

BirsigtalBote

AMTLICHER ANZEIGER FÜR DAS BIRSIGTAL

GZA 2012 BASEL | BIBO NR. 43 | 80. JAHRGANG | 24. OKTOBER 2024

Bottmingen 2-4

Finanzhaushalt Bottmingen
Abschaffung von Förderbeiträgen
Feuerwehr Bottmingen

Oberwil 6-8

Heckenschneidkurs
Geschwindigkeitskontrollen
Traktanden Gemeindeversammlung

Therwil 18-20

Beschlüsse EG-Versammlung
Preisverleihungen
Rückblick Hauptübung

Ettingen 22-23

Ausschreibung Kommissionstätigkeit
Rückblick Gugger-Herbstmärt
Weihnachtsbaum gesucht

Leimental 13

Doppelspur Spiesshöfli ist in Betrieb
MS Leimental: Probe-Weekend

Regio 10

Zunge rausstrecken macht Spass
Einladung zum Männerchor-Abend

Sport 11

SBO: Trainingslager in Gstaad
Volleyball Therwil: Starke Leistungen

Kirchen 14-16

«Vier gewinnt»
Taize-Feier mit Chor-Gemeinschaft

Es gibt sie noch, die wahren Kerle

Liebe Leserinnen und Leser

Kürzlich habe ich mich im Augenspital durch eine Ohnmacht elegant einer Untersuchung entzogen – was mir im Nachhinein ziemlich peinlich war. Ist ja nicht gerade das männlichste Verhalten, direkt abzutauchen, wenn es einmal unangenehm wird. Aber das Thema Männlichkeit ist ja ohnehin kompliziert. Gerade in letzter Zeit steht es ziemlich im Kreuzfeuer der medialen Berichterstattung, angestossen durch die Berichte über einen widerwärtigen Missbrauchsprozess in Frankreich.

Manchmal fühlt man sich als Mann tatsächlich ein wenig fehl am Platz, vor allem weil es schwer ist, sich zur ganzen Thematik zu äussern, ohne direkt in den Verdacht zu geraten, man wolle nur alte Privilegien verteidigen. Dabei ist es ja schon so, dass Gewalt häufig von Männern ausgeht – ob das nun an den Hormonen oder der Sozialisierung liegt, sei dahingestellt und ist wohl auch individuell unterschiedlich. Ich persönlich wurde jedenfalls sehr friedfertig erzogen. Meine Eltern, vermutlich geprägt von der Friedensbewegung der 60er Jahre, achteten darauf, dass ich kein Kriegsspielzeug bekam.

Das fand ich als kleiner Junge übrigens ziemlich mühsam, musste ich doch im Sandkasten meine schönsten Spielautos mit anderen Kindern tauschen, um an Panzer und Kanonen zu kommen. Im-



merhin, die Faszination für Spielzeugpanzer hat sich glücklicherweise gelegt. Das bedeutet jedoch nicht, dass ich heute völlig frei von männlichen Stereotypen bin. Im Gegenteil! Besonders merke ich das im Strassenverkehr, wo ich merkwürdigerweise selten von einem Gefühl der Liebe durchflutet werde, wenn mir mal wieder jemand rotzfrech die Vorfahrt nimmt ...

Dabei hat sich bei Männern durchaus einiges verändert: In meinem Freundeskreis gibt es keinen, der nicht kochen, putzen und Windeln wechseln kann. Und Sie werden es kaum glauben: Manche von ihnen haben sogar so etwas wie Ge-

fühle entwickelt. Ausserdem stürmen sie Geburtsvorbereitungskurse und Pilatesstunden – da hat sich tatsächlich etwas getan.

Warum sich im Gegenzug allerdings nach wie vor so wenige Frauen beispielsweise in der Feuerwehr engagieren, ist mir ein Rätsel. Vielleicht gibt es eben doch einen kleinen Unterschied zwischen den Geschlechtern. Ich muss da dringend einmal darüber nachdenken. In der Zwischenzeit können Sie ja den Artikel über die Feuerwehrhauptübung auf den Ettingerseiten lesen. Ich wünsche Ihnen viel Vergnügen dabei.

Stefan Fehlmann

PC+MAC
PIRA
REPARATUR | SHOP | SCHULE | DATENRETTUNG

Neu
Lenovo E16 849.-
Neu
MacBook M3 1'698.-

Neu
Notebook, Handys, Tablets, Reparaturen

4104 Oberwil - Passage 10
Mo-Fr: 8:00-12:00 13:30-18:00

DHL dpd Pickup

061 401 40 80 Pira.ch

**DIE NEUESTEN
BÜCHER**

reinhardt.ch

**Betten-Haus
Bettina**

Alles für Ihren guten Schlaf.

Betten-Haus Bettina AG
Wilmattstrasse 41, 4106 Therwil
Telefon 061 401 39 90
www.bettenhaus-bettina.ch

RÜEGG STUDIO BASEL
FEUER und FLAMME für SIE

NEU-
GESTALTETE
AUSSTELLUNG
NEUE
PRODUKTE

STUDIO RÜEGG
Philipp Feuerträume Schweiz GmbH
Therwilstr. 7 | 4107 Ettingen | rueggstudio-basel.ch

**Strom – unser
täglich Begleiter!**

Probleme damit?
Nicht verzagen und
uns um Hilfe fragen.

kolb AG
ETTINGEN

Tel. 061 726 80 80
www.kolb.swiss

**Süsses oder
Saures?**

Ortmar
Richterich
AG
Laufen

Süsses!

Meisenweg 5, 4242 Laufen
www.richterich-ag.ch

**Metallbau.
Verglasung.
Überdachung.**

wahl
Glas-/Metallbau

T 061 926 90 20 / www.wahl-ag.ch

Zeit für Dich bei
Kenner Kosmetik
Die Saison für
♥ Massagen
♥ Peelings
♥ Gesichtspflege
hat begonnen
www.kenner-kosmetik.ch
Dein Kosmetikinstitut
In Ettingen 4107
Elblingstrasse 1

W. LAUPER AG
METALL GLAS SONNENSTOREN

Für Treppen:
www.w-lauper.ch

Telefon 061 721 78 11
4107 Ettingen
E-Mail info@w-lauper.ch

**Bis Ende Jahr
gratis trainieren***

*Gültig bei einem 12 Monate Abo Kombi Total, zu bezahlen in diesem Jahr, nur für Neukunden.

Fitness Mühlematt AG
Mühlemattstrasse 22 | 4104 Oberwil 061 401 16 61 | www.fitness-muehle-matt.ch

Jetzt
Anmelden
061 401 16 61

**FITNESS
MÜHELMATT**
UNSERE INSPIRATION IST DEIN ERFOLG

**Immobilien verkaufen
ist Vertrauenssache**

- Fundiert ausgebildete Mitarbeiter
- Über 30 Jahre Markterfahrung
- Breites Netzwerk
- Professionelle Vermarktungsunterlagen
- Honorar nur bei Erfolg
- Keine Nebenkosten
- Flexible Vertragsdauer

burckhardt

Burckhardt Immobilien AG Dornacherstrasse 210 4002 Basel Tel. +41 61 338 35 35 immobilien.burckhardt.swiss

Daniel Merz
Immobilienvermarkter

Nina Lo Presti
Immobilienvermarkterin



BOTTMINGEN

GEMEINDEVERWALTUNG

Schulstrasse 1
Telefon 061 426 10 10
Fax 061 426 10 15
E-Mail gemeinde@bottmingen.ch
www.bottmingen.ch

Öffnungszeiten

Mo–Fr 9–12 Uhr

Telefonzeiten

Mo–Fr 9–12 Uhr und 13.30–16 Uhr

GEMEINDEPRÄSIDENT

Dr. Christian Caderas
Besprechungstermine nach Voranmeldung, Telefon 061 426 10 18 (Sekretariat)

INFORMATIONEN- UND BERATUNGSSTELLE FÜR BETREUUNG, PFLEGE UND ALTER

Telefon 061 405 45 45
info@bpa-leimental.ch
www.bpa-leimental.ch

BESTATTUNGEN

Telefon 061 426 10 12

GEMEINDEPOLIZEI

Telefon 061 426 10 13

KINDES- UND ERWACHSENENSCHUTZBEHÖRDE (KESB) LEIMENTAL

Telefon 061 599 85 20

WERKHOF

Therwilerstrasse 15
werktag 13–14 Uhr
Telefon 061 426 10 77

SPITEX

Spitex Bottmingen Oberwil
Telefon 061 401 14 37

SOZIALE DIENSTE

c/o Gemeindeverwaltung
Telefon 061 426 10 31

RUFTAXI BOTTMINGEN

Telefon 061 421 21 21

STÖRUNGSDIENSTE

Erdgasversorgung
IWB, 0800 400 800

GGA
0800 727 447

Stromversorgung
Primeo Energie, 061 415 41 41

Wasserversorgung/Brunnenmeister
Heinis AG, Biel-Benken
Telefon 061 726 64 22

Umwelt Info

Für die Abfuhr bitte Abfälle jeweils ab 7 Uhr bereitstellen.

Hauskehricht
Jeweils donnerstags

Abfuhr von Grünabfällen
Freitag, 25. Oktober

Papier-/Kartonabfuhr
Dienstag, 29. Oktober

BOTTMINGEN

Möchten Sie stets gut informiert sein?
Bestellen Sie unseren Newsletter unter

www.bottmingen.ch

GEMEINDEINFORMATIONEN

GEMEINDEANLÄSSE

Finanzhaushalt Bottmingen – Perspektiven und Herausforderungen

Mittwoch, 30. Oktober 2024 um 19.30 Uhr, Aula, Schulhaus Burggarten

In finanzieller Hinsicht wird der Wind für Bottmingen steifer – dies hatte sich bereits mit dem Jahresabschluss 2022 abgezeichnet. Und der folgende Jahresabschluss 2023 lag mit einem Minus von CHF 5 Mio. deutlich in den roten Zahlen. Für 2024 budgetierte die Gemeinde ein Minus von CHF 3,5 Mio. Und trotz umfangreicher Sparmassnahmen auf der Ausgabenseite geht der Gemeinderat auch für 2025 wieder von einem Minus in vergleichbarer Höhe aus.

Zum einen stagnieren die Steuereinnahmen bzw. ihre Entwicklung ist unsicher. Zum anderen wachsen die Ausgaben in wesentlichen Bereichen, in welchen die Gemeinde die Kombination aus demografischer Entwicklung und entsprechenden Kosten nur begrenzt steuern kann.

Dieser Trend erfolgt in einer Phase, in welcher die Gemeinde zusätzlich grosse, notwendige Investitionsprojekte angestossen hat.

Aus diesem Grund findet am 30. Oktober 2024 eine Informationsveranstaltung zur allgemeinen Situation des Finanzhaushaltes Bottmingen statt. Ziel ist es, die Bevölkerung transparent über den Ist-Zustand und die Finanzplanung zu informieren sowie Fragen entgegenzunehmen bzw. vor Ort zu beantworten. Bitte beachten Sie, dass am Anlass nur in groben Zügen über das Budget 2025 orientiert wird. Die eigentliche Budgetdiskussion und Detailberatung finden wie üblich anlässlich der Gemeindeversammlung im Dezember statt, auf Basis der bis dann verschickten Unterlagen.

Wir danken für Ihre Aufmerksamkeit und freuen uns auf eine rege Beteiligung.

AUS DEM GEMEINDERAT

Abschaffung von Förderbeiträgen

Für energetisch wirksame Gebäudesanierungen gewährt die Gemeinde Bottmingen zusätzlich zu den kantonalen Förderbeiträgen kommunale Beiträge. Die Förderbeiträge wurden im Rahmen der geforderten Massnahmen der «Energistadt» ins Leben gerufen und sollen der Bevölkerung und dem Gewerbe als Anreiz zur Tätigkeit von Investitionen dienen, die den Verbrauch von nicht erneuerbaren Energien minimieren. Die kommunalen Zusatzbeiträge werden gestützt auf die Förderbeitragsverfügung des Kantons und ohne aktive Einforderung der Liegenschaftsbesitzenden ausgerichtet.

Infolge der stattfindenden Wärmetransformation sind die Ausgaben für Förderbeiträge in den letzten Jahren signifikant angestiegen: Allein von 2022 auf 2023 haben sich die Beiträge nahezu verdoppelt von CHF 108'670 (24 Projekte) auf CHF 192'980 (41 Projekte). Die kumulierten Ausgaben dürften in den kommenden Jahren weiter massiv steigen.

Der Gemeinderat hat in seiner Sitzung vom 17. September 2024 nun be-

schlossen, die Richtlinien für die Ausrichtung von Förderbeiträgen im Rahmen der Kommunalen Energiepolitik per sofort ausser Kraft zu setzen. Gründe dafür sind die exponentielle und unkontrollierte zukünftige Kostensteigerung sowie die fragliche Lenkungswirkung.

Übergangsregelung: Für Gesuche, für die vom Kanton im Jahr 2024 eine Beitragszusicherung gesprochen wurde, werden noch Förderbeiträge ausbezahlt. Es werden nur noch Fördergelder ausbezahlt, wenn sie aktiv von den Liegenschaftsbesitzenden eingefordert werden. Die kantonale Beitragszusicherung, datiert bis spätestens Dezember 2024, muss der Gemeinde bis spätestens Ende Februar 2025 eingereicht werden. Alle anderen Gesuche werden nicht mehr behandelt. Die Auszahlung der kommunalen Förderbeiträge erfolgt nach wie vor nach Abschluss der Sanierung, gestützt auf die kantonale Förderbeitragsverfügung.

FEUERWEHR BOTTMINGEN



AUS DEM JAHRESPROGRAMM – NOVEMBER 2024

- Fahrer 4.1**
Montag, 4. November, 19–22 Uhr
- Hauptübung inkl. Schlussessen**
Samstag, 9. November, 13–23 Uhr
- Leimentaler Kdt-Rapport**
Dienstag, 12. November, 19–21 Uhr
- Fahrer 4.2**
Dienstag, 12. November, 19–22 Uhr
- Atemschutzübung 5.2**
Mittwoch, 13. November, 19–22 Uhr
- Atemschutzübung 5.1**
Montag, 18. November, 19–22 Uhr
- Fahrer 4.3**
Mittwoch, 20. November, 19–22 Uhr
- Magazinabend 10**
Mittwoch, 27. November, 19–22 Uhr
- HSG 4**
Donnerstag, 28. November, 19–22 Uhr
- Kaderübung 5**
Freitag, 29. November, 19–22 Uhr

Das gesamte Jahresprogramm sowie weitere Informationen der Feuerwehr Bottmingen finden Sie unter www.feuerwehr-bottmingen.ch.

FEUERWEHR BOTTMINGEN

Einladung zur diesjährigen Hauptübung

Liebe Bevölkerung, liebe Interessierte
Gerne laden wir zur diesjährigen Hauptübung ein. Diese findet wie folgt statt:

Termin: **Samstag, 9. November 2024, 14.15 Uhr.** Treffpunkt: Unterer Pausenplatz Schulhaus Burggarten (Zugang via Schlossgasse)

Wer nicht zu Fuss kommt, bitte nach Möglichkeit mit dem öffentlichen Verkehr anreisen. Für den Individualverkehr können die Parkplätze beim Gartenbad Bottmingen (Burggartenstrasse 15) benützt werden.

Die Feuerwehr Bottmingen zusammen mit der Jugendfeuerwehr Binningen-Bottmingen erleben, bei der Fahrzeugtaufe und anhand von interessanten Einsatzübungen, bei welchen wir das neu beschaffte Fahrzeug ins Zentrum rücken. Im Anschluss finden im Burggartenschulhaus der Jahresrückblick des Kommandanten, die Verabschiedungen und Beförderungen sowie ein Apéro statt.

Wir würden uns über den Besuch sehr freuen! *Feuerwehr Bottmingen*

365 Tage à 24 Stunden im Dienst der Allgemeinheit – Ihre Feuerwehr Bottmingen

WAHLEN/ABSTIMMUNGEN

Urnenabstimmung 24.11.2024

Am 24.11.2024 gelangen folgende eidgenössischen Vorlagen zur Abstimmung:

- Bundesbeschluss vom 29. September 2023 über den Ausbauschnitt 2023 für die Nationalstrassen (BBI 2023 2302);
- Änderung vom 29. September 2023 des Obligationenrechts (Mietrecht: Untermiete) (BBI 2023 2288)
- Änderung vom 29. September 2023 des Obligationenrechts (Mietrecht: Kündigung wegen Eigenbedarfs) (BBI 2023 2291)
- Änderung vom 22. Dezember 2023 des Bundesgesetzes über die Krankenversicherung (KVG) (Einheitliche Finanzierung der Leistungen) (BBI 2024).

Am 24.11.2024 gelangt **keine kantonale Vorlage** zur Abstimmung.

Die Abstimmungsunterlagen werden den Stimmberechtigten bis spätestens Samstag, 2.11.2024, durch die Post zugestellt. Wer sein Abstimmungscover bis zu diesem Datum nicht erhalten hat, meldet dies bitte telefonisch bei den Einwohnerdiensten, Tel. 061 426 10 17.

Die Stimmabgabe kann brieflich oder persönlich erfolgen, die Anleitung dazu finden Sie auf der Rückseite des Stimmrechtsausweises.

Das Antwortcover muss **bis zur Öffnung des Wahllokals am Abstimmungs-/Wahlsonntag** in der Gemeindeverwaltung eintreffen. Später eintreffende Stimm-/Wahlzettel sind ungültig. Das Wahllokal (Gemeindestube, Therwilerstrasse 16) für die persönliche Stimmabgabe ist **am Abstimmungs-/Wahlsonntag von 9.30 bis 11.30 Uhr** geöffnet.

Wer Stimm-/Wahlzettel planmässig einsammelt, ausfüllt oder ändert oder wer derartige Stimm-/Wahlzettel verteilt, wird mit Haft oder Busse bestraft (Art. 282 bis des Schweizerischen Strafgesetzbuches).
Gemeindeverwaltung



Öffentliche Fachstelle im Auftrag Ihrer Gemeinde

Betreuung
Pflege
Alter
Leimental

Ihr Ort für alle Fragen des Alter(n)s, insbesondere

- **Betreuungs- und Pflegeberatung**
- **Sozial- und Budgetberatung**
- **Beratung zu Heimfinanzierung**

Kontakt 061 405 45 45

BPA Leimental | info@bpa-leimental.ch
4104 Oberwil | bpa-leimental.ch

Die Beratungen sind kostenfrei.

REKLAME

Kunsthandel ADAM

Antiquitäten Gemälde und Kellerfunde

Ankauf von: Alten Fotoapparaten und Nähmaschinen sowie Schreibmaschinen, Tonbandgeräten, Gemälden, Musikinstrumente, Zinn, Goldschmuck und Altgold, Silberwaren, Münzen, Armband-/Taschenuhren, Asiatika, Handtaschen, Porzellane, Pelze, Abendgarderoben uvm.

Kunsthandel ADAM freut sich auf Ihre Anrufe.
M. Adam, Hammerstrasse 58, 4057 Basel, Tel. 061 511 81 77 oder 076 814 77 90



VERANSTALTUNGS-KALENDER

24./25. Oktober

Second-Hand-Börse
Do (17 Uhr)/Fr (9 Uhr),
BOZ Bottminger Zentrum,
Therwilerstrasse 14

26. Oktober

Männerkleiderbörse
Sa, 16 Uhr, BOZ Bottminger Zentrum,
Therwilerstrasse 14

27. Oktober

Frauen Kunst Spa/Mama und Kind erschaffen Kunst
So, 11/15 Uhr, BOZ Bottminger Zentrum,
Therwilerstrasse 14

30. Oktober

Internet Café
Mi, 14 Uhr, BOZ Bottminger Zentrum,
Therwilerstrasse 14

Finanzhaushalt Bottmingen – Perspektiven und Herausforderungen

Mi, 19.30 Uhr, Aula Schulhaus Burggarten,
Burggartenstrasse 1

31. Oktober

Mittagstisch für Seniorinnen und Senioren
Do, 12 Uhr, Gemeindestube,
Therwilerstrasse 16

Lesung mit Martin R. Dean
Do, 19.30 Uhr, Bibliothek Bottmingen,
Schlossgasse 10

2. November

Stop Motion – LEGO® Trickfilm-workshop
Sa, 14 Uhr, Mehrzweckraum Schulhaus Burggarten,
Burggartenstrasse 1

Selskar
Sa, 20 Uhr, Burggartenkeller,
Schlossgasse 11

3. November

Jahreskonzert – Kunterbunte Akkordeonklänge
So, 16 Uhr, Aula Schulhaus Burggarten,
Burggartenstrasse 1

5. November

Infoveranstaltungen zur Wärmetransformation im Leimental
Di, 18 Uhr, Schulanlage am Marbach,
Sägestrasse 17, Oberwil

8. November

Kindercoiffeuse
Fr, 9 Uhr, BOZ Bottminger Zentrum,
Therwilerstrasse 14

9. November

Feuerwehr Hauptübung 2024
Sa, 14.15 Uhr, Pausenplatz Burggartenschulhaus,
Burggartenstrasse 1

Wiederkehrendes

«Bottminger Wuchemärt»
Di, 8.30–11.30 Uhr, auf dem Platz hinter der Gemeindestube,
Therwilerstrasse 16
Märtgruppe

«Freitags-Treff»
9–11 Uhr, jeweils freitags (ausgenommen Schulfest und Feiertage),
kommen Sie zum gemütlichen Beisammensein im BOZ,
Therwilerstrasse 14
Bottminger Zentrum

Detaillierte Beschreibungen der Anlässe finden Sie auf unserer Website www.bottmingen.ch/Veranstaltungen

REKLAME

Ausstellung

25. Okt. - 12. Nov.



Brocante Philippe Gasser
Spalenvorstadt 43, Basel

Öffnungszeiten 25. Okt. - 12. Nov.
Di - Fr: 13.00 - 18.30 Uhr
Sa: 09.00 - 17.00 Uhr

Ein Friedhof mit Schatten und Licht

Der Bottminger Gemeindefriedhof Schönenberg ist nicht vielen bekannt, aber gerade im farbigen Herbstlaub ein lohnendes Ziel für einen Spaziergang.

«Viele Bottminger wissen nicht, wo sich der Friedhof befindet», sagt Franz Kottmann, Chefgärtner im Werkhof der Gemeinde. Er betritt den Friedhof Schönenberg vom Parkplatz aus durch das kleine gusseiserne Tor, das mit üppigen Schnörkeln verziert ist, die an Reben erinnern. Sanft zieht sich der Friedhof den Hang des kleinen Tales hinauf zwischen Wald auf der einen und den Reben auf der anderen Seite. Die Wege zwischen den Grabreihen verlaufen parallel zum Hang; nirgends gibt es Treppenstufen.

Jetzt, wo der Herbst die Vegetation erreicht, strahlen die Ahorne, Buchen und Eichen auf den Gräberfeldern, die Reben und Hortensien an den Friedhofsmauern in der Abendsonne in kräftigen Gelb-, Rot- und Orangetönen. «Wenn die Menschen zum ersten Mal herkommen, sind sie oft erstaunt», fährt Kottmann fort: «Ich höre immer wieder, dass es eine ganz schöne Ecke ist.»

Herbstpflanzen nach Allerheiligen

Kottmann steht als Vorarbeiter der Gärtneréquipe mit drei Mitarbeitern vor, die sich neben den Grünanlagen im Dorf regelmässig um die Pflege des Friedhofs kümmern. Jetzt im Herbst entfernen die Gärtner das Laub, bevor die Wege zu rutschig werden. Um Allerheiligen wird die Bepflanzung der Gräber für das Winterhalbjahr angelegt: «Gänseblümchen, Vergissmeinnicht, Viola und der Klassiker Erika», zählt Kottmann auf: «Im Winter ist die Auswahl natürlich etwas eingeschränkt.» Die Bepflanzung für das Sommerhalbjahr erfolgt nach den Eiseiligen.

Wegen der zunehmenden Hitzesommer müssen die Gemeindegärtner öfter giessen als früher. Das sei aufwendig, sagt Kottmann; aber insgesamt seien die



Jetzt im Herbst bietet der Friedhof ein besonders sinnliches Erlebnis. Was auffällt: Der Trend zu Urnen-Nischengräbern hält an.



Fotos: Boris Burkhardt

Bäume auf dem Friedhof noch gesund, selbst die sonst anfälligen Buchen. Das kleine Tal profitiert vom benachbarten Wald; der Friedhof hat laut Kottmann immer einen Teil, der im Schatten liegt: «Das Mikroklima ist hier sehr angenehm.» Einige Bottminger scheint es zu geben, die den Friedhof kennen und schätzen: Sommers sieht Kottmann immer wieder Menschen, die auf dem Hof hinter der Abdankungshalle auf der Bank in der Sonne sitzen und lesen.

Alter Friedhof stammte von 1896

Der Friedhof Schönenberg wurde erst 1976 nach rund 25 Jahren Planung angelegt. Zuvor wurden die Bottminger seit 1896 auf dem Friedhof an der Margaretenstrasse bestattet, der auf Binninger Boden lag. Vom alten Friedhof wurden keine Gräber übernommen; historische Gräber gibt es in Bottmingen keine. Nun endet in den kommenden Jahren die Laufzeit von 50 Jahren der ersten Familiengräber. Kottmann erzählt, dass immer öfter Familiengräber vor der Zeit aufgelöst würden, wenn sich die Ange-

hörigen nicht mehr darum kümmern wollten. Nach einem Gemeinderatsbeschluss nehmen die Friedhofsgärtner auch keine neuen Gräber mehr zur Pflege an; das heisst, die Angehörigen müssen für künftige Erdgräber selbst sorgen oder einen externen Dienstleister beauftragen.

Bei der Bestattung folgt jedoch auch Bottmingen dem allgemeinen Trend: Sargbeerdigungen gibt es nur noch zwei bis drei pro Jahr, wie die Jahreszahlen auf den Grabsteinen ausweisen. Auch für Urnen gibt es Erdgräber; die Mehrheit wird aber in den Nischenwänden bestattet: Vier der sechs Wände sind bereits belegt. Kottmann geht davon aus, dass der Platz noch eine Weile reicht, weil die ersten Nischengräber nun auch ihre Laufzeit von 20 Jahren erreicht hätten. Langfristig werde die Gemeinde aber wohl eine weitere Wand anlegen müssen.

Kaum christliche Symbole

Der Bottminger Friedhof ist abgesehen von den Gräbern frei von christlichen Symbolen. Kreuze finden sich nur im La-

ger der Abdankungshalle, wo Kottmann immer ein paar tragbare Kruzifixe für katholische und Kreuze ohne Figur für reformierte Begräbnisse bereithält. Auch in der Abdankungshalle findet sich nur ein sehr dezentes Kreuz an der Wand. Kottmann persönlich bedauert diese Zurückhaltung; aber zu seiner Bauzeit sei der Friedhof eben schon lange säkulare Aufgabe der Gemeinde gewesen.

Mit neutralen Kunstwerken versucht der Friedhof deshalb, eine Atmosphäre für Trauer und Trost zu schaffen, etwa auf dem Kinderfriedhof. Er ist seit Beginn Teil des Friedhofs Schönenberg. Sylvia Goeschkes Kunstwerk «Schatten – Licht» setzt hier einen Akzent mit zwei ineinanderpassenden Steinen, einer weiss und einer schwarz, die an das Ying-und-Yang-Zeichen erinnern und durchaus wie Tränen geformt sind. Seit dem vergangenen Jahr schmückt den Kinderfriedhof zusätzlich eine hüft hohe Steinfigur, die eine Mutter mit zwei Kindern darstellt, denen sie schützend die Arme umlegt. Sie ist ein Geschenk

der Witwe des 2019 verstorbenen Bottminger Bildhauers und Autors Felix Thürkauf-Schweighauser.

Bald kommt der Winter

Das ursprüngliche Gemeinschaftsgrab, das ebenfalls direkt am Eingang liegt, wird bald aufgelöst werden. Das neue befindet sich etwas weiter oben unter einer grossen Eiche, die nun ebenfalls ihre Blätter abwirft. Die Namen der hier Begrabenen stehen auf zwei Steintafeln am Rande des Rasens. Grabschmuck ist hier – wie auch an den Nischengräbern – nur nach der Beisetzung und während der Advents- und Weihnachtszeit gestattet.

Wenn nun bald der Winter kommt, stehen neue Aufgaben an: Im Rhythmus von zwei bis drei Jahren schneiden die Gärtner die Bäume. Auch für den Winterdienst sind sie verantwortlich. Auch dann hat der Friedhof seine ästhetischen Reize. Kottmann kommt ins Schwärmen: «Das ist eine ganz spezielle Stimmung am frühen Morgen, wenn der Friedhof im Dunkeln daliegt und da und dort Grabkerzen im Schnee glitzern.» Boris Burkhardt

GEMEINDEINFORMATIONEN

BURGGARTENKELLERVEREIN UND BIBLIOTHEK



Lesung mit Martin R. Dean



Der Autor liest aus seinem neuen Roman «Tabak und Schokolade», welcher für den Schweizer Buchpreis nominiert ist. **Donnerstag, 31. Oktober, 19.30 Uhr**, in der Bibliothek Bottmingen. Vorverkauf in der Bibliothek (Eintritt Fr. 10.-), Reservation unter bibliothek@bottmingen.ch.

Tabak und Schokolade

Nach dem Tod seiner Mutter fand der Erzähler ein Album mit Fotos seiner frühen Kindheit, die er mit seiner Mutter auf der Karibikinsel Trinidad verbracht hatte. Diese hatte sich in London in einen Mann aus Trinidad verliebt und war ihm auf die Karibikinsel gefolgt. Die Beziehung hielt nicht lange und die Mutter kehrte zu ihrer Familie in den Aargau zurück. Die vier Jahre auf Trinidad wurden verdrängt und der leibliche Vater totgeschwiegen. Der Erzähler nimmt die Fotos zum Anlass, mehr über seine frühe Kindheit und die

Zeit auf Trinidad zu erfahren. Die Suche nach seiner Herkunft und seinen Vorfahren führt ihn in den tropischen Dschungel einer britischen Kronkolonie der Fünfziger- und Sechzigerjahre. Dabei legt er nicht nur seinen Familienstammbaum, sondern auch ein Stück Kolonialgeschichte frei.

Martin R. Dean wurde 1955 in Menziken, Aargau, als Sohn eines aus Trinidad stammenden Vaters und einer Schweizer Mutter geboren. Er studierte Germanistik, Ethnologie und Philosophie an der Universität Basel, unterrichtete an der Schule für Gestaltung in Basel und am Gymnasium in Muttenz. Martin R. Dean ist vielfach ausgezeichnete Buchautor. Zu seinen jüngsten Werken gehören Meine Väter (Neuausgabe 2023), Ein Stück Himmel (2022), Warum wir zusammen sind (2019). Martin R. Dean lebt in Basel.

www.mrdean.ch
www.bibliothek-bottmingen.ch
www.burggartenkeller.ch

BIBLIOTHEK BOTTMINGEN



Buchstarttreff mit Anja Noti

Samstag, 26. Oktober 2024, 10 Uhr, Bibliothek Bottmingen. Für Eltern, Grosseltern und alle Interessierten mit Kindern von 0 bis 3 Jahren (ältere Geschwister willkommen). Dauer: ca. 30–45 Minuten.



Geschichten, Kinderreime, Lieder, Krabbelmärchen und Fingerspiele für die Kleinsten. Gehen Sie gemeinsam mit Ihrem Kind und Anja Noti auf eine sprachliche Entdeckungsreise und tauchen Sie lustvoll und spielerisch ein in eine Welt voller Geschichten, Klänge, Rhythmen und Sprachmusik. Eintritt frei, keine Anmeldung erforderlich.

Kroggis Bus-Gschichte



Tiefseedoktor Theodor mit Nicole Meile **Donnerstag, 7. November, 14.30 Uhr**, Bibliothek Bottmingen

Für Kinder von 3 bis 6 Jahren (mit Begleitperson), Dauer ca. 45 Minuten, Eintritt frei. Anmeldung erforderlich bis am 5. November in der Bibliothek oder per Mail an bibliothek@bottmingen.ch

www.bibliothek-bottmingen.ch

PARTEIEN

SVP BOTTMINGEN

Abstimmungsempfehlungen

Die SVP Baselland hat an ihrem Parteitag vom 17.10.2024 für die Abstimmungen vom 24.11.2024 die folgenden Parolen beschlossen:

Eidgenössische Vorlagen

- JA zum Bundesbeschluss vom 29.9.23 über den Ausbauschnitt 2023 für die Nationalstrassen.
- JA zur Änderung vom 29.9.2023 des Obligationenrechts Mietrecht: Untermiete.
- JA zur Änderung vom 29.9.2023 des Obligationenrechts Mietrecht: Kündigung wegen Eigenbedarf.
- JA zur Änderung vom 22.12.2023 des Bundesgesetzes über die Krankenversicherung (KVG, Einheitliche Finanzierung der Leistungen EFAS)

Keine kantonalen Vorlagen

Zum Naturpark Baselbiet hat die SVP in einer Konsultativabstimmung die NEIN-Parole beschlossen. SVP Bottmingen

Mitglied werden unter www.svp-bottmingen.ch oder SVP Bottmingen, 4103 Bottmingen.

Laufend auf dem Laufenden:
senioren4103.ch

REKLAME



LUXOR
HAUSHALTSAPPARATE
VERKAUF-SERVICE

Haushaltsapparate aller Qualitätsmarken für waschen, backen, kochen, kühlen, spülen und Zubehör.

061 701 14 65

luxorhaushaltsapparate.ch
Alle bekannten Qualitätsmarken.

Fabrikmattenweg 10
Arlesheim

SATTLEREI – POLSTEREI
Textil- und Lederverarbeitung jeder Art
Anatomische Anfertigungen nach Mass und Wunsch, Polstermöbel, Stühle, Oldtimer-Autositzbezüge, Motorradsattel, Taschen-Reparaturen, usw.
Unverbindliche Offerte
Zum tapferen Sattler
Hechtliacker 52, 4053 Basel
Tel. 061 331 38 16, Natel 076 41 90 770
E-Mail: dubyporlugal@hotmail.com

VEREINE**WANDERGRUPPE
«SCHLOSSGEISCHT»****Mittwoch, 30. Oktober****Kurzwanderung vom Friedhof Hörnli
via Hornfelsen und Wenkenpark
nach Riehen Dorf**

Treffpunkt 8.55 h Bushaltestelle Schloss Bottmingen. Mit Bus Nr. 34 um 9.05 Uhr zum Wettsteinplatz in Basel, umsteigen und um 9.31 Uhr mit Bus Nr. 36 bis Tinguely Museum, dann um 9.59 Uhr mit Bus Nr. 31 bis Friedhof Hörnli. U-Abo oder 1 Zone-Billet lösen.

Wir spazieren durch den Friedhof Hörnli, wo sich nun keine Rehe mehr befinden sollen, was wir natürlich kontrollieren! Oberhalb des Friedhofs nehmen wir den Waldweg südwärts und steigen dann bei der Grenze hinauf zum Hörnli-felsen. Von dort genießen wir einen schönen Ausblick auf den Rhein und die Stadt Basel.

Dann laufen wir nordwärts durch den Wald bis zum Wenkenpark und erreichen schliesslich den Bahnhof Riehen, wo wir uns im Restaurant Schlipf gemütlich zu einem feinen Mittagessen niederlassen.

Die Heimkehr bewältigen mit dem Bus 34, der uns bis nach Bottmingen bringt.

Wanderzeit 1 1/2 Std., +160 m, -145 m, 5,3 km. Versicherung ist Sache der Teilnehmer Wanderleitung: Peter Stalder (Tel. 077 408 83 06)

Am Gruppenwandern neu interessierte Personen sind bei uns gern willkommen, sofern sie über genügend Kondition verfügen, um mit unserer Seniorengruppe Schritt zu halten.

Nächste Wanderungen:
2 1/2 Std. = Donnerstag, 7. November
1 1/2 Std. = Mittwoch, 27. November

SENIORINNEN UND SENIOREN**Mittagstisch**

Am **31. Oktober** findet der nächste Mittagstisch statt. Wir freuen uns, Sie um 12 Uhr wieder in der Gemeindestube begrüssen zu dürfen.

Menü

Kürbiscremesuppe,
Hirschkraut mit Rotkraut,
Kastanien und Spätzli,
Vermicelles

Das Menü servieren wir Ihnen für Fr. 15.–. Getränke können zu moderaten Preisen bezogen werden.

Anmeldung bitte bis spätestens am Mittwoch, 30. Oktober, 12 Uhr, an: Brigitta Frankenbach, Tel. 061 421 62 91 oder per E-Mail an brigitta.frankenbach@outlook.com. Wir freuen uns auf ein Wiedersehen. *Der Vorstand*

VEREIN BURGARTENKELLER**Irische, schottische und
keltische Volksmusik**

Die authentische Musik von Selskar (ehemals Inish) nimmt dich mit auf eine Reise nach

Irland und Schottland. Tamy Gorsatt, Brendan Wade und Simon Brem leben die irische, schottische und keltische Volksmusik und haben ihre Heimat in Irland, bzw. Irland als zweite Heimat entdeckt. Ein Abend mit schottisch-irischem Flair.



Samstag, 2. November 2024, 20 Uhr-
Burggartenkeller, Schlossgasse 11, Bottmingen. Erwachsene CHF 25.–, Jugendliche bis und mit 18 Jahre: CHF 10.–, Kinder bis 12 Jahre: Eintritt frei.

Vorverkauf: Café Streuli, Therwilerstr. 8, 4103 Bottmingen, Tel. 061 423 02 92.

www.burggartenkeller.ch**BOTTMINGER ZENTRUM****Männerkleiderbörse****Samstag, 26. Oktober, 16–21 Uhr**

Männermode, Schuhe, Accessoires, Camping-Artikel für Männer jeden Alters. Barbetrieb.

Second-Hand-Börse

Donnerstag, 24. Oktober, 17–21 Uhr
Freitag, 25. Oktober, 9–14 Uhr

Herbst- und Wintermode, Schuhe, Handtaschen, Schmuck und Home Accessoires für Frauen jeden Alters.

Apéro mit Drinks und Häppchen**Internet Café**

Mittwoch, 30. Oktober, 20. November
und 18. Dezember, 14–16 Uhr



Für alle, die ihr Smartphone/Tablet besser verstehen und nutzen möchten. Im BOZ helfen Ihnen Jugendliche bei Ihren Fragen und Anliegen. Fr. 15.– pro Nachmittag inkl. Kaffee und Kuchen.

Anmeldung: Agata Hartog, Telefon 076 280 87 14. Eine Anmeldung ist erforderlich! Die Teilnehmerzahl ist beschränkt.

BOZ
BOTTMINGER ZENTRUM
Bottminger Zentrum
Therwilerstrasse 14
Bottmingen
Tel. 061 421 23 71
info@bottmingerzentrum.ch
www.bottmingerzentrum.ch

DIES UND DAS**BOTTMIGER WUCHEMÄRT****Stand der 6. Klasse von
A. Meshesha**

Foodwaste geht uns alle an! Dieses Thema behandelt A. Meshesha mit ihrer 6. Klasse. In einem praktischen Workshop mit der WERT!stätte lernen Schülerinnen und Schüler mit überschüssigen Lebensmitteln, die sonst weggeworfen werden, neue Produkte herzustellen.

Die WERT!stätte holt in Läden und im Handel Lebensmittel ab, die sonst weggeworfen werden. Mit diesen Lebensmitteln, die sich von Tag zu Tag unterscheiden, wird gemeinsam gekocht und gebacken. Wir können gespannt sein, was es nächsten Dienstag an ihrem Stand zu kaufen gibt!

Natürlich sind auch alle anderen wöchentlichen frischen Angebote an Gemüse-, Fisch-, Käse- und Brotstand erhältlich und das Märtkaffi ist offen.

Märktgruppe Bottmige

Jeden Dienstag von 8.30 bis 11.30 Uhr im Hof hinter der Gemeindestube, Therwilerstrasse 16, Bottmingen

REKLAME

Aktion

Montag, 21.10. bis Samstag, 26.10.24

 <p>-25% 2.75 statt 3.70</p>	 <p>-26% 9.95 statt 13.50</p> <p>Kägi Biscuits div. Sorten, z.B. Kägi fret mini, 3 x 128 g</p>	 <p>-24% 7.50 statt 9.90</p> <p>Volg Schokolade div. Sorten, z.B. Kochschokolade, 3 x 200 g</p>	 <p>-25% 5.50 statt 7.35</p> <p>Agri Natura Eier Freiland Schweiz, 53 g+, 10 Stück</p>
 <p>-20% 7.65 statt 9.60</p> <p>Volg Nüsse div. Sorten, z.B. Mandeln gemahlen, 200 g</p>	 <p>-20% 1.75 statt 2.20</p> <p>Kellogg's Cerealien div. Sorten, z.B. Frosties, 2 x 400 g</p>	 <p>-20% 4.80 statt 6.–</p> <p>Volg Weissmehl 1 kg</p>	 <p>-36% 2.60 statt 3.30</p> <p>Persimon-Kaki Spanien, Stück</p>
 <p>-33% 13.90 statt 20.90</p> <p>Stella d'Oro Negroamaro di Salento IGP Barrique, Italien, 75 cl, 2021</p>	 <p>-33% 5.20 statt 7.85</p> <p>Felix Party Mix div. Sorten, z.B. Party Mix Seaside, 200 g</p>	 <p>-42% 7.95 statt 13.90</p> <p>Plenty Haushaltspapier weiss, 2-lagig, 8 Rollen</p>	 <p>-21% 9.40 statt 13.50</p> <p>Züger Schweizer Kochbutter 200 g</p>
 <p>-20% 6.70 statt 8.40</p> <p>Toppits Folien und Beutel div. Sorten, z.B. Backpapier, 42 x 38 cm, 2 x 20 Bögen</p>	 <p>-20% 2.90 statt 3.65</p> <p>Suttero Pouletbrüsti per 100 g</p>	 <p>-20% 5.30 statt 6.70</p> <p>Dr. Oetker Pizza Ristorante div. Sorten, z.B. Prosciutto, 340 g</p>	 <p>-30% 2.50 statt 3.80</p> <p>Agri Natura Hinterschinken geschnitten, 2 x 180 g</p>

Folgende Wochenhits sind in kleineren Volg-Läden evtl. nicht erhältlich:

Knoppers
div. Sorten, z.B. Goodies, 180 g

3.70
statt 4.40

Sugus classic
1 kg

9.95
statt 17.35

Nectaflo Honig
div. Sorten, z.B. Wildblütenhonig, 250 g

3.95
statt 4.70

Rio Mare Thon
div. Sorten, z.B. Insalatissime Messicana, 3 x 160 g

10.95
statt 12.90

Belfina
div. Sorten, z.B. Classic Bratcreme, 5 dl

3.80
statt 4.50

Schweizer Feinkristallzucker
1 kg

1.50
statt 1.80

Lemon Soda
Dose, 33 cl

1.–
statt 1.40

Nivea Duschcreme Soft
3 x 250 ml

8.40
statt 10.50

Alle Standorte und Öffnungszeiten finden Sie unter volg.ch. Dort können Sie auch unseren wöchentlichen Aktions-Newsletter abonnieren. Versand jeden Sonntag per E-Mail.



Druck- und Satzfehler vorbehalten.

IMMOBILIEN UND EMPFEHLUNGEN

TRIFORTIS
Immobilientreuhand

Einfamilienhaus zu verkaufen
Vogesenstrasse 20, Therwil

An ruhiger Lage mit Sicht ins Grüne

Hübsches 6.5 Zimmer-EFH mit Garten, Garage und sep. Abstellplatz.

Wohnfläche: ca. 167 m²
Verhandlungsbasis: CHF 1'180'000 – Interessiert?

Dann melden Sie sich noch heute bei uns:
TRIFORTIS GmbH, Mühlegasse 6, 4104 Oberwil
info@trifortis.ch / Tel. 061 531 31 31



THE FIVE ROSES
Exklusiv Wohnen in Bottmingen

www.five-roses.ch

PROJEKT VORSTELLUNG
So, 27. Oktober 2024
14:00 - 17:00 Uhr
Pfaffenrainstrasse 40
4103 Bottmingen

Acama ACAMA Immobilien AG
+41 41 925 19 90, info@acama.swiss



Suchen Sie eine neue Wohnung?

CH Media, Tel. 061 927 26 70
inserate@bibo.ch

inserate.reinhardt.ch

Wir suchen in Basel und Umgebung

EFH oder Bauland

Telefon 079 415 32 03

drixl.ch **UMZÜGE**
TRANSPORTE
KRANARBEITEN

Zügelwagen, Möbellifte, Möbellager, Umzugskart., kostenlose Offerte, Kranwagen, Tieflader, 16t Stapler

4153 Reinach +41 61 711 83 54



GiGER + DILL
METALLBAU AG

Riedstrasse 16 Tel. 061 761 77 74
4222 Zwingen Fax 061 761 77 75

giger-dill.ch
Wintergärten • Treppen • Geländer • Carports • Balkone

WASER
wünscht herbstliche Höhenflüge

0800 13 14 14
waserag.ch



IMPRESSUM

VERLAG UND REDAKTION

Amtliches Publikationsorgan der Gemeinden Bottmingen, Oberwil, Therwil und Ettingen. Zudem Anzeiger in Binningen, Biel-Benken, Bättwil, Witterswil, Flüh, Rodersdorf, Hofstetten, Mariastein, Metzleren, Dittingen, Blauen, Burg im Leimental und Kleinlützel.

Erscheint: wöchentlich donnerstags, 51-mal
Auflage: 22 565 Ex. (WEMF-beglaubigt 2023)

Adresse: Birsigtal-Bote, Greifengasse 11, 4058 Basel
Telefon Redaktion 061 264 64 34
E-Mail: redaktion@bibo.ch, www.bibo.ch

Verlag: Cratander AG, 4055 Basel, Verlagsleitung: Stephan Rüdüsühli
Redaktion: Stefan Fehlmann, Disposition/Gemeindeseiten: C. Rauch
Produktion: Friedrich Reinhardt AG, 4001 Basel, www.reinhardt.ch

Eingesandte Leserbriefe und Texte/Bilder: Umfang von Texten maximal 1750 Zeichen, inklusive Leerschläge (etwa 35 Zeilen). Alle nicht namentlich gekennzeichneten Bilder wurden zur Verfügung gestellt.

Redaktionsschluss für Text: Montag 12 Uhr
Änderungen bei Feiertagen möglich.

WOHNSTADT. baut. berät. bewirtschaftet.

Endlich günstiges Wohneigentum!

Neu erstellte 4½- und 5½-Zimmer-Wohnungen für CHF 185'000.– bis 242'000.–
Warum? Sie kaufen für 30 Jahre das Wohneigentum – sind als Eigentümer im Grundbuch eingetragen, haben während dieser Eigentumsperiode den Kündigungsschutz, bezahlen 30 % des Marktwertes (davon 10 % eigene Mittel) und haben tiefere Wohnkosten wie als Mieter. Gerade für junge Familien in der Agglomeration wird es immer schwieriger, Wohneigentum zu erwerben. Deshalb verkauft die Wohnstadt in Reinach Basellandschaft, 21 familiautaugliche Wohnungen mit diesem WAZ-Wohneigentum auf Zeit Konzept. Das heisst – Die Wohnungen können für eine Lebensabschnittsphase von 30 Jahren erworben werden.

Der Kaufpreis kann mit Eigenkapital (z.B. 10 %) und die Differenz mit einer Hypothek von der Raiffeisenbank Reinach finanziert werden!

Die WAZ-Eigentümer auf Zeit erwerben einen 30 % Anteil eines Stockwerkeigentums. Der Rest (70 %) bleibt bei der Genossenschaft, dafür ist ein transparent kalkulierter Kapitalzins und eine Substanzerhaltungsgebühr fällig. Der Unterhalt der Wohnung liegt bei den WAZ-Eigentümern, der Unterhalt, die Sanierung und Weiternutzung nach dieser Zeit übernimmt die Genossenschaft. **Wohnstadt verschenkt dabei nichts.** Wohnstadt als Genossenschaft behält dabei die langfristige Verantwortung und Kontrolle. Die Eigentümer können mit dem Eigentum nicht spekulieren und erhalten dafür ein Rückgaberecht, wenn sich die Lebenssituation ändern sollte. Das WAZ-Konzept ist erprobt. WIR SIND ÜBERZEUGT, hier eine für viele Haushalte eine attraktive Alternative zwischen Miete und klassischem Eigentum anbieten zu können.

WAZ-Erwerbspreis 4½-Zi.-WG
101 bis 110 m²
CHF 185'000.– bis CHF 206'000.–
zzgl. Jahreskosten CHF 19'300.– bis 21'600.–
(ohne Ihre Hypothek)

WAZ-Erwerbspreis 5½-Zi.-WG
116 bis 126 m²
CHF 220'000.– bis CHF 242'000.–
zzgl. Jahreskosten CHF 23'000.– bis 25'300.–
(ohne Ihre Hypothek)

Es hat, solange es hat!!! Vereinbaren Sie noch heute einen Besichtigungstermin.
Mehr Infos entnehmen Sie bitte unserer Verkaufsbroschüre.
Wohnstadt.ch | Ettingerstrasse Reinach-Wohneigentum auf Zeit



Ihr Partner rund um Ihre Immobilie

RIDOMA AG
Bewirtschaftung und Verkauf
Seewenweg 6 4153 Reinach Tel. 061 711 18 44 www.ridoma.ch

Leder Schmid AG
pflegt Leder
Lederpolster Neufärbung
seit 1986

«Jungbrunnen» für strapazierte Ledermöbel

· Lederfärberei
· Polsterei · Sattlerei

Hauptstrasse 126, 4147 Aesch
Tel. 061 721 91 00
www.leder-schmid.ch

URS SCHAUB AG
Binningen
... Tradition syt 1871

Sanitär • Badumbau
Service • Planung
061 421 61 80 • www.ursschaubag.ch



www.bibo.ch

miotto
Heizung + Solar
Beratung • Planung • Ausführung • Service

Wir bringen Ihnen Wärme und Strom von der Sonne ins Haus

4106 Therwil Tel. 061 723 12 12 www.miotto.ch



BAWA AG
Tel. 061 641 10 90
info@bawaag.ch
www.bawaag.ch

Einbau von Badewannentüren
Einsatzwannen
Reparaturen



Nette Nachbarn gesucht!

Moderne Attikawohnung im Zentrum von Oberwil

Oberwil, CHF 3'690 inkl. Nebenkosten
Nach Vereinbarung vermieten wir am Mühlebach 3 in Oberwil an ruhiger Lage diese traumhafte 4.5 Zimmerwohnung mit 150 m². Die moderne Wohnung punktet mit offener Küche und hellen Zimmern. Auf der grossen Terrasse geniessen Sie die Abendsonne.



Stilvolles wohnen an zentraler Lage in Binningen

Binningen, CHF 2'950 inkl. Nebenkosten
Nach Vereinbarung vermieten wir an zentraler Lage im Spiegelfeldpark in Binningen eine helle 4.5-Zimmerwohnung mit 125 m². Die moderne Wohnung bietet allen Komfort; Öffentliche Verkehrsmittel, sowie Schulen und Einkaufsmöglichkeiten befinden sich in unmittelbarer Nähe.



Wohnen im charmanten Bäumlhof-Quartier

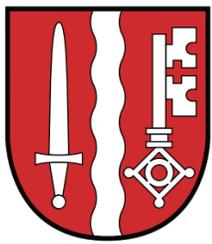
Riehen, CHF 1'595 inkl. Nebenkosten
Im zentral gelegenen Bäumlhof-Quartier in Riehen vermieten wir kleine aber feine 3-Zimmerwohnungen perfekt für Kleinfamilien mit 64 m². In der unmittelbaren Umgebung befinden sich diverse Einkaufsmöglichkeiten, Kindergärten und ÖV. Die Wohnungen sind ausgestattet mit Parkett- und Plattenböden.



Weitere Angebote unter: www.newhome.ch | www.nyfag.ch
Wir freuen uns über Ihre Kontaktaufnahme: +41 61 425 90 50 / vermietung@nyfag.ch

NYFAG
111 Jahre





GEMEINDEINFORMATIONEN

GEMEINDEVERWALTUNG

Hauptstrasse 24
Telefon 061 405 44 44
www.oberwil.ch

Schalterzeiten
Mo 9.30-11.30/13.30-16.30 Uhr
Di 7.00-13.30 Uhr
Mi 9.30-11.30/13.30-16.30 Uhr
Do 9.30-11.30/13.30-18.30 Uhr
Fr 9.30-11.30 Uhr

Die Telefonzentrale ist jeweils von 8 bis 12 Uhr und von 13.30 bis 17 Uhr (Mo bis Mi) besetzt. Am Donnerstag bis 18.30 Uhr und am Freitag bis 16 Uhr.

GEMEINDEPRÄSIDENT

Hanspeter Ryser
Telefon 061 401 31 43

Sprechstunde nach Vereinbarung unter Telefon 061 405 44 44

SOCIAL MEDIA

Die Gemeindeverwaltung Oberwil ist auf Facebook, Instagram, Twitter und LinkedIn präsent. Die Verwaltung lädt Sie ein, ihr auf diesen Kanälen zu folgen.

GEMEINDEPOLIZEI

Hauptstrasse 24
Telefon 061 405 43 07

Schalterzeiten Gemeindepolizei
Di 7.00-9.00 Uhr
Mi 13.30-15.30 Uhr
Do 16.00-18.00 Uhr

WERKHOF

Sägestrasse 5
Mo-Fr 11.30-12.00/16.00-16.30 Uhr
Telefon 061 405 42 50

BÜRGERGEMEINDE

Präsident: Hanspeter Ryser
Geschäftsstelle:
Hohlegasse 3, Tel. 061 401 18 16
info@bg-oberwil.ch
Tel. Liegenschaften 061 401 28 66
verwaltung@bg-oberwil.ch
Termin nach tel. Vereinbarung

Öffnungszeiten Geschäftsstelle:
Di 9-11 Uhr
Do 16-18 Uhr

www.bg-oberwil.ch

KINDES- UND ERWACHSENEN-SCHUTZBEHÖRDE LEIMENTAL

Telefon 061 599 85 20

INFORMATIONEN- UND BERATUNGSSTELLE FÜR BETREUUNG, PFLEGE UND ALTER

Telefon 061 405 45 45
info@bpa-leimental.ch
www.bpa-leimental.ch

SPITEX BOTTMINGEN OBERWIL

Telefon 061 401 14 37

ZIVILSCHUTZ LEIMENTAL

Dominik Ebner
Telefon 061 599 69 64

GGA-STÖRUNGSDIENST

Telefon 0800 727 447

BRUNNMEISTER/WASSERVERSORGUNG

Heinis AG, Biel-Benken
Telefon 061 726 64 22

GEMEINDEVERWALTUNG

Heckenschneidkurs am Samstag, 2. November

Hecken werden meist während der Wintermonate zurückgeschnitten – und so langsam, aber sicher kann diese Arbeit in Angriff genommen werden. Am Samstag, 2. November 2024, organisiert die Energie- und Umweltschutzkommission einen kostenlosen Heckenschneidkurs. Sie erfahren, worauf beim Zurückschneiden von Sträuchern im Garten zu achten ist. Anhand von praktischen Beispielen vor Ort werden verschiedene Varianten des Zurückschneidens demonstriert. Zudem werden Schneidetechniken erklärt und Möglichkeiten der Entsorgung von Schnittgut erläutert. Selbstverständlich haben Sie auch Gelegenheit, Fragen zu stellen.

Details der Aktion

Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Datum: Samstag, 2. November 2024
Zeit: 13.30 bis ca. 15 Uhr
Ort: Eingangsbereich Wohnungsgenossenschaft «Auf der Wacht»
Leitung: Stefan Toth

Bitte kommen Sie möglichst mit den öffentlichen Verkehrsmitteln oder zu Fuss, da kaum Parkplätze vorhanden sind. Der Weg zum Kursort ist ab der Bushaltestelle «Auf der Wacht» ausgeschildert.



GEMEINDEVERWALTUNG

Geschwindigkeitskontrollen in Begegnungszonen

2021 wurde die Begegnungszone in der Schmiedengasse signalisiert. 2024 wurde diese auf angrenzende Strassen ausgeweitet. Die bisher installierten Geschwindigkeitsanzeigetafeln sowie zahlreiche Hinweise aus der Bevölkerung haben gezeigt, dass die in den Begegnungszonen erlaubte maximale Höchstgeschwindigkeit von 20 km/h oft nicht eingehalten wird. Dies insbesondere zur Mittagszeit, wenn sich Kinder auf dem Schulweg befinden. Um die Sicherheit in den Begegnungszonen zu gewährleisten, wird die Gemeindepolizei in Zukunft zu unterschiedlichen Tageszeiten sporadisch Geschwindigkeitskontrollen durchführen.

GEMEINDEVERWALTUNG

Traktanden der Gemeindeversammlung vom 24. Oktober 2024, 20 Uhr, Wehrlinhalle

- Traktanden
• Protokoll der Gemeindeversammlung vom 13. Juni 2024
• Teilrevision Kulturfondsreglement
• Teilrevision Steuerreglement
• Gemeindefinanzinitiative zur Änderung des Finanzausgleichsgesetzes (SGS 185)
• Informationen aus dem Gemeinderat
• Diverses

Das Protokoll der Gemeindeversammlung vom 13. Juni 2024 sowie weitere Unterlagen zu den traktandierten Geschäften können Sie während der Schalterstunden auf der Gemeindeverwaltung einsehen bzw. beziehen (Telefon 061 405 44 44, Nadine Künzler oder Angela Furrer). Zudem sind diese auf der Gemeinde-website www.oberwil.ch unter Gemeindeversammlung als Download vorhanden.

ZIVILSTANDSNACHRICHT

Todesfälle

- Xaver Franz Werner-Schlecht, † 6. Oktober 2024, * 7. Februar 1935, Langegasse 61
René Müller-Stöcklin, † 11. Oktober 2024, * 14. Februar 1940, Im Lohgraben 23
Heinz Schnyder-Ot, † 13. Oktober 2024, * 28. Januar 1951, Langegasse 25
Jean Pierre Duttli-Erni, † 16. Oktober 2024, * 8. September 1946, In den Bündten 19

DIE GEMEINDE INFORMIERT

Zeitumstellung: Ende der Sommerzeit



Am kommenden Wochenende ist es wieder so weit: Alle Uhren werden am Sonntag, 27. Oktober 2024, um 3 Uhr auf 2 Uhr zurückgestellt. Vergessen Sie nicht, Ihre Uhren ebenfalls auf Normalzeit (MEZ) umzustellen! Ihre Gemeindeverwaltung

REKLAME



Die Schweizerische Herzstiftung fördert die Forschung, berät Patientinnen und Patienten und motiviert zur Vorbeugung durch ein gesünderes Leben. Herzlichen Dank für Ihre Unterstützung. IBAN CH21 0900 0000 3000 4356 3 www.swissheart.ch/spenden



VERANSTALTUNGSKALENDER

24. Oktober

Gemeindeversammlung
20 Uhr, Wehrlinhalle
Gemeinde Oberwil

26. Oktober

Feuerwehr-Rekrutierung
14-16 Uhr, Feuerwehrmagazin, Löchlimattstrasse 1
Feuerwehr Oberwil

29. Oktober

Gwärbler Treff
7.30-8.30 Uhr, Restaurant Rössli, Hauptstrasse 30
GVOB

Leimentaler Jassmeisterschaft
13.45-17.30 Uhr, Coop-Restaurant Mühlematt, Oberwil
OK Leimentaler Jassmeisterschaft

31. Oktober

Gschichteträml mit Max
10-10.45 Uhr, Gemeindebibliothek Oberwil
Gemeindebibliothek Oberwil

31. Oktober

Kindernachmittag Wald
14-17 Uhr, Reformierte Kirche Oberwil, Therwilerstrasse 44
Reformierte Kirchgemeinde OTE

1. November

Vernissage der Ausstellung im Sprützhüsli: Rosmarie Gehriger und Oliver Elbs
19-21 Uhr, Sprützhüsli, Hauptstr. 32
Sprützhüsli-Kommission

2. November

Exkursion, Pilze im Herbst
9.30-12 Uhr, Ettingen, Bushaltestelle 68er, Chirsgärten
Natur- und Vogelschutzverein Oberwil

1.-24. November

Kunstaussstellung im Sprützhüsli: Rosmarie Gehriger und Oliver Elbs
11-18 Uhr, Sprützhüsli, Hauptstr. 32
Sprützhüsli-Kommission

3. November

Totengedenkfeier
15 Uhr, Friedhof Rüti
Gemeindeverwaltung Oberwil

Der glücklich-melancholische Kontrapunkt der Romantik. Klavierkonzert
17 Uhr, Reformierte Kirche Oberwil
Reformierte Kirchgemeinde Oberwil-Therwil-Ettingen

Neue Pavillon Konzerte. Violine/Violoncello
17 Uhr, Aula Gymnasium Oberwil
Neue Pavillon Konzerte

5. November

Leimentaler Jassmeisterschaft
13.45-17.30 Uhr, Coop-Restaurant Mühlematt, Oberwil
OK Leimentaler Jassmeisterschaft

6. November

Jahrestreffen der Oberwiler Vereine
19-21 Uhr, Wehrlinhalle
Gemeinde Oberwil

8. November

Schweizer Erzählnacht – Traumwelten
18.30-21 Uhr, Gemeindebibliothek Oberwil, Bahnhofstrasse 6
Gemeindebibliothek Oberwil

10. November

Kunstaussstellung im Sprützhüsli: Rosmarie Gehriger und Oliver Elbs. Führung von Dr. Oliver Elbs, Kunsthistoriker
14-15 Uhr, Sprützhüsli, Hauptstr. 32
Sprützhüsli-Kommission

12. November

Leimentaler Jassmeisterschaft
13.45-17.30 Uhr, Coop-Restaurant Mühlematt, Oberwil
OK Leimentaler Jassmeisterschaft

13. November

Tritratrallala, de Kasperli isch wieder da!
14-14.45 Uhr, Gemeindebibliothek Oberwil
Gemeindebibliothek Oberwil

14. November

Kindernachmittag Wald
14-17 Uhr, Reformierte Kirche Oberwil, Therwilerstrasse 44
Reformierte Kirchgemeinde OTE

16. November

Oberwiler Kinderflohmarkt
10-14 Uhr, Wehrlinhalle
Verein Quartierflohmarkt Oberwil

16. und 17. November

Oberwiler Herbstmarkt
Areal Wehrlinhalle und Gemeindehausplatz
Verein Oberwiler Märt

17. November

Kunstaussstellung im Sprützhüsli: Rosmarie Gehriger und Oliver Elbs. Die Kunstschaffenden sprechen über den Entstehungsprozess ihrer Werke.
14-15 Uhr, Sprützhüsli, Hauptstr. 32
Sprützhüsli-Kommission

18. November

Fit an die Prüfung mit der richtigen Ernährung. Für Jugendliche von 13 bis 16 Jahren
17.30 Uhr, Duubeschlag, Hauptstrasse 47, Oberwil
Elternbildung Leimental, www.ebil.ch

24. November

Eidg. Abstimmungen
Gemeindehaus, Hauptstrasse 24
Gemeindeverwaltung Oberwil

Finissage der Ausstellung im Sprützhüsli: Rosmarie Gehriger und Oliver Elbs
11-18 Uhr, Sprützhüsli, Hauptstr. 32
Sprützhüsli-Kommission

Neue Pavillon Konzerte. Violine
17-18.30 Uhr, Aula Gymnasium Oberwil
Neue Pavillon Konzerte

26. November

Leimentaler Jassmeisterschaft
13.45-17.30 Uhr, Coop-Restaurant Mühlematt, Oberwil
OK Leimentaler Jassmeisterschaft

28. November

Gschichteträml mit Max
10-10.45 Uhr, Gemeindebibliothek Oberwil
Gemeindebibliothek Oberwil

GRATULATIONEN

Geburtstage

Verena Feurer-Rust feiert am 26. Oktober 2024 ihren 80. Geburtstag.
Doris Mühlemann-Meier feiert am 28. Oktober 2024 ihren 90. Geburtstag.
Annemarie Keller-Bleuler feiert am 30. Oktober 2024 ihren 90. Geburtstag.
Die Gemeinde gratuliert den Jubilarinnen ganz herzlich und wünscht ihnen einen schönen Festtag und alles Gute.



Mit dem Altersverein von Oberwil nach Sizilien

Wenn der Altersverein Oberwil mit seinen Mitgliedern auf Reisen geht, ist das immer eine spannende Sache. Wir wollen Ihnen den Reisebericht der jüngsten Reise nicht vorenthalten.

Der Altersverein Oberwil organisierte erneut eine Reise in den tiefen Süden Italiens – das Ziel war die faszinierende Insel Sizilien. Es war die 64. Reise, wiederum organisiert von der erfahrenen Trix Rudin. Mit 27 Teilnehmenden – die jüngste Teilnehmerin war 71 und die älteste 93 Jahre alt – startete die Gruppe ihre Reise mit dem Busunternehmen Heidi-Reisen aus Liesberg und dem bewährten Chauffeur Hausi, der sie sicher durch die Landschaften fuhr. Viele der Teilnehmenden waren alte Hasen und bereits häufig bei den Reisen des Vereins dabei. Von Oberwil ging es Richtung Genua, wo das erste Abenteuer auf sie wartete.

In Genua angekommen, nutzte die Reisegruppe die Zeit, um durch die engen Gassen der Hafenstadt zu schlendern und die italienische Atmosphäre zu geniessen. Nach einer Pause und einem Spaziergang entlang des Hafens hiess es Geduld bewahren, denn die Einschiffung auf die Fähre verzögerte sich etwas. Um 22 Uhr war es schliesslich so weit, und die Reise Richtung Sizilien konnte beginnen. An Bord der Fähre genossen alle ein reichhaltiges Buffet, das keine Wünsche offenliess, bevor sie sich in ihre Kabinen zurückzogen, um sich von der Anreise zu erholen.

Der nächste Tag war der Entspannung gewidmet. Die Fähre kreuzte den ganzen Tag über das Mittelmeer, und die Reisenden konnten sich an Deck sonnen, den Blick über das Meer schweifen lassen oder in der Lounge lesen. Am Abend erreichten sie schliesslich Palermo und fuhren weiter nach Campofelice di Roc-



Ob bei der Besichtigung antiker Stätten oder beim Flanieren in lauschigen Gassen: Die Oberwiler Senioren genossen ihre Reise nach Sizilien.



cella, wo das Hotel Dolcestate als komfortable Unterkunft diente. Das Hotel bot ein grosszügiges Buffet mit sizilianischen Köstlichkeiten und eine Aussenbar, die von der Gruppe gerne genutzt wurde – und das alles bei angenehmen Temperaturen und Sonnenschein.

Beeindruckender Ätna

Die folgenden vier Tage standen im Zeichen spannender Entdeckungen. Der erste Ausflug führte nach Cefalù, einem malerischen Küstenstädtchen, das für seine arabisch-normannischen Bauwerke bekannt ist. Die Gruppe erkundete die Altstadt, besuchte die Kathedrale und genoss die Aussicht auf das Mittelmeer. Drei der Teilnehmenden nutzten einen Rollator, was sie jedoch nicht davon abhielt, die Besichtigungen zu geniessen. Bei Bedarf legten sie Pausen in Restaurants oder auf kurzen Spaziergängen ein.

Am nächsten Tag führte die Route durch die Madonie-Berge, wo die Gruppe die einzigartige Vegetation mit Korkbäu-

men, Ulmen und Stechpalmen bewundern konnte. Die Fahrt durch die Bergdörfer und die eindrucksvolle Landschaft hinterliess bleibende Eindrücke. Am vierten Tag folgte der Höhepunkt der Reise: der Besuch des majestätischen Vulkans Ätna. Mit dem Bus ging es hinauf auf 1900 Meter, wo die Gruppe die Silvestri-Krater besichtigte und die raue Vulkanlandschaft bestaunte. Am Nachmittag erkundeten sie das berühmte Städtchen Taormina, besichtigten das griechisch-römische Theater und flanierten durch die eleganten Strassen mit ihren Boutiquen und Cafés. Ein Restaurantbesuch rundete den Tag ab. Alles perfekt also mit Ausnahme einer kleinen Begegnung mit einer Katze, die eine Teilnehmerin kratzte – zum Glück ohne ernste Folgen.

Ein weiteres Highlight war der Besuch von Agrigento und dem Tal der Tempel, einer bedeutenden archäologischen Stätte, die zum UNESCO-Weltkulturerbe zählt. Die antiken Tempelruinen faszinierten die Gruppe. Nach der Besichti-

gung kehrten sie in ein typisch sizilianisches Lokal ein, um den Tag kulinarisch abzurunden. Die Abende verbrachten sie im Hotel, wo sie bei einem Glas Wein an der Poolbar zusammenkamen.

Glücklicher Abschluss der Reise

Am letzten Tag ihres Aufenthalts in Sizilien, der zugleich der erste Tag der Heimreise war, erkundeten sie die lebhafteste Hafenmetropole Palermo. Die Stadt beeindruckte mit ihren prachtvollen Palästen, lebendigen Märkten und historischen Bauten. Ein weiterer Höhepunkt war der Besuch des imposanten Klosters Monreale, bekannt für seine beeindruckende Goldmosaik und den kunstvollen Kreuzgang. Nach einem individuellen Abendessen in Palermo kehrten sie zur Fähre zurück, um die Rückreise anzutreten.

Obwohl sie lange auf die Einschiffung warten mussten, konnten sie das Buffet an Bord erneut geniessen. Danach zog sich die Gruppe in die Kabinen zu-

rück, um eine erholsame Nacht zu verbringen. Den nächsten Tag verbrachten sie auf der Überfahrt nach Genua, genossen die ruhige Fahrt und die letzten Sonnenstrahlen des Mittelmeers.

Nach der Ausschiffung in Genua, bei der sich die Gruppe mit Rollatoren und Rollstühlen zwischen Lastwagen und Bussen hindurchschlängeln musste, ging es weiter zur letzten Unterkunft ausserhalb von Genua, bevor sie am nächsten Morgen die Heimreise in die Schweiz antraten. Unterwegs legten sie Pausen ein und genossen ein letztes gemeinsames Mittagessen, bevor sie schliesslich wohlbehalten nach Oberwil zurückkehrten.

Diese Reise war für den Altersverein ein unvergessliches Erlebnis voller schöner Momente, spannender Entdeckungen und Begegnungen. Sie wird den Seniorinnen und Senioren noch lange in Erinnerung bleiben, und die Vorfreude auf das nächste Abenteuer ist bereits gross.

Trix Rudin/Bibo

PARTEIEN

GLP OBERWIL

Abstimmungsempfehlungen

Die GLP Oberwil hat folgende Parolen verabschiedet:

- JA zum Autobahn-Ausbau Schritt STEP
- NEIN zur Mietrechtsänderung Untermiete
- JA zur Mietrechtsänderung Kündigung wegen Eigenbedarf
- JA zur einheitlichen Gesundheitsfinanzierung EFAS

Grünliberale Partei Oberwil

FDP.DIE LIBERALEN OBERWIL

Parolen der FDP. Die Liberalen für die Gemeindeversammlung vom 24.10.2024

Anlässlich der Parteiversammlung vom 15.10.2024 haben die Mitglieder der FDP. Die Liberalen, Sektion Oberwil, die Vorlagen, über die an der Gemeindeversammlung vom 24.10.2024 abgestimmt werden soll, eingehend diskutiert und nachfolgende Parolen gefasst:

- Annahme der Teilrevision des Kulturfondsreglements,
- Annahme der Teilrevision des Steuerreglements;
- Zustimmung zur Einreichung der Gemeindeinitiative zur Änderung des Finanzausgleichsgesetzes.

FDP.Die Liberalen, Sektion Oberwil

SP OBERWIL

Unterschriftensammeln für die Petition der SP Oberwil

Für bezahlbare Kinderbetreuung in Oberwil

Am Samstag, dem 26. Oktober von 10 bis 12 Uhr treffen Sie uns auf dem Gelände des Coop-Parkplatzes im Zentrum von Oberwil an. Sie können dann die Petition bei uns unterschreiben.

Die SP Oberwil/Biel-Benken fordert höhere Subventionsbeiträge für die familienexterne Kinderbetreuung in Oberwil. Kürzlich haben Allschwil, Binningen und Basel-Stadt ihre Beiträge an die Betreuungskosten erhöht. Oberwil hat einen der höchsten Tarife in unserem Kanton, deshalb können hier die Kitas nicht mithalten und man kann davon ausgehen, dass Kinder abgemeldet werden, deren Eltern sich nach einem für sie besser tragbaren Angebot in der Umgebung umsehen. Das gefährdet unsere Kitas.

Die Petition der SP möchte hier die Gemeinde stärker in die Pflicht nehmen und fordert mehr finanzielle Unterstützung, immer noch abgestuft nach den wirtschaftlichen Verhältnissen der Familien. Helfen Sie mit, indem Sie die Petition unterzeichnen.



Weitere Informationen dazu und die Möglichkeit zur Online-Unterschrift finden Sie auf unserer Website www.sp-oberwil.ch oder direkt mit diesem QR-Code. Besten Dank.

SP Oberwil/Biel-Benken

VEREINE

NATUR UND VOGELSCHUTZVEREIN OBERWIL

Naturschutztag vom vergangenen Samstag

Am letzten Samstag war nördlich vom Gymnasium Oberwil einiges los. Bei bestem Wetter durften wir 32 Personen begrüßen, wovon 4 Kinder. Letztes Jahr wurde anlässlich des 50-Jahr-Jubiläums des Gymnasiums Oberwil von Schülern und Lehrkräften eine 450 m lange Wildhecke gepflanzt. Die rund 1000 Sträucher und einzelne Bäume sind gut angewachsen. Die Hecke wird durch ca. 10 «Lücken» unterbrochen. In einige dieser Lücken konnten wir diverse Kleinstrukturen mit Steinen, Holz, Heu, Sand und Gelbkies einbauen.



Foto: Roland Steiner

Pflöcke für die Biodiversität.

Auch die vier Mädchen durften spielerisch mithelfen und wurden von Fachpersonen betreut. Sie haben einiges über die möglichen Bewohner der Hecke erfahren und konnten mittels Binokularen Insekten, Samen und Blätter vergrössert betrachten. Stefan Toth hat uns am Mittag mit gegrillten Köstlichkeiten, wie z. B. gefüllte Champignons und Schlangen-

brot, bewirbt. Dazu gab es frischgepressten Hochstamm-Apfelsaft. Ich danke mich bei allen Beteiligten ganz herzlich für den gelungenen Tag.

Nächsten Samstag findet der Naturschutztag in Therwil, Ettingen, Reinach etc. statt. Falls Sie den Oberwiler-Naturschutztag verpasst haben, wären dies andere Möglichkeiten, mit gleichgesinnten einen schönen Tag zugunsten einer vielfältigen Natur zu erleben. Man darf natürlich auch zwei Mal mithelfen.

Für den Vorstand, Natur- und Vogel-schutzverein Oberwil Roland Steiner

www.nvoberwil.ch

VEREIN OBERWILER QUARTIERFLOHMARKT

Neuer Kinderflohmarkt in Oberwil



Der Oberwiler-Quartierflohmarkt ist für dieses Jahr vorbei. Aber: Nach dem Flohmarkt ist vor dem Flohmarkt. Weil wir bunte und einzigartige Flohmärkte lieben und von deren Nachhaltigkeit überzeugt sind, probieren wir ergänzend zum Flohmarkt der Elterngruppe Marbach ein neues Format aus.

Dieses Mal dürfen die Kinder verkaufen, handeln und stöbern: Am Samstag, 16. November 2024, findet während des Oberwiler Marktes ein Kinderflohmarkt in der Wehrlinhalle in Oberwil statt.

Wann: Samstag, 16. November 2024, 10–14 Uhr. **Was:** Kinderartikel, ohne Kleidung und Schuhe. **Wie:** keine Anmeldung, Decke mitbringen, keine Tische vorhanden. **Wer:** Kinder und ihre Begleitpersonen. **Aufbau der Verkaufsdcken:** ab 9.30 Uhr. **Abräumen:** bis 14.30 Uhr. Versicherung ist Sache der Teilnehmer*innen. Bei Fragen können Sie uns gerne kontaktieren: info@quartierflohmarkt-oberwil.ch.

GEWERBEVEREIN OBERWIL/BIEL-BENKEN

2. Gwärbler-Treff Dienstag, 29.10.2024



Die Mitglieder des GVOB treffen sich zum Austausch untereinander bei einem guten Kaffee und Gipfeli. Erhalte dabei auch die aktuellen Informationen zu Themen aus dem Vorstand und aus der Wirtschaftskammer zu den aktuellen Abstimmungsvorlagen und Themen im Kanton. Es ist auch der Ideale Anlass, dem Vorstand Anliegen und Themen zu überbringen für die weitere Bearbeitung.

Bist Du noch nicht Mitglied des GVOB? Komm vorbei und sei ebenfalls herzlich willkommen, gerne lernen wir Dich kennen und zeigen Dir die Vorteile einer GVOB-Mitgliedschaft.



Datum: Dienstag, 29.10.2024. **Ort:** Restaurant Rössli, Oberwil. **Zeit:** 7.30–8.30 Uhr. **Anmeldung:** <https://www.gvob.ch/event/> **Voraussetzung:** Firmeninhaber, Geschäftsführer oder deren Stellvertreter **Vorschau:** Am 31.11.2024 treffen sich Oberwiler und GVOB-Mitglieder zum Einschalten der Weihnachtsbeleuchtung vor der Gemeindeverwaltung. Gemeinsam feiern wir den Beginn der Weihnachtszeit.

Kontakt zur BiBo-Redaktion:
Telefon 061 264 64 34
E-Mail: redaktion@bibo.ch

VEREINE

GEMEINDEBIBLIOTHEK
OBERWIL

Gschichteträml mit Max

Donnerstag, 31. Oktober, 10 Uhr



Bitte einsteigen – Nicole Meile nimmt euch mit auf die Reise! Die regelmässige stattfindende Veranstaltung «Gschichteträml» bietet jeden Monat spannende und interessante Begegnungen mit Büchern und Geschichten. Für alle, die ihre Kinder von klein an in die Bibliothek begleiten möchten. Ab 3 Jahren.

Ihr Bibliotheksteam

Unsere Bibliothek im
neuen Look!

Feiern Sie am Samstag, 2. November 2024, von 9.30 Uhr bis 12.30 Uhr mit uns! Wir freuen uns, dass unsere Bibliothek nach einer umfassenden Neuerung wieder geöffnet ist! Über die Herbstferien wurde der Raum neu gestaltet, um Ihnen ein noch angenehmeres Leseum-

feld zu bieten. Wir laden Sie herzlich ein, die neuen Bereiche zu erkunden und unsere aktuelle Auswahl an Büchern und Medien zu entdecken. Kommen Sie vorbei – wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Schweizer Erzählnacht
«Traumwelten»

Freitag, 8. November 2024, von 18.30 bis 21.00 Uhr. Wer hat sie nicht, die grossen, kleinen, süssen oder auch (un)heimlichen Träume? An diesem Abend erleben wir spannende Abenteuer und reisen zusammen in die magische Welt der Zauberer. Begleitet werden wir von unserem Gast, dem Zauberer MagicSucto ...

Komm vorbei und erlebe einen spannenden und kurzweiligen Abend in der Bibliothek! Für Kinder von 5 bis 9 Jahre geeignet. Unkostenbeitrag von CHF 10.–. Anmeldeschluss ist Montag, 4. November 2024. Die Anmeldung ist obligatorisch, die Teilnehmerzahl ist beschränkt.

Weitere Informationen finden Sie auf unserer Homepage www.bibliothek-oberwil.ch

MÄDCHENRIEGE OBERWIL

Turnen, Spiel und Spass

Für wen: Für Mädchen 1.–6. Klasse

Wann: Mittwoch, 18–19 Uhr

(ausser Schulferien)

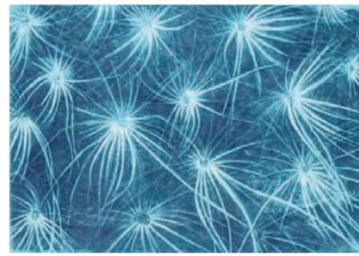
Beginn: Eintritt jederzeit

Wo: Wehrlturnhalle, Oberwil

Leitung: Ausgebildete Mädchenriegeleiterin

Kontakt: Komm vorbei, schau herein und mach mit! Bei Fragen gibt Flora Zaman Auskunft, Tel. 079 264 40 80

AUSSTELLUNG

Rosmarie Gehriger und
Oliver Elbs im Sprützhüsli

Am 1. November findet im Sprützhüsli in Oberwil die Vernissage zur Ausstellung von Rosmarie Gehriger und Oliver Elbs statt.

Bereits Rosmarie Gehrigers Vater war ein ausgezeichneter Zeichner. Er brachte riesige Packpapierrollen mit nach Hause, auf denen sie sich als Kind nach Lust und Laune austoben konnte. Doch ihr Vater starb, als sie 14 Jahre alt war, und sie musste einen «vernünftigen» Broterwerb erlernen. Mit Mitte 30 studierte sie dann Kunst, war auch ein Jahr in Barcelona an der Uni. Hier unterstützten sie Freunde aus der Schweiz mit monatlichen Geldzahlungen, die sie später in Form von Bildern zurückbezahlte. So bezeichnet sich Rosmarie Gehriger selbst als Glückskind, da sie immer einen Weg und die nötige Unterstützung kunstbegeisterter Menschen gefunden habe, um von ihrer Kunst zu leben. Seit 2015 arbeitet sie eng mit dem Lehrer und Kunsthistoriker Oliver Elbs zusammen, dem schon in seiner Jugend von seinem Kunstlehrer prophezeit wurde, dass er studieren könne, was er wolle, er aber

immer als Künstler enden würde. Zusammen verbrachten die Seelenverwandten viele Sommer in der Provence, wo er ihr Schüler war und sie ihm ihre Technik «aus der Farbe heraus malen» lehrte. Seit drei Jahren wohnen und arbeiten die beiden gemeinsam in Binningen. Im Sprützhüsli stellen sie neben seiner Malerei und ihren Kupferdrucken auch eine spektakuläre gemeinsame Installation zum Thema «Haut – zwischen Grenzen» aus. Dafür fanden sie Freiwillige, denen sie eine Silikonmischung auf einzelne Körperteile auftrugen und nach dem Trocknen vorsichtig abzogen. Entstandene Risse wurden kunstvoll mit professionellen medizinischen Nähten geflickt, um die menschliche Verletzlichkeit zu verdeutlichen. Diese «Häute» sind im Dachstock installiert. Alle Kunstinteressierten sind herzlich zur Ausstellung eingeladen.

Martina Tanglay

Vernissage: Freitag, 1. November, 19 Uhr
Ausstellung: 1.–24. November 2024
Samstag und Sonntag, 11–18 Uhr

LESERBRIEF

Es wird grosszügig
filetiert in Oberwil

Wie wir Quartierbewohner der Kerngartenstrasse, Unterm Stallen, Stallenmattstrasse und Stallenrain lesen durften, kommen wir zu einer grosszügigen Überbauung vis-à-vis der Tramhaltestelle Stallen. Der Gemeinderat, die Firma Marti als Käufer und sieben eingeladene Architekturbüros wetteifern, was da gebaut werden soll. Am Schluss sagt dann nur der Gemeinderat, was dort gebaut wird. Wir Quartierbewohner mussten mit Erstaunen feststellen, dass Ideen, Meinungen, Vorschläge oder Hinweise von uns gar nicht gefragt sind. Wir, die dann damit leben müssen und dadurch eventuell auf wenig Akzeptanz oder auf Ablehnung stossen werden. Sind wir Kerngartenbewohner der Gemeinde so wenig wert? Es gibt zwar eine Abstimmung zum Quartierplan an einer Gemeindeversammlung, aber da gibt es nur das Projekt vom Gemeinderat, von denen ja keiner im Quartier wohnt. Ist gewissen Behördenmitgliedern nicht mehr präsent, was vor Jahren passierte, als dort die Gemeinde schon einmal bauen wollte, eine neue Post, einen Kindergarten, einen Schiesskeller unter dem Kindergarten, eine durchgehende Strasse vom Kerngarten nach Bottmingen. Die Gemeindeversammlung schickte das Ganze bachab, da die Anwohner nicht einbezogen wurden. Hat man bei der Gemeinde nichts gelernt? Das grösste Problem ist die dortige Verkehrssituation. Auf noch mehr Strassen und Verkehr haben wir im Quartier gar keinen Bock mehr, ein Hinweis an die sieben Architekturbüros. Da bringt ein Maroni-Plausch Ende Jahr nichts mehr. Ob sich ein Architekturbüro bei uns melden wird, um Näheres zu erfahren, wenn es schon die Gemeinde nicht fertigbringt. Ich wurde von Quartierbewohnern gebeten, unsere Situation der Öffentlichkeit bekannt zu machen.

Bruno Heuberger, Oberwil BL, seit 58 Jahren
wohnhaft an der Kerngartenstrasse

REKLAME

Dein Lieblingsbaumarkt seit 25 Jahren.

15%
Rabatt
auf allesJUMBO Oberwil
Freitag, 25.10. und
Samstag, 26.10.2024Geniess unser zusätzliches Festangebot:
Samstag, 26.10., 11.00–14.00 Uhr:

Bell Würstli mit Brot für CHF 2.–

Solange
Vorrat.

Der Rabatt wird direkt an der Kasse abgezogen. Einlösbar in Ihrer JUMBO Verkaufsstelle Oberwil.
Nicht gültig für: Onlineshop, Raucherwaren, Lebensmittel, Tiernahrung, Depotgebühren, Gasfüllung, Geschenkkarten/
eVoucher, Reka-Card, Vignettten, gebührenpflichtige Kehrichtsäcke, Gebührenmarken, Tchibo Sortiment, Tragtaschen,
Telefonkarten, Gesprächs Guthaben, Zeitungen/Zeitschriften, Baby-Anfangsmilch, Mietgeschäfte, Hauslieferdienst,
Reparaturen, Ersatzteile, Dienst-/Serviceleistungen, Projektberatung, Spezial-Tageskarte.

JUMBO Oberwil
Mühlemattstrasse 44
4104 Oberwil

Öffnungszeiten

Mo–Do 8.00–19.00 Uhr
Fr 8.00–20.00 Uhr
Sa 8.00–18.00 Uhr

Bau & Renovieren

Die nächste
Handwerkerseite
erscheint am
21. November 2024



Bachmann GmbH – Ihr Malergeschäft im Leimental

Die Bachmann GmbH ist ein vertrauenswürdiger Partner für Malerarbeiten im Leimental. Mit langjähriger Erfahrung und einem engagierten Team bietet das Unternehmen umfassende Dienstleistungen, die die Wünsche der Kunden in den Mittelpunkt stellen.

Das Leistungsspektrum umfasst Innen- und Aussenanstriche, Tapezierarbeiten sowie kreative Gestaltungstechniken. Die Bachmann GmbH legt grossen Wert auf Qualität und Kundenzufriedenheit. Daher verwendet sie ausschliesslich hochwertige Materialien und moderne Techniken, um Ergebnisse zu liefern, die sowohl ästhetisch ansprechend als auch langlebig sind.

Besonders stolz ist die Bachmann GmbH auf ihre individuelle Beratung. Gemeinsam mit den Kunden entwickelt das Team massgeschneiderte Lösungen, die perfekt zu deren Stil und Bedürfnissen passen. Ob Renovierung, Neubau oder kreative Gestaltung – die Experten setzen die Ideen der Kunden gekonnt um und verwandeln Räume in Wohlfühloasen.

Das Unternehmen zeichnet sich durch eine hohe Professionalität und Zuverlässigkeit aus. Kunden können sich darauf verlassen, dass alle Arbeiten termingerecht und sorgfältig ausgeführt werden. Die Bachmann GmbH freut sich darauf, neue Herausforderungen anzunehmen und kreative Projekte zu realisieren.



Büro: Auf der Wacht 9, Oberwil
Werkstatt: Hohestrasse 134, Oberwil
Tel. 061 403 92 24
bachmann-maler-gmbh@bluewin.ch
www.bachmann-maler.ch



Büro:
Auf der Wacht 9

Werkstatt:
Hohestrasse 134

Tel. 061 403 92 24
Fax 061 403 92 25

bachmann-maler-gmbh@bluewin.ch
www.bachmann-maler.ch

An dieser Stelle
könnte ein Inserat
von Ihnen
platziert sein.

inerate.reinhardt.ch

Werbung

Der Weg zum Erfolg.



BirsigalBote



Beratung, Planung und Ausführung von:

- ▲ Hoch- und Tiefbauten
- ▲ An- und Umbauten
- ▲ Kundenmaurerarbeiten
- ▲ Baulichem Brandschutz
- ▲ Umgebungsarbeiten
- ▲ Verbundsteine und Beläge
- ▲ Fassadenrenovierungen und Isolationen

info@toniseiler-baugeschaeft.ch
www.toniseiler-baugeschaeft.ch



NASSE WÄNDE? FEUCHTER KELLER?



Ihr Spezialist zur Sanierung von Schimmel- und Feuchtigkeitsschäden

Abdichtungssysteme Walzer AG

Frohburgerstrasse 32, 4132 Muttenz • Teichgässlein 9, 4058 Basel

☎ 061 461 70 00

www.isotec-walzer.ch



Feuz Parkett AG

Treppen und Böden schleifen und versiegeln. Neuverlegung und Reparaturen von Parkett. Montage von Vinyl, Laminat und Sockelleisten.

Postfach 21

4106 Therwil

Büro
4114 Hofstetten

Tel. 061 733 00 22
Fax. 061 733 00 23

Lager
Mühlemattstrasse 7
info@feuz-parkett.ch

4112 Bättwil
www.feuz-parkett.ch

Möchtsch e schöne Bode ha, lütsch em Beni Minder aa!



Stallenmattstrasse 6, 4104 Oberwil
Tel. 079 968 22 22
info@minder-bodehandwaerk.ch
www.minder-bodehandwaerk.ch

SILVIO CADUFF GmbH Wand- und Bodenbeläge

aus Keramik, Naturstein und
Glasmosaik.

Umbauten, Renovationen,
Neubauten, Reparaturen und
Silicon Abdichtungen.

Felsplattenstrasse 29

4106 Therwil

079 226 85 10

www.plattenleger-5vor12.ch

info@plattenleger-5vor12.ch

Ihr Maler und Dienstleister von hier für die Region.
Exakt, zuverlässig, persönlich, professionell.



Dienstleistungen Maleratelier Andreas Michel

Sämtliche Maler- +
Tapeziererarbeiten,
Allrounderarbeiten,
Bauleitungen

4106 Therwil
Mobil 076 344 28 70, www.michel-maler.ch

Seit 2014

VERANSTALTUNGEN

REPAIR CAFÉ BINNINGEN-BOTTMINGEN

Reparieren statt wegwerfen

Das nächste Repair Café Binningen findet am **Samstag, dem 26. Oktober, von 10 bis 14 Uhr** an der Paradiesstrasse 1, Binningen, 1. Stock statt. Die letzte Annahme ist um 13.30 Uhr.



Repariert werden: Haushaltgeräte, Elektro, Mechanisches, Messerschleifen (kein Wellenschliff), Textilien (aber keine Schnittanpassungen, keine Reissverschlussreparaturen bzw. Ersatz, möglichst passendes Ersatzmaterial, wie Stoff, Faden usw. mitbringen). Kaffeemaschinen sind zu aufwendig und können leider nicht mehr angenommen werden. Die Reparatur und die Beratung sind kostenlos, ein freiwilliger Beitrag ist willkommen. Wir sind in Binningen und Bottmingen aktiv, es können aber alle kommen.

Der nächste Anlass findet am **30. November** in Binningen statt. Spätere Termine und weitere Informationen unter repair-cafe-binningen.jimdosite.com

Wollen Sie beim Team mithelfen? Dann schicken Sie einfach ein E-Mail an repaircafe.4102@gmail.com

Thomas Schwarb, Repair Café Binningen-Bottmingen

DIES UND DAS

GEWERBEAUSSTELLUNG BÄTTWIL

Vielen Dank für die grossartige Unterstützung!

GHL Drei fantastische Tage liegen hinter uns, und Petrus war uns mit dem Regen wohlgesonnen. Die diesjährige Gewerbeausstellung des GHL in Bättwil war ein voller Erfolg – vor allem dank der engagierten Aussteller, der ZSL und der zahlreichen Besucher. Unsere sanfte Revolution hat Wirkung gezeigt: Wir haben dem digitalen Zeitalter bewiesen, dass persönliche Begegnungen nach wie vor ein unverzichtbarer Teil unserer Gesellschaft sind.

Auf diesem Erfolg können wir für die nächste Gewerbeausstellung aufbauen. Herzlichen Dank für die Unterstützung und bis zum nächsten Mal!

Dominique Carruzzo, OK-Präsident

REKLAME

Frischer **Buttenmost**
I. Vögtli, V. Ming, C. Zaugg
Kirchrain 17, 4146 Hochwald
Tel. 061 751 48 21
Infos unter: www.buttenmost.ch

EZB Entsorgungszentrum
061 755 50 30 • ezbag.ch

Jeden Samstag für Sie von **08:30–12:00 Uhr geöffnet!**
Mo–Fr 07:00–12:00 / 13:00–17:00 Uhr

Andlauring 30, 4147 Aesch

BUCHVERNISSAGE

Die Zunge rausstrecken macht einfach einen riesen Spass



Autor Olivier Joliat und Illustratorin Olivia Aloisi hatten alle Hände voll zu tun, denn die Schlange vor dem Signiertisch war lang. Fotos: Stefan Fehlmann

Letzten Samstag fand im Historischen Museum in Basel eine Kinderbuchvernissage zum Lällekönig statt.

Wenn sich im Historischen Museum in Basel die Kinderwagen stauen, kann man davon ausgehen, dass es für die Kleinsten etwas Besonderes zu erleben gibt. Dieses Mal stand die Buchvernissage «Der Lällekönig – wie Basel wieder lachen lernte» auf dem Programm. Die Geschichte rund um das Basler Wahrzeichen stammt vom Allschwiler Autor Olivier Joliat und die Illustrationen von Olivia Aloisi.

Aber warum ausgerechnet ein Buch zum Lällekönig – gibt es davon nicht schon genug? Olivier Joliat erklärt: «Eben nicht. Meine ältere Tochter wollte in der Stadt immer den Lällekönig sehen und war ganz begeistert von der Figur. Also wollte ich ein Kinderbuch über den Lällekönig kaufen und staunte, dass es so etwas gar nicht gibt.» Und mehr noch: Bei seiner Suche nach einer Geschichte über den Lällekönig stellte Joliat fest, dass auch die Geschichte der berühmten Figur alles andere als bekannt ist. «Und

die Überlieferung, dass der Lällekönig aufgehängt wurde, um die Kleinbasler Ehrengesellschaften zu verspotten, ist offensichtlich eine Urban Legend», sagt der Buchautor lachend. «Das war natürlich eine Steilvorlage für mich.»

Also beschloss er, selbst ein Kinderbuch zum Lällekönig zu verfassen. Schliesslich ist Joliat nicht nur Musiker, sondern vor allem Journalist und hat auch schon mehrere Bücher geschrieben – allerdings kein Kinderbuch. Mit der Illustratorin Olivia Aloisi fand er bald eine Mitstreiterin. «Wir haben uns sehr gut ergänzt und zusammen die Figuren entwickelt.» Joliat hat dann auf der Grundlage historischer Fakten eine witzige und kindgerechte Geschichte verfasst.

Diese handelt davon, dass die Stimmung am Rheinknie traurig ist. In Zeiten von Krankheit und Krieg verbieten die strengen Männer hoch oben im Basler Münster jedes Vergnügen, sogar die Fasnacht. Die Bebbi sollen arbeiten und nicht tanzen, feiern, spielen oder lachen.

Mina und Melchior, die beiden Turmwarte vom Stadttor der Rheinbrücke, machen sich Sorgen: Wie können sie die



Eine Buchvernissage ganz im Sinne der Kleinsten, denn sie durften nach Herzenslust basteln, malen, lesen und sogar singen.

Lebensfreude zurück in die Gassen bringen? Den beiden gelingt es zwar, mit einer schlaun List die Stadt vor fremden Soldaten zu schützen – doch die Menschen lachen immer noch nicht.

Dann hängt eines schönen Morgens plötzlich ein Königskopf am Grossbasler Brückenturm und streckt seine Zunge heraus! Den Bebbi gefällt der Lällekönig, vor allem den Kindern. Sie strecken selbst ihre Zungen heraus und trällern ein lustiges Lälli-Lied. Der kuriose König bringt das Lachen zurück in die Stadt. Und weil niemand genau weiss, wer diesen Lällekönig aufgehängt hat, traut sich auch niemand, ihn herunterzuholen. Vielleicht war es ja ein Stadtgeist? Und was hat eigentlich Nudeli, die Katze der Turmwarte, mit dem Lällekönig zu tun?

Mit diesem Buch scheint Joliat, der auch als Schlagzeuger der «Lombego Surfers» bekannt ist, einen Nerv getroffen zu haben: Die Eltern standen mit ihren Kindern Schlange, um sich an der Vernissage das Buch, auf dessen Cover sich übrigens die Zunge des Lällekönigs herausstrecken lässt, von ihm und Aloisi signieren zu lassen. Und weil es bei die-

ser Vernissage schliesslich auch um die Kleinsten ging, fehlten die an Vernissagen üblichen Reden ebenso wie das Apérobuffet. Dafür gab es Basteltische, an denen die zahlreichen Kinder ihren eigenen Lällekönig basteln oder malen konnten. Und natürlich durften eine Leseecke und ein Fotostand, an dem die Kinder sich mit herausgestreckter Zunge fotografieren lassen konnten, nicht fehlen. Wann darf man das schon gänzlich ungestraft? Entsprechend war die Stimmung super – umso mehr, als dass auch noch ein witziges Lied zum Lällekönig aus dem Buch gesungen werden durfte.

Stefan Fehlmann

Der Lällekönig
Wie Basel wieder lachen lernte
Olivier Joliat, Olivia Aloisi
38 Seiten, Hardcover
CHF 29.80
ISBN 978-3-7245-2577-6
aus dem Friedrich Reinhardt Verlag

MÄNNERCHOR BIEL-BENKEN

Einladung zum Männerchor-Abend



2. November, Turnhalle Schulhaus Kilchbühl

Wenn die Morgennebel im Leimental sich langsam lösen und die Sonne die farbigen Wälder leuchten lässt, kommt wieder die Zeit der langen Abende. Das Jahr geht seinem Ende entgegen. Das Leben verlagert sich von draussen nach drinnen, es gibt viel zu erzählen, Geselligkeit und Nähe werden gesucht.

Noch vor dreissig, vierzig Jahren war diese Zeit die «Prime Time» für die Dorfvereine. Die Turner, Hand- und Fussballer, die Schützen, Frauen-, Töchter-, Männerchöre, die Jodler, die Trachtengruppe und was es da so alles gab, waren nach dem grössten Teil des Vereinsjahres gerüstet für das «Schaulaufen», für den grossen Abend, an welchem das Gelernte dem «geneigten Publikum» dargeboten werden konnte. Die grossen Vereine hatten sogar ein Theaterstück oder Aufführungen im Programm, die am Sonntagnachmittag für die älteren Einwohner nochmals aufgeführt wurden. Fast alle Vereine boten nach Essen und Unterhaltungsteil auch noch Musik und Tanz,

sodass die Abende oft erst weit nach Mitternacht zu Ende gingen. Für die Vereinsmitglieder ein arbeitsreiches Wochenende. Ein Wochenende von mehreren, ging man sich an den Vereinsabenden doch auch gegenseitig besuchen ...

Die Zeiten haben sich geändert. Kaum mehr etwas ist noch wie es war und die «Corona-Jahre» haben die Vereinserosion noch beschleunigt! Eine Gemeinde, die heute noch ein reges Vereinsleben hat ist gut bedient und kann sich glücklich schätzen. Biel-Benken gehört zu dieser Gruppe und der Männerchor freut sich auch dieses Jahr, wieder den alljährlichen Reigen der Vereinsabende zu eröffnen.

Es erwartet Sie ein buntes Programm mit Liedern aus verschiedenen Stilepochen, Stimmungen und Sprachen. Ein Strauss, farbig wie der Herbstwald.

Seien Sie herzlich willkommen und geniessen Sie mit uns das gesellige Beisammensein bei Gesang und all dem Feinen aus Küche und Keller.

- Saalöffnung: 18.30 Uhr
- Konzertbeginn: 20 Uhr

LANDLESEN

Neues vom Landlesen: Thema «WEG»

Bereits zum fünften Mal findet «LANDLESEN», der Schreibwettbewerb für das untere Baselbiet, das Laufental und das Schwarzbubenland, statt. Bis zum Einsendeschluss am 31. März 2025 können dafür Texte aus den Bereichen Lyrik und Prosa per E-Mail an text@landlesen.ch eingesandt oder direkt in der Birsig-Buchhandlung (Hauptstrasse 104, 4102 Binningen) abgegeben werden. Im Bereich der Lyrik dürfen maximal zwei Gedichte eingereicht werden, Prosatexte können maximal 9000 Zeichen lang sein. Als Preisgeld stehen 3000 Franken zur Verfügung.

Diesmal lautet das Wettbewerbsthema «WEG». Die Jury wird wieder unter Erfolgsschriftsteller Alain Claude Sulzer beraten und urteilen. Die Auszeichnung der prämierten Texte findet am 31. August 2025 am LANDLESEN-Fescht in Biel-Benken statt.

Die ersten vier Austragungen von «LANDLESEN» stiessen auf ein grosses



Im Landlesen-Buch sehen sich die prämierten Texte der Jahr 2017–2021 vereint.

Echo. «Landlesen», das alle zwei Jahre stattfindet, hat bis jedes Mal weit über hundert Einsendungen erhalten. Alle prämierten sowie zusätzlich ausgesuchten Texte sind im Landlesen-Buch zusammengefasst, das weiterhin für 15 Franken über mail@landlesen.ch oder unter Telefon 061 721 74 24 bezogen werden kann.

Urs Berger

REKLAME

Kunst in Reinach Die regionale Kunstausstellung. 1.–3. November 2024

Gemeindehaus | Hauptstrasse 10 | Reinach | Fr 18.30-21 | Sa 11-18 | So 11-17 Uhr

Für ein Inserat im BiBo kontaktieren Sie bitte: CH Media, Tel. 061 927 26 70, inserate@bibo.ch

SCHWIMMCLUB BOTTMINGEN-OBERWIL

Trainingslager in Gstaad: Eine Woche voller Einsatz, Spass und Teamgeist

SBO Am Sonntag, 6. Oktober, reisten wir, die Schwimmerinnen und Schwimmer des Schwimmclubs Bottmingen-Oberwil (SBO), nach Gstaad in die wunderschöne Landschaft der Schweizer Alpen. Mit dem Zug ging es in unser jährliches Trainingslager, und schon am ersten Tag war die Stimmung grossartig. Nach einem gemeinsamen Mittagessen, einigen Spielen und dem Einrichten der Zimmer starteten wir motiviert ins erste Schwimmtraining.

Jeden Tag standen für uns zwei Schwimmeinheiten auf dem Programm. Besonders wichtig war dabei die stetige Verbesserung unserer Technik. Diese Feinheiten brachten uns schneller durchs Wasser und machten uns fit für kommende Wettkämpfe. Darüber hinaus absolvierten wir gezieltes Krafttraining, das sowohl die Ausdauer als auch die Kraft förderte. Mit Terraband, Springseil und dem eigenen Körpergewicht trainierten wir hart, um unsere Leistungen zu steigern. Auch Joggen gehörte zum Programm.

Doch das Trainingslager bestand nicht nur aus harter Arbeit. Am Montagabend spielten wir «Capture the Flag», bei dem sich alle – ob gross oder klein – so richtig auspowern konnten. An einem anderen Abend gaben die älteren Schwimmer den jüngeren wertvolle Tipps zu mentaler Gesundheit, Ernäh-

runge und Wettkampfvorbereitung. Diese gemeinsamen Abende stärkten nicht nur unsere Fitness, sondern auch den Zusammenhalt im Team.

Ein besonderes Highlight war der «Bunte Abend», der traditionell am letzten Abend stattfand. Bei lustigen Spielen, Staffeln und Herausforderungen kamen alle Altersgruppen zusammen und hatten jede Menge Spass. Wie immer fühlten wir uns wie eine grosse Familie, das besondere Markenzeichen unseres Clubs. Die Älteren unterstützten die Jüngeren und gaben ihnen viel mit auf den Weg – das SBO-Familiengefühl war deutlich zu spüren.

Ein sportlicher Höhepunkt des Lagers war ein über zehn Kilometer anstrengendes und langes Schwimmtraining, das wir mit Musik und guter Laune bewältigten. Am letzten Tag standen dann noch lustige Staffelspiele auf dem Programm, die die Woche mit viel Spass abrundeten.

Insgesamt blicken wir auf ein äusserst erfolgreiches Trainingslager zurück. Unsere Technik hat sich spürbar verbessert, wir erzielten schnelle Zeiten und fühlen uns jetzt bestens vorbereitet für das bevorstehende Oktober-Meeting. Noch ein grosser Dank an unsere Nachwuchs Trainerin Noemi Brüscheiler und unserer Elite- sowie Cheftrainerin Adriana Campos.

Go SBO, Lea Gramke



VOLLEYBALL THERWIL

Starke Leistungen der beiden Therwiler 1. Ligateams

Die Herren liessen den Gästen aus Buochs nicht den Hauch einer Chance und schickten sie am vergangenen Freitag Abend nach nur 14, 18 und 15 Gegenpunkten schnell wieder nach Hause. Die Damen hatten nur zu Beginn gegen Lugano etwas Mühe mit deren gut gestellten Blocks, doch im Laufe des Spiels gelangen dem Heimteam immer mehr gute Aktionen und so ging diese Partie ebenso 3:0 an Therwil (mit 21, 16 und nochmals 16 Gegenpunkten).

Die Damen empfangen am kommenden Sonntag mit dem SAG Gordola wieder ein Tessiner Team, die Herren haben den LK Zug zu Gast.

Bei den drei internen VBT Derbys gab es keine Überraschungen. Die jeweils favorisierten Teams gewannen mit 3:0. Das Damen 2 gegen das Damen 3 und die Herren 3 gegen das Herren 5 hatten in ihrer Kategorie die Nase klar vorne, die Damen 5 Spielerinnen hatten etwas mehr Mühe gegen ihre Kolleginnen aus dem Damen 6, gewannen aber schlussendlich ebenfalls ohne Verlustpunkte.



Gute Therwiler Netzverteidigung gegen Lugano (hier mit Ann-Kathrin Reuther und Andrina Epp). Foto: Christoph Markwalder

Am kommenden Wochenende sind an beiden Tagen nachmittags VBT Spiele zu sehen, diese und weitere Resultate sind in der Agenda und im Internet zu finden.

www.volleyballtherwil.ch

HSG LEIMENTAL – MÄNNERHANDBALL (2. LIGA)

SG Oberwil/Therwil triumphiert im Leimental-Derby und feiert fünften Sieg



Die SG Oberwil/Therwil setzte ihre Siegesserie mit einem souveränen Erfolg gegen die HB Blau Boys Binningen fort. Mit dem fünften Sieg im fünften Spiel untermauerte das Team seine Ambitionen in der laufenden Saison. Das Leimental-Derby versprach schon im Vorfeld Spannung, und beide Mannschaften lieferten den Zuschauern in der Binner Halle ein intensives Duell.

Von Beginn an zeigte die SG Oberwil/Therwil ihre Entschlossenheit und startete konzentriert ins Spiel. In der ersten Halbzeit konnte sich die SG einen Vorsprung erarbeiten und ging mit 15:11 in

die Pause. Besonders Yanick Schläpfer und Adrian Schaad führten ihr Team mit wichtigen Toren an. Die HB Blau Boys Binningen hielten kämpferisch dagegen, konnten die Führung der Gäste jedoch nicht gefährden.

Nach der Pause kam Binningen besser ins Spiel und versuchte, den Rückstand zu verkürzen. Doch die SG Oberwil/Therwil liess sich nicht aus der Ruhe bringen und verteidigte ihren Vorsprung bis zum Schluss. Am Ende stand ein verdienter 25:22-Erfolg für die Gäste, die damit ihre weisse Weste in dieser Saison bewahrten.

SG Oberwil/Therwil
Yannis Schwarz

FC Oberwil

Sportplatz Eisweiher:

Freitag, 25. Oktober

20.15 Uhr: 4. Liga:

FC Oberwil – FC Breitenbach

Samstag, 26. Oktober

10.00 Uhr: Jun. D:

FC Oberwil a – FC Laufen

12.00 Uhr: Jun. D:

FC Oberwil b – FC Ettingen

13.30 Uhr: Jun. C:

FC Oberwil – SC Dornach

Sonntag, 27. Oktober

13.00 Uhr: 3. Liga:

FC Oberwil – US Olympia

FC Therwil

Samstag, 26. Oktober

09.30 Uhr: Kunstrasen, Jun. D/7 gelb

FC Therwil D7 gelb – SV Sissach D7

12.30 Uhr: Kunstrasen, Jun. D/9 rot

FC Therwil D rot – FC Arlesheim b

13.00 Uhr: Känelboden, Jun. C Prom.

FC Therwil C1 – FC Birsfelden C1

15.30 Uhr: Kunstrasen, Jun. D/9 schw.

FC Therwil D schwarz – FC Aesch D9-2

16.30 Uhr: Känelboden, Jun. B FC

Therwil B1 – FC Münchenstein

19.30 Uhr: Känelboden, 2. Liga Frauen

FC Therwil Frauen 1 – Gäu Selection

Sonntag, 27. Oktober

10.00 Uhr: Känelboden, 5. Liga

FC Therwil – FC Riederwald

12.00 Uhr: Kunstrasen, 4. Liga Frauen

FC Therwil Frauen 2 – FC Laufenburg

13.00 Uhr: Känelboden, Jun. CFC

Therwil C2 – SC Dornach schwarz

16.00 Uhr: Känelboden, Jun. BFC

Therwil B2 – SC Binningen c

Mittwoch, 30. Oktober

19.00 Uhr: Känelboden, Jun. FF-19 Cup

FC Therwil FF-19 – SV Sissach

20.15 Uhr: Kunstrasen, Sen. 50+ b

FC Therwil b – FC Biel-Benken

FC Ettingen

Samstag, 26. Oktober

Toggesenmatten:

09.00 Uhr: Jun D/7:

FC Ettingen – SC Dornach

10.00 Uhr: Jun D:

FC Ettingen a – BSC Old Boys

Volleyball Therwil

im Känelmatt 2

Donnerstag, 24. Oktober

18.30 Uhr: Juniorinnen U16

Therwil – VBC Münchenstein

Dienstag, 29. Oktober

20.30 Uhr: 4. Liga Herren

Therwil – VBC Laufen 2

in der 99er Sporthalle

Samstag, 26. Oktober

14 Uhr: 4. Liga Herren Therwil – KTV Basel

16 Uhr: 2. Liga Damen Therwil 3 –

Sm'Aesch Pfeffingen 2, Junioren U23

Therwil – City Volley Basel und Junioren

U16 – VBC Gelterkinden

Sonntag, 27. Oktober

14 Uhr: 1. Liga Herren Therwil – LK Zug

Volleyball und 3. Liga Damen Therwil 6 –

Sm'Aesch Pfeffingen 3; 16.30 Uhr: 1. Liga

Damen Therwil – SAG Gordola und

Junioren U18 Therwil – City Volley Basel

Mittwoch, 30. Oktober

20.30 Uhr: 2. Liga Herren Therwil –

TV Arlesheim 1

Den aktuellen BiBo im Internet finden Sie unter: www.bibo.ch

REKLAME

«Trotz Teilzeitarbeit später genug Rente bekommen.»

Nehmen Sie Ihre Vorsorge jetzt selbst in die Hand. Wir unterstützen Sie dabei. Schnellsein lohnt sich! Denn wir vergolden Ihre Kontoeröffnung!



Jetzt Sparen-3-Konto eröffnen & 1g Fairtrade-Gold* erhalten
www.bkb.ch/3a

*Limitiertes Angebot: Die ersten 100 Personen, die zwischen 14.10. und 1.11.2024 ein erstes Sparen-3-Konto bei der BKB eröffnen, auf das bis spätestens 20.12.2024 mindestens 4000 CHF gutgeschrieben werden, erhalten 1g Fairtrade-Gold. Massgebend ist das Datum der Gutschrift. Detaillierte Informationen und Eröffnungsbedingungen unter www.bkb.ch/3a

Basler Kantonalbank

GENUSSFREUDE LEBENSLANG



Bei vielen Küchengeräten ist der Platzverbrauch grösser als der Nutzen. Nicht so bei einem echten «Tüpfli», einem Bräter aus Gusseisen. Gerade zur kalten Jahreszeit kannst du damit die herrlichsten Schmortopfgerichte zaubern. Sollte in deiner Küche tatsächlich noch kein Gusseisentopf stehen, so wünsch dir unbedingt einen zu Weihnachten: Bei Le Creuset gibts die originalen (sogar Marilyn Monroe kochte mit denen!) in den allerschönsten Farben. Für lebenslange Genussfreude.

LE CREUSET BASEL Gerbergasse 41 - lecreuset.ch

FUNKTIONAL, STRAPAZIERFÄHIG, KULT



Frischlufportsportbegeisterte und Fashionistas freuen sich gleichermaßen über die kürzliche Eröffnung des grössten Stores von The North Face in der Schweiz. Auf zweihundertsiebzig Quadratmetern findest du hier über zwei Etagen verteilt hochwertige Sportbekleidung und -ausrüstung. Die amerikanische Outdoormarkete setzt dabei nicht nur im Bereich Funktionalität und Strapazierfähigkeit neue Massstäbe: Auch in Sachen Style ist The North Face seit langem vorn mit dabei. Die «Nuptse Jacke» von 1992 etwa ist bis heute ein Bestseller und wird in Modezeitschriften regelmässig als Kultjacke gefeiert.

THE NORTH FACE Freie Strasse 109 - thenorthface-store.ch

BASEL LIVE. MEHR INSPIRIERENDE STADT-STORIES UND VERANSTALTUNGEN AUF BASELLIVE.CH



ALLEIN DURCH DIE WILDNIS

2020 hängte Tobias Schorcht seinen sicheren Job als Lehrer an den Nagel, um fortan als Reisejournalist und Erlebnispädagoge zu arbeiten. Mit einem ultraleichten Paddelboot auf dem Rücken startete er 2021 in Chile eine dreitausend Kilometer lange Solodurchquerung Patagoniens. Acht Monate dauerte es, bis er Feuerland erreichte. Unterwegs kämpfte er sich durch Urwälder, umging Gletscherspalten und stand auch mal einem ausgewachsenen Puma gegenüber. Von seinen Abenteuern erzählt er in einer Livereportage im Volkshaus.

LIVEREPORTAGE «PATAGONIEN» Am Montag, 4. November 2024, um 19.30 Uhr im Volkshaus Basel - volkshaus-basel.ch

ZEITLOS GROSSARTIG

Eine Nudel im Gesicht, eine Ente in der Wanne oder ein zu hartes Ei – Lorient fasziniert mit seinem Humor bis heute ein diverses Publikum. Seine Komik setzt der deutschen Spiessigkeit ein Krönchen auf, ist hintersinnig, amüsant und zeitlos aktuell, wenngleich mit angestaubter Oberfläche. Dass seine Sketche, Ansprachen und Interviews auch auf der Bühne mit Puppen und Figuren funktionieren, zeigt das Basler Marionetten Theater ab November in der Neuinszenierung «Die Ente bleibt draussen!». Hier wird legendäres wie auch fast vergessenes Lorientmaterial mithilfe verschiedenster Figurenarten zu neuem Leben erweckt.

DIE ENTE BLEIBT DRAUSSEN! Neuinszenierung ab Freitag, 15. November 2024, im Basler Marionetten Theater - bmtheater.ch



KLARER KOPF, WARMES HERZ

«Clear Your Head» heisst das Album, das die Badener Band Pedestrians kürzlich veröffentlichte. Neben brandneuen Tracks finden sich hier auch Neuinterpretationen bereits bekannter Songs. Die fünf Musiker haben dafür die Zügel selbst in die Hand genommen: Selbst produziert und gemanagt bringen Pedestrians ihren Sound zurück zum springenden Punkt. Eingängige Reggae-Pop-Melodien, die einen an garstigen Herbstabenden von innen wärmen und die kein Bein ruhig stehen lassen.

PEDESTRIANS Konzert am Donnerstag, 21. November 2024, im Parterre One - parterre.net

basellive.ch/newsletter

Du bist neugierig, was Basel bewegt?



Jetzt
abonnieren



Mit dem Basellive Newsletter bist du Teil deiner aufregenden Stadt.



DIES UND DAS

KANTON
BASEL-LANDSCHAFTBASEL
LANDSCHAFTFeierliche Einweihung des
neuen Laufbahnzentrums

Das neue Laufbahnzentrum Baselland hat seinen Sitz seit Anfang August 2024 im Helvetia Tower in Pratteln. Am 16. Oktober wurden die Räumlichkeiten offiziell eingeweiht und von der Bau- und Umweltschutzdirektion als Bauherrin an die Bildungs-, Kultur- und Sportdirektion übergeben.

Weitere Infos unter www.lbz.bl.ch

Start Holzfeuerungskontrolle und Meldetool für
Neuanlagen

Auf Beginn der Heizperiode 2024/25 kontrollieren im Kanton Basel-Landschaft die Gemeinden neu auch Holzfeuerungen mit einer Wärmeleistung kleiner als 70 Kilowatt (kW). Die Kontrollen finden visuell und mit Messungen statt. Zudem können die Feuerungsanlagen auf der digitalen Plattform des Kantons Basel-Landschaft online gemeldet werden.

Weitere Infos unter www.bl.ch

ÄRZTLICHER
NOTFALLDIENST

Hinteres Leimental

(Oberwil, Therwil, Ettingen, Biel-Benken, Bättwil, Flüh, Hofstetten, Witterswil, Mariastein, Rodersdorf Metzleren, Burg i.L.)

1. Melden Sie sich bei Ihrem Hausarzt
2. Medizinische Notrufzentrale
Telefon 061 261 15 15
3. Sanität, Telefon 144



VERANSTALTUNGEN

KLEIDERSAMMELSTELLE

Rückblick und Ausblick



Rückblick

Wir blicken dankbar auf die sechs Sammeltage in diesem Jahr zurück, bei welchen unzählige Spenden von Kleidern, Schuhen, Bett-, Küchen- und Frottierwäsche zusammengekommen sind.

Die Waren wurden alle durch ein freiwilliges Team der FEG Leimental auf ihren Zustand geprüft und für den Weitertransport verpackt.

Die christliche Ostmission holte diese dann jeweils ab und transportierte sie in die Länder Moldawien, Ukraine und Belarus (Weissrussland), wo sie unentgeltlich von lokalen Hilfsorganisationen und vielen Kirchengemeinden an bedürftige Menschen verteilt werden.

Wir bedanken uns herzlich für Ihre Mithilfe und Ihr Interesse an diesem Hilfsprojekt.

Ausblick

Nächstes Jahr werden wir ein erstes Mal nur zwei Sammlungen durchführen. Diese finden an folgenden Daten statt.

Sammeldaten 2025:

- Jeweils am Freitag von 17.00–19.00 Uhr und am Samstag von 10.00–12.00 Uhr.
- Sammeldaten: 9./10. Mai 2025 und 19./20. September 2025
 - Ort: FEG-Leimental, Mühlemattstr. 35b, Oberwil (vis-à-vis Coop Megastore)
 - Kontaktpersonen: Manuela und Ruben Diem, Tel. 079 295 90 26

Weitere Infos zur Kleidersammlung:
www.ostmission.ch, www.feg-leimental.ch/projekte/kleidersammlung

Doppelspur Spiesshöfli ist in Betrieb

Seit dem 21. Oktober stehen den Tramlinien 10 und 17 im Bereich Spiesshöfli in Binningen zwei Fahrspuren zur Verfügung. Somit können sich die beiden Tramlinien zwischen der Kreuzung Gorenmatt und der Haltestelle Binningen Schloss nun kreuzen. Mit dem Ausbau sind nach rund zwei Jahren die gleisseitigen Hauptarbeiten beim risikobehafteten Flaschenhals abgeschlossen. In einem offiziellen Akt hat der Kanton das Bauwerk an die BLT als Betreiberin und Eignerin übergeben.

Der 350 Meter lange Einspurabschnitt zwischen der Kreuzung Gorenmatt und der Haltestelle Binningen Schloss gehört der Vergangenheit an. Seit dem 21. Oktober können die Tramlinien 10 und 17 gleichzeitig in beide Fahrrichtungen verkehren. Das erste Tram (Linie 10) hat kurz nach 4.43 Uhr das neue Doppelgleis Richtung Basel passiert. Mit dem doppelspurigen Gleisabschnitt wird eine stark befahrene Strecke entlastet.

Der neue Doppelspurabschnitt Spiesshöfli ist mit einem Rasengleis ausgestattet, das Gras wird im kommenden Frühling angesät. Die Begrünung hat neben dem ökologischen auch einen akustischen Effekt. Durch das Rasengleis wird die Schallabstrahlung der Fahrzeuge deutlich reduziert.

Die Tramhaltestelle Binningen Schloss wird durch die BLT bis Ende 2024 an das Behindertengleichstellungsgesetz angepasst. Bis dahin befindet sich die provisorische Haltestelle weiterhin auf der nördlichen Seite der Schlossgasse.

Breiteres Trottoir, breitere Strassen

In einem nächsten Schritt wird der Strassenraum im Bereich Spiesshöfli erneuert. Dabei wird die Kantonsstrasse auf sieben Meter und das Trottoir fast durchgängig auf zwei Meter verbreitert. Es werden Leitungen ersetzt und ein neuer Belag eingebaut. Gleichzeitig werden die beiden Übergänge für die Fussgängerinnen und Fussgänger durch Ampeln und Barrieren gesichert. Vom Doppelspurausbau profitiert somit nicht nur der öffentliche Verkehr, auch die Sicherheit aller anderen Verkehrsteilnehmenden wird stark erhöht.

Die strassenseitigen Bauarbeiten dauern voraussichtlich bis Mai 2026. Bis dahin wird auch das Einbahnregime auf der Bottmingerstrasse in Fahrtrichtung Basel bestehen. In Richtung Bottmingen werden die Fahrzeuge via Schlossgasse, Parkstrasse und Gorenmattstrasse umgeleitet.



Mit einer Tramschiene aus Schokolade übergibt Regierungspräsident Isaac Reber (links) die Doppelspur Spiesshöfli in Binningen an BLT-CEO Frédéric Monard (rechts). In der Mitte die Binninger Gemeindepräsidentin Caroline Rietschi.

FEG - FRAUENGIPFELTREFFEN

Kunst der Zufriedenheit

Samstag, 2. November, 9–11 Uhr



Bist du/sind Sie eigentlich zufrieden? Privat, beruflich oder überhaupt mit dem Leben? Sind wir zufrieden, wenn wir viel haben? Wenn unsere Herzenswünsche auch ausserhalb des Materiellen erfüllt sind? Die Schweiz gehört zu einem der Länder mit dem höchsten Lebensstandard. Trotzdem sind auch wir Schweizer nicht automatisch einfach zufrieden. Vielleicht hat Zufriedenheit weniger mit unserem Wohlstand und Wohlbefinden, sondern vielmehr mit unserer Lebenseinstellung zu tun.

Anlässlich des kommenden Frauengipfeltreffens wollen wir uns gemeinsam mit der Referentin, Regula Schwab, Aarau, gedanklich auf den Weg zu einem zufriedenen Lebensstil machen.

Das Frauengipfeltreffen ist offen für jede interessierte Frau. Wir bieten nebst einem interessanten Themenvortrag auch ein feines Frühstück (auf Wunsch glutenfrei, bitte bei Anmeldung angeben), einen thematisch gestalteten Büchertisch zum Stöbern und ungezwungene Gemeinschaft in angenehmer Atmosphäre.

FEG-Leimental, Mühlemattstr. 35 b, 4104 Oberwil. Unkostenbeitrag für Frühstück und Referat: Fr. 10.–. Anmeldung an frauengipfeltreffen@feg-leimental.ch oder telefonisch 061 721 32 39.

Team Frauengipfeltreffen
Käthi Seitzinger, Conny Ohler,
Lilo Stöcklin, Prisca Bichsel,
Gisela von Büren

SCHULE

MUSIKSCHULE
BINNINGEN-BOTTMINGEN

Gemischter Vortragsabend

Montag, 28. Oktober, 19.15 Uhr
Kronenmattsaal, Binningen. Mit Schülerinnen der Musikschule Binningen-Bottmingen. Eintritt frei.

Vortragsabend Klavier –
Sergej Prokofjews
«Romeo und Julia»

Dienstag, 29. Oktober, 19 Uhr



Kronenmattsaal, Binningen. Mit Schülerinnen der Klavierklasse von Mischa Suter. Eintritt frei.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

REKLAME

Bahnhofstrasse 21 | Therwil | 061 721 20 30

HANDSCHIN AUGENOPTIK

Mit uns haben Sie immer den DURCHBLICK!

Brillen
Kontaktlinsen
Sehtest

Andrea Wittling
Augenoptikerin

Janine Borer
Augenoptiker-Meisterin

HandschinAugenoptik.ch

SCHULE

MUSIKSCHULE LEIMENTAL

Probe-Weekend Orchester/Bläserbands



Am 25. Oktober ist es so weit. 35 Jugendliche werden zusammen mit Lehrpersonen der Musikschule Leimental in die Jugendherberge Rotberg nach Mariastein reisen. Dort findet das erste Lager, bzw. Probe-Weekend des Loamvalley Youth Orchestra statt. Vom 25. bis zum 27. Oktober wird intensiv für das Lagerabschlusskonzert vom Sonntag, 3. November, geprobt. Das Weekend soll nebst dem Musikalischen auch den Zusammenhalt der Jugendlichen sowie den Spass am Zusammenspiel und das Gruppengefühl fördern und stärken. Das Wochenende ist über die wöchentlichen Proben hinaus ein besonderes Angebot der Musikschule Leimental.

Das «neue» Loamvalley Youth Orchestra entstand im Sommer 2022 an der Musikschule Leimental aus der Zusammenführung eines Streichensembles unter der Leitung von Daphné Schneider und eines Blasmusik-Ensembles unter der Leitung von Stefan Anna. Beide Ensembles hatten das Bedürfnis, zusammen einen grösseren Klangkörper zu bilden, um damit neues Repertoire erkunden zu können.

Wöchentlich probt das Loamvalley Youth Orchestra, kurz LYO genannt, jeweils donnerstags von 18 bis 19.30 Uhr in der 99er-Halle Mühleboden in Therwil unter dem Dirigat von Stefan Anna mit der Unterstützung bei den Streichinstrumenten von Daphné Schneider.

Die Begeisterung für das Orchester wächst sowohl bei den Mitwirkenden als

auch dem Publikum. Die Anmeldezahlen bestätigen dies: Von anfangs 27 musizierenden Jugendlichen ist das Ensemble nun auf über 40 Jugendliche angewachsen.

Der Hauptinhalt des Weekends ist die intensive Beschäftigung mit dem Instrument, der Gruppe und den Werken. Die dazugehörigen Übernachtungen stärken die Motivation und den Fokus auf die Musik.

Auch für die Lehrpersonen wird dieses erste Lager eine schöne Herausforderung.

Beteiligte Lehrpersonen der Musikschule Leimental

Daphné Schneider (Leitung Streichinstrumente)
Stefan Anna (Dirigent, Schlagzeug)
José Martin Blanco (Horn)
Emanuela Schiavonetti (Violine)
Sulamith Gharabekyan (Violoncello)
Isabella Leitherer (Violine)

Einladung an alle Interessierten

Sonntag, 3. November, 17 Uhr
Lagerabschlusskonzertes des Loamvalley Youth Orchestra in der Wehrlinhalle in Oberwil. Diesen Leckerbissen dürfen Sie nicht verpassen!



www.msleimental.ch
Telefon 061 721 43 41
mail@msleimental.ch
Känelmattweg 9, 4106 Therwil

KURSE

ELTERNBILDUNG
LEIMENTALEs hat noch
Plätze frei

Schweissen für Kinder. Für Kinder ab 8 bis 16 Jahren in Begleitung eines Erwachsenen (nur Begleitung). In einer Metallbauwerkstatt darfst du unter fachkundiger Anleitung einen Gegenstand herstellen. Leitung: Team Werkstatt 5, Fünfschilling. Ort: Allschwil Datum: Samstag, 26.10.24. Zeit: 9–12 Uhr. Kosten: Fr. 100.–/110.– pro Paar. Zuständig: B. Lutiger, lutiger@ebil.ch, Tel. 061 421 52 70

Fit an die Prüfung- mit der richtigen Ernährung. Für Jugendliche von 13 bis 16 Jahren. Es muss nicht immer ein Energydrink sein. Während 90 Minuten erfährt ihr, wie ihr mit optimaler Ernährung das Lernvermögen steigern könnt. Ich erkläre euch die Wirkung verschiedener Nahrungsmittel auf euren Körper und wie diese das Wohlbefinden beeinflussen können. Zudem bereiten wir ei-

nige kleine Snacks vor, die euch in der Lernphase unterstützen können. Leitung: Beatrix Rheiner, Dipl. Ernährungs- und Vitalstofftherapeutin in Binningen. Ort: Oberwil. Datum: Montag, 18.11.24. Zeit: 17.30–19 Uhr. Kosten: Fr. 25.–/35.– pro Person.

Zu einem starken Ich mithilfe einer Gruppenthypnose. Für Erwachsene. Jeden Tag geben und auf Bedürfnisse anderer eingehen. Gerade die Elternzeit verlangt viel ab und oft gehen wir dabei selbst vergessen. Bei diesem Kurs wird das Ich durch eine Gruppenthypnose in den Fokus gerückt, gestärkt und besser wahrgenommen. Daraus resultieren Selbstbewusstsein und Selbstachtung. Selbstzweifel werden abgebaut. Leitung: Sara Lachappelle Hypnosecoach. Ort: Binningen. Datum: Kurs 1: Donnerstag, 07.11.24, 18.30–ca. 20 Uhr / Kurs 2: Samstag, 09.11.24, 10–ca. 11.30 Uhr. Kosten: Fr. 45.–/50.– pro Person.

Anmeldung, alle weiteren Infos sowie neue Kurse finden Sie unter www.ebil.ch

ÖKUMENE OBERWIL–THERWIL–ETTINGEN



Veranstaltungen
und Gottesdienste

GOTTESDIENSTE

Ökumenischer Schüler:innen-Gottesdienst zum Thema Versöhnung

«Du hast angefangen! – Nein, du!»

Wem von Ihnen kommt der Kurzdialog bekannt vor? Wenn man richtig sauer ist, ist es nicht so einfach, den Ausweg zu finden! Sich versöhnen: Das Thema ist ein absoluter Dauerbrenner, überall dort, wo Menschen miteinander zu tun haben.

Die Schülerinnen und Schüler der 4. Primarklassen haben sich mit dem Thema auseinandergesetzt und einiges dafür vorbereitet. Sie und ihre Familien, aber auch alle anderen Interessierten sind am **Samstag, 26. Oktober, um 17 Uhr** in die Dorfkirche Biel-Benken und am **Sonntag, 27. Oktober, um 10 Uhr** in die katholische Kirche St. Stephan in Therwil eingeladen. Der Gottesdienst wird als katholische Kommunionfeier gestaltet und ist offen für Angehörige aller Konfessionen.

Für das Vorbereitungsteam:
Lea Meier, Luca Policante-Roth und
Philippe Moosbrugger

Ökumenische Taize-Feier mit Chor-Gemeinschaft

Sonntag, 27. Oktober, 19 Uhr,
ref. Kirche Therwil



Einmal im Monat feiern wir eine besinnliche Abendandacht in der Tradition der Kommunität von Taizé. Am nächsten Sonntag ist die Chor-Gemeinschaft der reformierten Kirchgemeinde dabei. So erklingen die eingängigen Taize-Gesänge für einmal in voller Vierstimmigkeit.

«... und er ging ein Stück Weg mit ihnen.»

Ökumenischer Gottesdienst zur Erinnerung an unsere Verstorbenen
Zwei Männer unterwegs. Ihr Weg ist staubig und trocken. Sie lassen die Schultern hängen und schlurfen Schritt für Schritt. Zwei traurige Männer unterwegs. Kleopas und Lukas heissen sie und sie sind unterwegs nach Emmaus.

Im letzten Jahr haben viele Abschied nehmen müssen, weil aus dem Kreis ihrer Lieben, aus der Familie, aus dem Bekannten- und Freundeskreis Menschen verstorben sind. Am **Sonntag, 3. November**, feiern wir um **14 Uhr** in der katholischen Kirche St. Stephan das ökumenische Totengedenken und nennen die Namen der Verstorbenen des letzten Jahres. Die römisch-katholische Gemeindegemeinschaft Elke Kreiselmeyer und Pfarrerin Cristina Policante von der reformierten Kirchgemeinde gestalten die Feier zum Totengedenken zusammen mit dem Männerchor Therwil und Barbara Müller an der Orgel. Die Musikgesellschaft Concordia spielt beim anschliessenden Segnen der Gräber auf dem Friedhof.

Gemeinsames Erinnern tut gut. Denn auch Kleopas und Lukas wurden auf ihrem Weg nach Emmaus begleitet: Plötzlich stiess der Aufgestandene zu ihnen «und er ging ein Stück Weg mit ihnen». Elke Kreiselmeyer und Cristina Policante

RÖMISCH-KATHOLISCHE KIRCHGEMEINDE OBERWIL



Röm.-kath. Pfarramt
St. Peter und Paul
4104 Oberwil

VERANSTALTUNGEN UND GOTTESDIENSTE

Pfarrei- und Kirchenrats- weekend

Unsere Seelsorger sind am Wochenende vom **26. und 27. Oktober** im Pfarrei- und Kirchenratsweekend. Da keine Stellvertretung für den Gottesdienst gefunden werden konnte, wird Heinz Warnebold die Messen feiern.

Katholischer Frauenverein Oberwil

Gemütlicher Spaziergang in der Region am **30. Oktober**. Anschliessend gehen wir für Kaffee und Kuchen ins Restaurant. Dauer: 1–1½ Stunden; Treffpunkt: um 14.15 Uhr, kath. Kirche Oberwil; Versicherung: Sache der Teilnehmer; Anmeldung: bis Montag, 28. Oktober, Birgit Helbling, Tel. 079 562 87 16.

Wandergruppe der Pfarrei St. Peter und Paul

Die nächste Wanderung findet am **Donnerstag, 14. November**, statt. Nähere Auskunft erhalten Sie bei H. Meier, Tel. 061 401 11 15.

Gönnerverein St. Marc

Die Schwestern aus Saint Marc haben uns kontaktiert, da an einem ihrer Häuser in Saint Marc das Dach ganz dringend renoviert werden muss. Hier sind sie auf finanzielle Hilfe angewiesen. Aufgrund der Statuten des Gönnervereins können wir hier keine Hilfe sprechen, denn die Spenden der Gönner sind für die ärmsten Mitmenschen in der Dritten Welt, vor allem in Indien, vorgesehen. Um jedoch trotzdem zu helfen, werden wir in der Pfarrei vom **1. bis 3. November** ein ausserordentliches Türöpfer aufnehmen, das dann ganz für die Renovation benützt werden kann. Für Ihre grosszügige Unterstützung danke ich Ihnen im Namen der Schwestern aus Saint Marc ganz herzlich. Markus Warnebold

Allerheiligen

Am **1. November** am Hochfest Allerheiligen erinnern wir uns an die unzähligen Heiligen unserer Kirche.

Spielabend vom katholischen Frauenverein



Bei gemütlichem Zusammensein bieten wir dir die Möglichkeit, bekannte oder neue Spiele zu spielen. Der Anlass ist für alle offen, die gerne spielen. Männer sind ebenfalls willkommen. Für Mitglieder ist der Anlass kostenlos. Nichtmitglieder bezahlen Fr. 5.–.

Getränke gehen zulasten der Teilnehmer. Anmeldung: bis Samstag, 2. November, bei Andrea Betschart, Telefon 079 209 76 82. Flyer liegen in der Kirche auf.

Einladung zur Kirchge- meindeversammlung

Dienstag, 12. November, um 20 Uhr
im Pfarreiheim Oberwil
Traktanden:

1. Begrüssung und kurze Besinnung
 2. Orientierung Heizung und Lüftung Pfarreiheim
 3. Protokoll der Kirchgemeindeversammlung vom 14. Mai 2024
- Antrag: Genehmigung

4. Kirchgemeindeordnung nach Teilrevision der Kirchenverfassung der Röm.-kath. Landeskirche
- Antrag: Genehmigung
5. Budget 2025
- Vorstellung und Erläuterung Budget 2025
- Festlegung des Steuerfusses für das Jahr 2025
- Antrag: Genehmigung
- Beschluss Budget 2025
- Antrag: Genehmigung
6. Wahl des Tagespräsidenten
7. Wahlen, Wahlen des Kirchgemeindepresidium
- Wahlen der Mitglieder des Kirchgemeinderates
- Wahl Mitglieder der Prüfungskommission
- Wahl der Abgeordneten in das Landeskirchenparlament
8. Verschiedenes

Besinnungstag

Mittwoch, 13. November



«Gebet ist die Quelle und Inspiration für unser Leben». Beten – ja, aber wie? Der Besinnungstag will einen neuen Zugang zum Gebet aufzeigen:

- Warum geht es beim Beten? Dürfen alle Emotionen vorkommen? Darf es auch humorvoll sein?
- Wie integriere ich das Gebet ganz unkompliziert in meinen Alltag?
- Wie können schriftliche Gebete eine Chance sein? Und wie kann ich auch als Schreibfaule die Lust an schriftlichen Gebeten entdecken?
- Wie kann ich meine Alltagserfahrungen mit Spiritualität verknüpfen?

Stephan Sigg gibt Impulse, leitet aber auch kreative Gebets-Methoden an – die sich eignen für das persönliche Gebet, aber auch für das Gebet mit Kindern, Jugendlichen oder der Familie.



Unser Referent, Stephan Sigg, Theologe, Autor und Journalist aus St. Gallen, hat zahlreiche Bücher für Kinder, Jugendliche und Erwachsene veröffentlicht. Ihm ist es wichtig, einen zeitgemässen Zugang zur Spiritualität zu eröffnen und aufzuzeigen, wie kreativ das Gebet sein kann. www.stephansigg.com

9.00 Uhr Begrüssung
Einführung zum Thema
10.00 Uhr Kaffeepause
10.30 Uhr Impuls
12.00 Uhr Mittagessen im Pfarreiheim
14.00 Uhr Impuls
15.00 Uhr Pause
15.15 Uhr Wortgottesfeier

Eintritt für alle Fr. 10.–
Mittagessen: Mitglieder Fr. 15.–
Nichtmitglieder Fr. 20.–
Anmeldung bis Montag, 11. November, an: Frau Andrea Betschart, Telefon 079 209 76 82

Der Besinnungstag findet im Katholischen Pfarreiheim statt, Kummelstrasse 3, 4104 Oberwil.

Herzliche Einladung an alle Interessierten. Flyer liegen in der Kirche auf.

RÖMISCH-KATHOLISCHE KIRCHGEMEINDE ETTINGEN



GOTTESDIENST

Besuch von Bischof Teodor vom Bistum Mukatchewo, Ukraine



Am **26. und 27. Oktober** besucht uns Bischof Teodor aus der Ukraine (Foto). Er ist der Nachfolger des verstorbenen Bischofs Milan, der ja mehrmals schon in Ettingen zu Besuch war und mich im Jahre 2018 zum Archimandriten geweiht hat. Wir heissen ihn in unserer Pfarrei ganz herzlich willkommen. Er wird mit uns am Samstag und Sonntag die Gottesdienste feiern.

Pfarrer Roger Schmidlin

VERANSTALTUNGEN / VORANZEIGEN

Sherlock Holmes und der Crystal Palace Mord



Einladung zur Buchlesung mit Johanna M. Rieke am **Sonntag, 27. Oktober, um 17 Uhr** im Pfarreiheim. Nach der Lesung gibt es einen kleinen Apéro und die Möglichkeit, ein signiertes Buch bei der Autorin zu erwerben. Der Eintritt zu dieser unterhaltsamen Buchlesung ist frei.

Johanna Stone

Nächstes Gemeinsam Essen

Mittwoch, 6. November, um 12 Uhr
im Pfarreiheim

BERICHTE

Rückblick Philosophieren in Ettingen



Das Philosophieren in Ettingen im Oktober führte uns über Abraham in die Diskussion über das Vertrauen. Wie tief kann ein Mensch vertrauen, den Gott nicht nur immer tiefer in die Wüste führt, sondern der auch einen beispiellosen Gehorsam zeigt. Wir fanden heraus, dass Gott mit der Opferung Isaaks nicht mehr forderte, als er selbst zu geben bereit war und Gott sich dennoch, wenn auch erst auf den zweiten Blick, als mitfühlend und barmherzig gezeitigt.

Auch kreisten wir gedanklich immer wieder über der Theodizee-Frage. Warum gibt es das Leid auf der Welt. Eine anspruchsvolle Fragestellung in netter Runde mit viel persönlichem Tiefgang. Der nächste Philosophie-Termin am **19. Dezember** mit dem Geheimnis der Weihnacht soll besonders auf den Heiligen Abend vorbereiten. Um Anmeldung bis zum 15.12. wird gebeten an patrizia.figiel@rkk-ettingen.ch. Patrizia Figiel

RÖMISCH-KATHOLISCHE KIRCHGEMEINDE THERWIL/BIEL-BENKEN



VERANSTALTUNGEN

Öffnungszeiten Kirche Winterzeit

Unsere Kirche ist ab **28. Oktober** täglich von **8 bis 19 Uhr** geöffnet.

Philokaffi: Die Zeit

Am **29. Oktober, 10–11 Uhr**, treffen wir uns zum Austausch über «die Zeit». Wir hören anderen Menschen zu, wenn sie über ihre Lebensgeschichten sprechen. Kommen Sie ins BEZ in Biel-Benken und teilen Sie Ihre Gedanken mit anderen Interessierten. Jeder und jede ist willkommen in gemütlicher Runde bei Kaffee oder Tee mit Gipfeli. Auskünfte gibt gerne Corinne André, Tel. 079 332 23 10.

Wandergruppe «fit und zwäg»

Wanderung am **Freitag, 8. November**
Wir fahren mit dem Bus Nr. 64 um 9.55 Uhr ab Therwil Zentrum zum Gym Oberwil. Nach einer Wanderung von knapp zwei Stunden erreichen wir die «Auberge de Neuviller», wo wir zum Essen angemeldet sind. Der Rückweg nach Oberwil wird ca. eine Stunde dauern. U-Abo oder Billett.

Es braucht eine Anmeldung zum Mittagessen bis Montag, 4. November, an Tel. 061 721 38 76 mit Anrufbeantworter oder e.mendoza@bluewin.ch. Bei sehr schlechtem Wetter werde ich versuchen, einen Transport zu organisieren. Bitte ID und Euro mitnehmen.

Wanderleitung: Esther Mendoza



Scannen Sie diesen QR-Code ein und Sie finden direkt zu unserer Homepage.
www.rkk-therwil.ch

REKLAME

Achtung Bargeld Firma Klein kauft seit 1974

Pelzmäntel und Jacken, Designer Brillen & Taschen Antike Möbel, Tafel- und Formsilber, Porzellan- und Bronzefiguren, Schreib- und Nähmaschinen, Taschen- und Armbanduhrn, Goldschmuck und Edelsteine, Münzen und Barren, Zahn- und Altgold

Kostenlose Wertermittlung vor Ort.
Garantiert seriös und diskret.
Info: 076 718 14 08



Brockenstube Münchenstein + Basel

www.hiob.ch



50%
AUF ALLES

Sa. 26.10.2024

www.bibo.ch

**EVANGELISCH-REFORMIERTE KIRCHGEMEINDE
OBERWIL-THERWIL-ETTINGEN**


Reformierte
Kirchgemeinde
Oberwil Therwil Ettingen

INFORMATION
Sekretariat geschlossen

Am **Freitag, 25. Oktober**, bleibt das Sekretariat der reformierten Kirchgemeinde Oberwil-Therwil-Ettingen aufgrund einer Weiterbildung geschlossen. Wir danken für Ihr Verständnis.

Beat Huwyl, Leiter der Verwaltung

VERANSTALTUNGEN
Frauenabend
«Apokryphen» III

Am **Dienstag, 29. Oktober**, findet der monatliche Frauenabend um **19 Uhr** im Guggel in Therwil statt. Wir lesen gemeinsam weiter sogenannte «apokryphe» Texte – Texte, die es nicht in den biblischen Kanon geschafft haben, aber in verschiedenen frühen christlichen Gemeinden im Umlauf waren. Warum wohl wurden diese Bücher nicht in den Kanon aufgenommen? Was ist trotzdem interessant und lesenswert daran oder kann uns sogar nochmals eine neue Perspektive aufs Neue Testament eröffnen?

Herzlich willkommen sind alle interessierten Frauen – Einstieg und auch «Hineinschnuppern» ist jederzeit gerne möglich.

Ich freue mich auf Sie und euch!

Pfarrerin Lea Meier

Klimatreff

Lasst euch für die Energiewende begeistern!

Dienstag, 29. Oktober, 20 Uhr, Reziket Ettingen: Information über Windenergie und Förderung in der Nordwestschweiz.

Der Klimatreff Leimental bietet monatlich Einsteiger:innen und erfahrenen Klimainteressierten die Möglichkeit zum Austausch über den ökologischen Wandel und die Klimagerechtigkeit. Eine Veranstaltung der Klimagruppe Leimental in Zusammenarbeit mit der ref. Kirchgemeinde Oberwil-Therwil-Ettingen.

Interessiert an weiteren Infos: E-Mail an klimagruppe.leimental@gmail.com

Weitere Daten: **Dienstag, 19. November**, und **Dienstag, 28. Januar 2025**

**Gottesdienst in Oberwil mit
Gospelchor Touching Voices**


Sonntag, 27. Oktober, 10.30 Uhr, ref. Kirche Oberwil

Den Gottesdienst gestaltet musikalisch der Gospelchor Touching-Voices mit. Mit seinen fröhlichen und mitreissenden Gesängen nimmt er die Gemeinde mit auf eine beschwingte musikalische Reise. Pfr. Dietrich Jäger hält den Gottesdienst, an der Orgel spielt Márton Borsányi.


TrauerCafé

Das nächste TrauerCafé findet statt am **Mittwoch, 30. Oktober, um 14.30 Uhr** im Saal der reformierten Kirche Oberwil. Mit unserem Angebot möchten wir einen Raum für Menschen in Trauer öffnen und Ihnen die Möglichkeit bieten, in Kontakt und Austausch mit anderen Trauernden zu kommen. Das TrauerCafé findet einmal pro Monat statt. Wir beginnen meist mit einem Kaffee/Tee und einem Stück Kuchen in gemütlicher und ungezwungener Atmosphäre. In vertraulicher Gesprächsrunde findet anschliessend ein Austausch zu einem Lebensthema rund um das Thema Trauer statt. Hier darf geweint, gelacht und auch geschwiegen und zugehört werden. Das TrauerCafé endet um 16 Uhr. Das Angebot ist kostenlos.

«Der Austausch mit anderen Trauernden tut mir immer gut.» «Ich darf sein, wie ich bin, mal traurig, mal heiter.» Dies zwei Rückmeldungen von Teilnehmenden.

Wir wissen, dass es nicht einfach ist und etwas Mut oder Überwindung braucht, erstmalig zu einem solchen Angebot zu kommen. Wenn Sie Fragen haben oder nicht wissen, ob es das TrauerCafé ein passendes Angebot für Sie ist, dann sprechen Sie uns gerne an. Gerne berichten wir Ihnen vom TrauerCafé und nach einem persönlichen Kontakt können Sie sich vielleicht leichter entscheiden, ob es für Sie passt oder nicht. Sie sind aber auch ohne Anmeldung herzlich willkommen.

Denise Fankhauser, Sozialdiakonin,
Tel. 079 471 45 06

Michael Hofmann, Sozialdiakon,
Tel. 061 721 95 99

Pastatag
Keine Lust zum Kochen?

Dann übernehmen wir das für Sie! Am **Donnerstag, 31. Oktober**, ist wieder Pastatag. Wie immer am letzten Donnerstag des Monats wird pünktlich um 12.15 Uhr das Essen für Sie bereitstehen. Kommen Sie mit Kind und Kegel, der ganzen Familie, allein oder mit Freunden und Nachbarinnen zum Mittagessen in den Saal der reformierten Kirche in Oberwil. Es gibt wie immer Pasta mit zwei Saucen – wovon mindestens eine vegetarisch ist. Auch mit einem Salat und einem kleinen Dessert dürfen Sie rechnen. Als Erwachsene bezahlen Sie dafür 5.–, Kinder essen für 2.–. Wir freuen uns auf unsere Gäste.

*Im Namen des freiwilligen Kochteams
Denise Fankhauser, Sozialdiakonin*

OTE-Konzertreihe

Am **Sonntag, 3. November, um 17 Uhr** in der Reformierten Kirche in Oberwil, spielen Benedek Horváth und Márton Borsányi das letzte Konzert in der Konzertreihe OTE in der Saison 2024. Im Konzert erklingen Werke für 4 Hände von Robert Schumann und Claude Debussy, sowie Solowerke von Maurice Ravel am Förster Flügel und Johann Pachelbel an der Orgel.

Das Team der OTE-Konzertreihe freut sich auf Ihren Konzertbesuch.

Einladung zur Kirchgemeindeversammlung

Mittwoch, 6. November, 19.30 Uhr, Reformierte Kirche Oberwil

Liebe Mitglieder unserer Kirchgemeinde
Wir laden Sie herzlich zu unserer Kirchgemeindeversammlung ein und freuen uns, wenn wir Sie in der Reformierten Kirche in Oberwil begrüßen dürfen.

Die Einladung liegt spätestens zehn Tage vor der Versammlung in unseren Kirchen und Kirchgemeindegäusen auf.

1. Einstimmung
2. Wahl der Stimmzähler
3. Traktandenliste
4. Beschlussprotokoll der Kirchgemeindeversammlung vom 25. Juni 2024
5. Gesamterneuerungswahlen der Mitglieder der Kirchenpflege und der Synode für die Amtsperiode 2025–2028
6. Wahl der Rechnungsführerin für die Amtsperiode 2025–2028
7. Finanzplan 2026–2028
8. Budget 2025
9. Revidierte und neue Reglemente
10. Personelles
11. Diverse Informationen
12. Bericht aus den Synoden der Kantonal- und der Evangelisch-reformierten Kirche Schweiz
13. Varia
14. Mitteilungen

Beat Huwyl, Leiter Verwaltung

**Lesung: Hermann Hesse
«Mein lieber Brüdi!»**

Am **Donnerstag, 14. November**, findet um **14.30 Uhr** in der reformierten Kirche Therwil eine Lesung der besonderen Art statt. Mit Tiefgang, Humor und Herzblut lesen der Urenkel von Hermann Hesse, Martin Siegenthaler aus Bottmingen, und sein Vater Hanspeter Siegenthaler aus dem Briefwechsel von Hermann mit seinem jüngsten Sohn Martin. Herzliche Einladung zur Lesung mit anschliessendem Gespräch. Eintritt frei, Türkollekte.

*Für das Vorbereitungsteam
Michael Hofmann, Sozialdiakon*

Adventsfeier

Am **Samstag, 7. Dezember**, findet von **14.30 bis 16.30 Uhr** im reformierten Kirchgemeindehaus Guggel in Therwil die Adventsfeier statt. Alle Generationen sind eingeladen. Neben einer salzigen und süssen Kleinigkeit erwartet Sie ein adventliches Programm mit Musik und Besinnung. Selbstverständlich ist genug Zeit für Gespräche und Austausch. Der Anmeldeschluss ist am 25. November. Weitere Informationen finden Sie in den Flyern und auf unserer Homepage.

*Für das Vorbereitungsteam
Michael Hofmann, Sozialdiakon*

ANZEIGE
DANKSAGUNG
Chris (Hürzi) Hürzeler

30.6.1972 – 22.9.2024

Für die aufrichtige Anteilnahme, die uns in den letzten Wochen entgegengebracht wurde, bedanken wir uns recht herzlich. Auch dank den vielen Freunden, die uns bei unserer Trauer beigestanden haben und allen, die Chris das Geleit zur letzten Ruhstätte gaben.

Es war für uns ausserordentlich tröstlich zu erfahren, wie viele Menschen Chris Wertschätzung entgegengebracht haben. Besonderen Dank an unseren Trauerredner Herrn Jörg Bertsch. Er hat es verstanden, Chris in Worten zu beschreiben.

Die Trauerfamilie

Einschlafen dürfen, wenn man müde ist. Eine Last fallen lassen können, die man lange getragen hat, das ist eine tröstliche, eine wunderbare Sache. – Hermann Hesse

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserem geliebten Vater, Opa, Bruder, Onkel, Schwager, Schwiegervater und Freund

Heinz Schnyder

28. Januar 1951 – 13. Oktober 2024

Nach langer Krankheit durfte er für immer die Augen schliessen und den wohlverdienten Frieden annehmen. Wir werden dich nie vergessen.

Dominik und Tamara Schnyder mit Mael
Irene Schnyder
Jutta Ott
Michael Ott und Familie
Daniela Müllejjans und Familie
Deine Freunde und Bekannten

Die Beisetzung findet im engsten Familienkreis statt. Im Anschluss wird die öffentliche Abdankungsfeier am 31. Oktober 2024 um 14 Uhr in der Kapelle auf dem Friedhof Rüti in Oberwil abgehalten.

Wir bitten auf Blumenspenden zu verzichten und stattdessen folgende Organisationen zu unterstützen, die Heinz zu Lebzeiten am Herzen lagen:

Médecins Sans Frontières
140 Rte de Ferney, Case Postale 1224, 1211 Genève 1
IBAN CH85 0900 0000 1200 0100 2

Vermerk: Im Andenken an Heinz Schnyder

Pro Natura
Postfach 4018 Basel
IBAN CH11 0900 0000 4000 0331 0
Vermerk: Im Andenken an Heinz Schnyder

Traueradresse: Familie Schnyder, In der Rösi 1, 4207 Bretzwil

**Todesanzeigen und Danksagungen
im Birsigtal-Boten**

CH Media, Tel. 061 927 26 70, insetate@bibo.ch

insetate.reinhardt.ch

Kostenloser Infoabend zum Thema:

**Mein Abschied - meine
Bestattungsvorsorge**

*„Das Leben ist bunt,
mein Abschied soll es auch sein.“*

Am **Dienstag, 29. Oktober 2024**
um **19.00 Uhr** mit anschliessendem
Apéro in Mathis Villa Kunterbunt,
Hauptstrasse 43, 4143 Dornach.

Platzangebot begrenzt, bitte anmelden:
061 706 56 55 oder
info@bestattungen-koech.ch

KACH
MIT GEFÜHL



DIE NEUESTEN BÜCHER AUS DER REGION

PALLIATIVKLINIK IM PARK

Die zertifizierte Klinik für spezialisierte Palliative Care mit öffentlichem Leistungsauftrag. Für Menschen mit chronisch fortschreitender Erkrankung. Für ambulante und stationäre Patient:innen aller Versicherungsklassen. www.palliativklinik.ch

FESTLICHE GEDENKFEIER SONNTAG, 03. NOVEMBER 18 UHR, REF. KIRCHE ARLESHEIM

Die PALLIATIVKLINIK IM PARK lädt herzlich zu einer festlichen Gedenkfeier in die reformierte Kirche in Arlesheim ein. Die Feier beinhaltet Wort und Musik und ein Kerzenritual.

Dr.sc.med. Settimio Monteverde und Pfarrer Chris Tornes (PALLIATIVKLINIK IM PARK) gestalten Ansprache und Liturgie.

Ein Bläsertrio, begleitet von Kontrabass und Cembalo spielen Werke von Jan Dismas Zelenka. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

KLINIK FÜR PALLIATIVE CARE
Stollenrain 12 · 4144 Arlesheim · T +41 61 706 92 22

Werbung bringt Erfolg.



KONZERTE 2024 - Freie Kollekte -



Samstag, 2. November, 19 Uhr
Kath. Kirche Grellingen
Sonntag, 3. November, 17 Uhr
Ref. Kirche Laufen
Samstag, 9. November, 19 Uhr
Kath. Kirche Büren
Sonntag, 10. November, 17 Uhr
Kath. Kirche Breitenbach
Samstag, 30. November, 19.15 Uhr
Kath. Kirche Brislach

Leitung: Marta Mieze



Sonntag, 3. November 2024 um 17.00 Uhr im Kronenmattsaal in Binningen

Orchester Binningen Ein Konzert von Klassik bis Tango

John Rutter: Streichersuite, 4 Sätze
Antonio Vivaldi: Konzert Nr. 6 A-Moll für Violine und Streichorchester
Astor Piazzola: Oblivion
Gabriel Fauré: Pavane
Camille Saint-Saëns: Sinfonie Nr. 2, Satz 1-3
Astor Piazzola: Libertango

Leitung: Sarah Kunigk
Konzertmeister und Solist: Valentin Haug

Kollekte zur Deckung der Unkosten

colourkey

Die nachhaltige Freizeitkarte aus Basel.



Birsigtal Bote



Johannes Brahms

Ein deutsches Requiem • Begräbnisgesang



Studienchor LEIMENTAL

Amelia Scicolone, Sopran
Hanno Müller-Brachmann, Bariton
amici musicj, Orchester für Alte Musik
Sebastian Goll, Leitung

So 3.11.24, 17 Uhr
Stadtcasino Basel

Vorverkauf:
Bider & Tanner Basel, T 061 206 99 96
studienchor.kulturticket.ch

KULTURELLES BLF

Marktnotiz

Sanfte Aktivferien – als Hausboot-Skipper die Charente entdecken

Im Südwesten Frankreichs liegt das Département Charente mit seinem reichen historischen Erbe, dessen Namensgeber der gleichnamige Fluss ist und noch als Geheimtipp für Hausboot-Skipper gilt. Der Flusslauf der Charente ist sehr grün, gehört zu den schönsten Wasserwegen Frankreichs und wird gesäumt von Wiesen, Weinbergen, Kiefernwäldern und charmanten Dörfern. Die Charente selbst zeichnet sich durch eine ausgezeichnete Wasserqualität aus und lädt zum ausgiebigen Baden an einer der vielen schönen Badestellen ein. Eine Besonderheit der Charente sind die Schleusen ohne Schleusenwärter, die man im Handbetrieb vollständig selbstständig und ohne Zeitdruck passieren kann. Sich ohne Eile in der wunderschönen Landschaft mit dem Wasser treiben lassen, auf dem Hausboot-Deck entspannen, Leinen festmachen, wann und wo man will, hübsche Städte wie Cognac und Jarnac erkunden, eine Degustation in einer Cognac-Kellerei machen, auf lokalen Märkten und in Restaurants die regionale Gastronomie geniessen – so lässt es sich ganz einfach in das französische Lebensgefühl eintauchen. Seit bald 40 Jahren steht die Reederei NICOLS für qualitativ hochwertige Hausbootferien. Die eleganten Hausboote sind familienfreundlich und mit jeglichem



Komfort ausgestattet. Die umfangreiche NICOLS Hausbootflotte, die je nach Destination auch elektrisch angetriebene Hausboote umfasst, bietet für jedes Bedürfnis und Budget das passende Boot. Bis auf wenige Ausnahmen benötigt man weder Vorkenntnisse noch einen Bootsführerschein. Neben den schönsten Regionen Frankreichs werden auch Hausbootferien auf Kanälen und Flüssen in Deutschland, den Niederlanden, Ungarn, Irland und auf dem Lago Alqueva in Portugal angeboten. Bestellung des neuen Katalogs für die Saison 2025 und individuelle Beratung bei Media Reisen Basel: Tel: 061 260 92 60 oder unter www.hausbootferien.ch

Media Reisen
Petersgraben 33, 4051 Basel
Telefon: 061 260 92 60, info@mediareisen.ch

Grosser Herbstverkauf

20% auf Abo

26. & 27. Oktober
9 – 15 Uhr, Arlesheim
wedobike.ch

Einladung zum Infoanlass Angebotsausbau Leimental

Dienstag, 29. Oktober 2024
Beginn: 19.00 Uhr, Türöffnung: 18.30 Uhr
Mehrzweckhalle, Bahnhofstrasse 36a, 4106 Therwil

Die BLT Baselland Transport AG und der Kanton Basel-Landschaft informieren über den aktuellen Stand und die Teilprojekte des öV-Angebotsausbaus im Leimental. Im Anschluss wird ein Apéro offeriert. Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme.

S-Tram

17

Ganz auf meiner Linie.

BASEL LANDSCHAFT

BLT

Birsek - Reisen + Transporte Hotel Arlesheim

Dienstag, 29. Oktober 2024	10.00 Uhr
Ausflugsparadies Stockhütte	
Car- und Gondelfahrt, Mittagessen	Fr. 98.–
Freitag, 8. November 2024	10.00 Uhr
Karpfenessen im Elsass	
Carfahrt	Fr. 35.–
Mittwoch, 13. November 2024	10.00 Uhr
Forellenessen in der Tannenmühle	
Carfahrt	Fr. 35.–
Montag, 25. November 2024	7.00 Uhr
Zibelemärit Bern	
Carfahrt	Fr. 38.–
Freitag, 29. November 2024	13.00 Uhr
Huttwiler Weihnachtsmärit	
Carfahrt	Fr. 38.–
Dienstag, 3. Dezember 2024	10.00 Uhr
Überraschungsfahrt	
Carfahrt und Mittagessen	Fr. 68.–
5. – 8. Dezember 2024	4 Tage
Advent in Hildesheim und Goslar	
Carfahrt, 3 x HP + vieles mehr	Fr. 595.–
12. – 15. Dezember 2024	4 Tage
Waldweihnacht im Bayerischen Wald	
Carfahrt, 3 x HP + vieles mehr	Fr. 595.–
22. – 26. Dezember 2024	5 Tage
Weihnachten Kirchberg in Tirol	
Carfahrt, 4 x HP + vieles mehr	Fr. 1250.–
23. – 27. Januar 2025	5 Tage
Ski-Rennwochenende in Kitzbühel	
Carfahrt, 4 x HP, Tickets + vieles mehr	Fr. 995.–

Verlangen Sie unser Reiseprogramm – wir freuen uns auf Ihre Anmeldung!

www.birseck-reisen.ch Talstrasse 38
info@birseck-reisen.ch 061 706 94 54

Birsek - Reisen + Transporte Hotel Arlesheim



GEMEINDEINFORMATIONEN

MEDIENMITTEILUNG

Beschlüsse der Einwohnergemeindeversammlung Therwil vom 17. Oktober 2024

- 1. Protokoll der Einwohnergemeindeversammlung vom 20. Juni 2024
2. Zonenplan Landschaft/Mutation OeW-Zone Froloo/Bereinigung der Planungspendenzen des Zonenplans Landschaft
3. Formuliert Gemeindefinanzinitiative Änderung Finanzausgleichsgesetz
4. Informationen zu aktuellen Themen

laut: «Antrag für ein Verbot von Abbrennen von Knallkörpern und Feuerwerk jeglicher Art. Privatpersonen ist das Abbrennen von Knallkörpern und Feuerwerk jeglicher Art auf dem Gebiet der Gemeinde Therwil zu verbieten.»

Gemeinderat Beat Zahno informiert über das weitere Vorgehen betreffend die Neugestaltung der Bahnhofstrasse.

5. Diverses
Zwei Votanten regen an, die gemeindeeigenen Parzellen im Naturschutzgebiet Mooswasen unter kantonalen Naturschutz zu stellen.

Gemeindepräsident Stefan Gschwind schliesst die Versammlung mit einem Dank an die zahlreich erschienenen Einwohnerinnen und Einwohner, die mit ihrer Anwesenheit ihr Interesse an den Gemeindebelangen bekunden.

Ende der Einwohnergemeindeversammlung: 20.05 Uhr. Anwesend: rund 110 Personen

Kontakt für Rückfragen: Stefan Gschwind
Gemeindepräsident Therwil Telefon: 078 804 52 00
E-Mail: stefan.gschwind@therwil.ch

PREISVERLEIHUNGEN

Vergabe des «Därwiler Priis» und des Sportannerkennungspreis 2025

Im Januar 2025 werden ein weiteres Mal der «Därwiler Priis» und der Sport-Anerkennungspreis vergeben. Mit den Ehrenpreisen sollen herausragende Leistungen im politischen, wissenschaftlichen, wirtschaftlichen, sozialen, kulturellen, sportlichen oder administrativen Bereich, langjährige Engagements oder auch sonstige spezielle Einsätze zum Wohle der Gemeinschaft geehrt werden.

Nominierung
Wohnen Sie in Therwil? Dann können Sie mögliche Preispfänger vorschlagen. Die Nominierten müssen entweder in Therwil wohnhaft sein oder einer Therwiler Organisation angehören.

Kennen Sie jemanden, der Ihrer Meinung nach eine solche Ehrung verdient hat? Zum Beispiel jemand, der eine Vorbildfunktion hat, der sich seit vielen Jahren unbemerkt sozial engagiert, der eine hervorragende sportliche Leistung erbracht hat oder dessen Lebenswerk preiswürdig ist?

Dann schicken Sie uns doch Ihren Vorschlag für eine Nominierung mit einer kurzen Begründung. Und vergessen Sie dabei nicht, Ihren eigenen Namen mit Adresse anzugeben.

Vorschläge können bis zum 10. November 2024 an folgende Adresse eingereicht werden:
Gemeindeverwaltung Therwil
Frau Jasmin Raefel
Bahnhofstrasse 33, 4106 Therwil
Oder per E-Mail an: veranstaltungen@therwil.ch

Die Bekanntgabe des Preisträgers/der Preisträgerin sowie die Übergabe des «Därwiler Priis» und des Sportannerkennungspreis erfolgt im Rahmen eines feierlichen Anlasses am Mittwoch, 29. Januar 2025. Dazu ist die ganze Bevölkerung eingeladen. Wir freuen uns auf zahlreiche Vorschläge.

Die Gemeinde-Webseite www.therwil.ch

GEMEINDEVERWALTUNG

Bahnhofstrasse 33
Telefon 061 725 21 21
E-Mail: gemeinde@therwil.ch
www.therwil.ch

Öffnungszeiten

Mo 8.30–12/14–18 Uhr
Di, Fr 8.30–12 Uhr
Mi, Do 8.30–12/14–17 Uhr

GEMEINDEPRÄSIDENT

Stefan Gschwind
Sprechstunde: Dienstag, 17.30–18.30 Uhr nach telefonischer Vereinbarung.
Telefon 061 725 22 23

BÜRGERGEMEINDE

Sekretariat, Bahnhofstrasse 33
Telefon 061 721 99 56
E-Mail: info@bgtherwil.ch
Homepage: www.bgtherwil.ch

Öffnungszeiten

Di–Fr jeweils 9–12 Uhr

WERKHOF

Werkhofstrasse 6
Telefon 061 721 76 30
E-Mail: werkhof@therwil.ch

Öffnungszeiten

Mo, Di, Mi, Do 11.30–12 Uhr
Fr 11–12/13–16 Uhr

GEMEINDEPOLIZEI

Erlenstrasse 33
Telefon 061 723 04 17/061 723 04 18
E-Mail: polizei@therwil.ch

Öffnungszeiten

Mo 16–18 Uhr

INFORMATIONSDIENST FÜR BETREUUNG, PFLEGE UND ALTER

Telefon 061 405 45 45
info@bpa-leimental.ch
www.bpa-leimental.ch

GGA-STÖRUNGSDIENST

Telefon 0800 727 447

WASSERVERSORGUNG/BRUNNMEISTER

Heinis AG, Biel-Benken
Telefon 061 726 64 22 (tagsüber) und
Telefon 079 218 66 22 (Pikettdienst)

Weitere Adressen finden Sie im Telefonbuch unter «Gemeinde» oder in den verschiedenen Rubriken auf unserer Homepage www.therwil.ch

SOCIAL MEDIA

https://www.facebook.com/4106.Therwil
https://www.instagram.com/4106.therwil/

ABFUHR-TERMINE

Montag, 28. Oktober
Bio-Abfall
Therwil Ost und West



Die Abfuhrdaten für «Hauskehricht/Kleinsperrgut brennbar» werden nur noch bei Ausnahmen publiziert.

Das Abfallgut muss um 7 Uhr gut sichtbar bereitstehen.

VERANSTALTUNGSKALENDER

25. Oktober

Computer-Cafe
9–11 Uhr, Aula Schulhaus Wilmatt

1. November

Dia de los Muertos in der Alti Schrinerei
18.30–21.30 Uhr, Alti Schrinerei

2. November

Comic Zeichnen – ein Workshop mit Koostella
14–17 Uhr, Gemeindebibliothek

3. November

Johannes Brahms: Ein deutsches Requiem, Begräbnisgesang
17–20 Uhr

8. November

Erzählnacht
18.30–22.30, Gemeindebibliothek

Poetry-Slam @ Alti Schrinerei
19–21.30 Uhr

14. November

Kaffee und Kuchen – Stiftung Lichtblick
14–16.30 Uhr, Mittlerer Kreis 15

16. November

Jassturnier in der Alti Schrinerei
13–17 Uhr, Alti Schrinerei

Wiederkehrendes

«Therwiler Wuchemärt»
Mittwoch, 8.15–12 Uhr, Dorfplatz beim Bahnhofli
Vorstand Verein Therwiler Wuchemärt

Geschichten für die Kleinen
Jeden 2. und 4. Mittwoch im Monat, 14.30–15 Uhr (ausser Schulferien)
Gemeinde-/Schulbibliothek Therwil

Offener Treff
(wöchentlich, ausser Feiertage und Schulferien) Montag und Donnerstag, 14.30–17 Uhr, Mittwoch, 9–11.30 Uhr
Familienzentrum Therwil

Dorfmuseum
Öffnungszeiten des Dorfmuseums: jeweils am letzten Sonntag des Monats ausser Juni, Juli, Dezember und Januar von 10–12 Uhr und 15–17 Uhr und am Frühlings- und Herbstmarkt der Gemeinde. Bitte Daten auf der Homepage beachten!
www.dorfmuseum-therwil.ch

Weitere Informationen unter: www.therwil.ch/de/veranstaltungen



FEUERWEHR THERWIL



Rückblick Hauptübung

Wir möchten uns bei Ihnen allen herzlich für den Besuch an unserer Hauptübung vom letzten Samstag bedanken. Unsere Angehörigen der Feuerwehr durften demonstrieren, was sie über das Jahr hindurch alles gelernt haben. Im Anschluss wurden diverse Beförderungen vorgenommen. Unter anderem wurde Kilian Bösiiger durch unseren neuen Löschvorsteher Philipp Brugger zum Leutnant befördert. Am gleichen Tag fanden auch die Hauptübungen der Feuerwehren Biel-Benken und Ettingen statt – und dies mit Absicht. So konnten wir am Abend gemeinsam ein super Fest feiern. Weitere Informationen zur «gemeinsamen» Hauptübung finden Sie auf der Seite Ettingen. Die detaillierte Berichterstattung mit allen Informationen und Fotos zu unserer eigenen Hauptübung finden Sie auf der Homepage (www.feuerwehr-therwil.ch) und in den sozialen Medien. Nochmals herzlichen Dank für Ihr Interesse.
Ihre Feuerwehr Therwil

ZIVILSTANDSNACHRICHT

Todesfall

Lange Melanie, † 13.10.2024, *13.03.1968.
Wohnhaft gewesen Passwangstrasse 3, 4106 Therwil. Die Abdankungsfeier findet im engsten Familien- und Freundeskreis statt.

JAGDINFORMATION

Bewegungsjagd

Die Jagdgesellschaft Therwil führt am 2. Dezember 2024 ihre Bewegungsjagd durch.

FEUERWEHR THERWIL

Letzte Chance für die Rekrutierung

Die letzte der drei Rekrutierungsveranstaltungen findet diesen Samstag, 26. Oktober 2024, 9.30 Uhr im Feuerwehrmagazin Therwil statt. Du suchst ein spannendes neues Hobby, eine sinnvolle Freizeitbeschäftigung? Dann bist du bei uns genau richtig! Wir freuen uns auf viele neue Gesichter.
Feuerwehr und Feuerwehrkommission Therwil

GRATULATIONSKALENDER



November 2024

Sonja Gutzwiller feiert am Samstag, 2. November, ihren 91. Geburtstag.

Waltraud Zettler feiert am Sonntag, 3. November, ihren 80. Geburtstag.

Verena Eigenheer feiert am Mittwoch, 6. November, ihren 80. Geburtstag.

Madeleine Kohler Frei feiert am Mittwoch, 6. November ihren 80. Geburtstag.

Wir gratulieren den Jubilierenden sehr herzlich zu ihrem ganz persönlichen Feiertag und wünschen ihnen weiterhin alles Gute in den kommenden Jahren, viel Freude und schöne Stunden bei guter Gesundheit.
Gemeinderat und Gemeindeverwaltung

Keine Diskussionen zu Umspannwerk und Finanzausgleich

Ohne Diskussion und Gegenstimmen segnete die Gemeindeversammlung vergangene Woche die beiden Vorlagen zum Zonenplan und zum Gemeindefinanzausgleich ab.

Gemeindepräsident Stefan Gschwind bedankte sich mehrmals bei den Therwilern, die am Donnerstag vor einer Woche trotz der kurzen Traktandenliste zur Einwohnergemeindeversammlung gekommen waren. Tatsächlich war es im Ergebnis eine reine Formalie: Die zwei Vorlagen des Gemeinderats wurden ohne Diskussion und Gegenstimmen genehmigt; die zwei gestellten Anträge kommen erst im März zur Abstimmung.

Zonenplan im Froloo

Da waren zunächst die beiden Änderungen am Zonenplan. Um den Ausbau des Umspannungswerks im Froloo zu gewährleisten, sollte die benachbarte Fläche für die Spielwiese deutlich reduziert werden, wie Gemeinderat Beat Zahno ausführte. Erst 2015 sei die ÖW-Zone (Öffentliche Werke und Anlagen) zugunsten des Spielplatzes verkleinert worden. Damals sei man davon ausgegangen, dass der Platz für das Umspannungswerk ausreiche. Die Bürgergemeinde sei in den Prozess involviert worden, versicherte Zahno: Auf der Parzelle befindet sich ihre Waldhütte, deren Standort nicht zur Disposition stehe.

Die zweite Änderung im Zonenplan betrifft zwei landwirtschaftlich genutzte Parzellen, eine an der Grenze zu Biel-



Hier muss ausgebaut werden: Die Schalterhalle im Umspannwerk.

Foto: Primeo Management AG

Benken, eine im Dreieck Therwil–Ettlingen–Witterswil jenseits der Tramlinie. Wie Zahno mitteilte, seien diese Parzellen bei der Zonenplanrevision 2015 offensichtlich vergessen worden und sollen nun als Landwirtschaftszone ausgewiesen werden beziehungsweise die dortigen Gewässer Birsig und Marchbach als Uferschutzzone.

Massvoller Finanzausgleich

Bei drei Enthaltungen stimmte die Versammlung ausserdem der Gemeindefinanz-

tiative für eine Teilrevision des Finanzausgleichsgesetzes zu. Therwil bildet mit den anderen Gebergemeinden Allschwil, Arlesheim, Biel-Benken, Binningen, Bottmingen, Muttenz, Oberwil, Reinach und Schönenbuch die «IG für einen massvollen Finanzausgleich» und will die bisher ausgearbeitete Landratsvorlage in drei Punkten anpassen, wie Gemeinderat Philipp Schmid ausführte.

Erstens solle der Abschöpfungssatz des Ressourcenausgleichs wie geplant von 60 auf 40 Prozent über die Dauer

von acht statt zehn Jahren gesenkt werden. Damit ist jener Anteil an der Steuerkraft einer Gemeinde über dem Ausgleichsniveau gemeint, der als Beitrag in den horizontalen Finanzausgleich geleistet wird. Zweitens soll im vertikalen Finanzausgleich die Höhe des Lastenausgleichs zum Jahresbeginn 2027 an die Teuerung angepasst werden. Drittens sollen neu auch die Kompensationszahlungen für die Übernahme des sechsten Primarschuljahres an die Teuerung angepasst werden.

Feuerwerksverbot

FDP-Präsident Tycho Leifels stellte den Antrag, der Gemeinderat möge sich gemeinsam mit anderen betroffenen Gemeinden für eine unterirdische Umfahrung von Therwil vom Anschluss Aesch aus einsetzen. Nachdem die Bemühungen um eine oberirdische Umfahrung 2015 gescheitert seien, müsse man nun über einen Tunnel nachdenken. Wie dieser verlaufen könnte, sei Aufgabe des Kantons auszuarbeiten, sagte Leifels auf Rückfrage einer Einwohnerin.

Liliane Gitz stellte den Antrag, die Gemeinde möge das Abbrennen privater Feuerwerke und Knallkörpern grundsätzlich verbieten. Der Bundesrat habe eine solche Regelung den Gemeinden überlassen; in der Region hätten bereits Hochwald und Liestal Verbote umgesetzt.

Naturschutzgebiet Mooswasen

Der Gemeinderat informierte ausserdem, dass er auf Anregung des Natur- und Vogelschutzvereins und der Bürgergemeinde Aufwertungsmaßnahmen im Gebiet Mooswasen veranlassen wird. Die landwirtschaftliche Nutzung könne unter Einhaltung ökologischer Kriterien aufrechterhalten werden, was durch entsprechende Verträge gesichert werde. Die gemeindeeigenen Flächen werden demnach unter anderem mit Hecken, Hochstamm-bäumen, Totholzhaufen und einem saisonal gefülltem Gewässer ergänzt, was zur Aufwertung des bestehenden Naturschutzgebiets und zur Vernetzung der Lebensräume beitrage. *Boris Burkhardt*

GEMEINDEINFORMATIONEN

BAUGESUCH

NR. 1548/2024

Parzelle: 3373

Projekt: Um- und Anbau Einfamilienhaus, Vogesenstrasse 30, 4106 Therwil
Gesuchsteller/in: Klemm Christian, Vogesenstrasse 30, 4106 Therwil
Projektverfasser/in: Realhome by Stillhart, Stillhart-Borer Rosmarie, Ringstrasse 13, 4123 Allschwil
Auflage bis: 04.11.2024

NR. 1550/2024

Parzelle: 410

Projekt: Wärmepumpe, Mittlerer Kreis 28, 4106 Therwil
Gesuchsteller/in: Sprecher Beatrice, Mittlerer Kreis 28, 4106 Therwil
Projektverfasser/in: LWS Wärmeservice GmbH, Berzi Patrick, Oberwilerstrasse 73, 4106 Therwil
Auflage bis: 04.11.2024

NR. 1562/2024

Parzelle: 950

Projekt: 4 Mehrfamilienhäuser mit Autoeinstellhalle, Fichtenrain, 4106 Therwil
Gesuchsteller/in: ALKAG Immobilien AG, Talstrasse 30, 4410 Liestal
Projektverfasser/in: OTTO PARTNER ARCHITEKTEN AG, Benzburweg 30, 4410 Liestal
Auflage bis: 04.11.2024

Innerhalb der Auflagefrist können die Pläne bei der Gemeindeverwaltung (Bau-Raumplanung-Infrastruktur) während der Schalteröffnungszeiten eingesehen werden. Einsprachen sind innerhalb der Auflagefrist schriftlich in vierfacher Ausfertigung an das Bauinspektorat, Bau- und Umweltschutzdirektion des Kantons Basel-Landschaft, 4410 Liestal, zu richten. Sie sind innert 10 Tagen nach Ablauf der Auflagefrist zu begründen.

Baugesuchspläne, bei denen eine entsprechende Einverständniserklärung vorliegt, können unter folgendem Link <https://bgaufgabe.bl.ch/2775> oder QR-Code auch online eingesehen werden.



Therwil

Therwil ist eine attraktive Wohngemeinde im Herzen des Leimentals mit mehr als 10'000 Einwohner/innen. Als moderner Dienstleistungsbetrieb steht die Gemeindeverwaltung im Blickfeld der Öffentlichkeit.

Zur Ergänzung unseres Sozialdienstteams suchen wir per 1. Dezember 2024 oder nach Vereinbarung eine/n

Juristische/r Mitarbeiter/in (20%)

Folgende Aufgaben gehören zu Ihrem Tätigkeitsbereich:

- Verfassen von Verfügungen der Sozialhilfebehörde und Begleitung der Verfahren
- Bearbeitung von Einsprachen, Stellungnahmen und Anzeigen
- Unterstützung und Beratung der Sozialarbeitenden in juristischen Fragen

Sie sind eine motivierte, teamorientierte, humorvolle und flexible Persönlichkeit mit einem juristischen Abschluss einer Schweizer Universität (MLaw oder BLaw). Sie verfügen über eine sehr gute schriftliche und mündliche Ausdrucksweise und pflegen einen respektvollen, professionellen Umgang mit Menschen. Das vernetzte Denken fällt Ihnen leicht und Sie besitzen eine rasche Auffassungsgabe. Weiter schätzen Sie eine selbständige und lösungsorientierte Arbeitsweise und haben vorteilweise bereits Berufs- oder Praktikumserfahrungen in den Bereichen Soziale Sicherheiten und Sozialversicherungen.

Es erwartet Sie eine verantwortungsvolle und abwechslungsreiche Tätigkeit in einem kleinen, engagierten Team.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung. Bitte senden Sie Ihre Unterlagen per E-Mail an job@therwil.ch.

Für nähere Auskünfte steht Ihnen unsere Leiterin Soziale Dienste, Frau Susanne Koller (Telefon: 061 725 22 30) gerne zur Verfügung.

REKLAME

Verein Gemeinde- und Schulbibliothek Therwil
Kirchrain 2 – 4106 Therwil



Per 1. Januar 2025 oder nach Vereinbarung suchen wir

Mitarbeiter:in für Gemeinde- und Schulbibliothek (ca. 15%)

Ab 2026 wird das Pensum auf ca. 30% erhöht.

Genauere Informationen finden Sie unter www.bibliothek-therwil.ch

KINDERFREUNDLICHE GEMEINDE

Leitbild Kinder- und Jugendpolitik



Die Gemeinde Therwil hat in Zusammenarbeit mit verschiedenen Vertreterinnen und Vertretern aus Therwiler Vereinen, Verbänden, Institutionen und den Kindern und Jugendlichen ein Leitbild für Kinder- und Jugendpolitik erarbeitet. Das Leitbild basiert auf den UN-Kinderrechten und zeigt die Haltung eines kinder- und jugendfreundlichen Therwils. Symbol für das Leitbild ist der 99-er Füssler, welcher mit seinen bunten Farben die Vielfalt von Therwil und die lebendige Gemeinschaft, in der sich die Heranwachsenden entfalten können, zeigt. In der Zeit vom 24. Oktober bis zum 14. November werden im Birsigalboten die vier Leitsätze zu den Themen Mitwirkung, Förderung, Wohlbefinden/Schutz und Vernetzung vorgestellt.

In den Leitsätzen zum Thema Mitwirkung ist der Gemeinde Therwil besonders wichtig, dass die aktive Beteiligung aller Einwohnerinnen und Einwohner an der Gestaltung der Gemeinde gefördert wird. Durch einen offenen Dialog und die gemeinsame Erarbeitung von Zielen wird die junge Bevölkerung in die Gesellschaft integriert.

Das gesamte Leitbild ist digital auf www.therwil.ch/de/themen/kinderfreundliche-gemeinde zu finden. In physischer Form liegt es auf der Gemeindeverwaltung und in verschiedenen Institutionen auf. Viel Freude beim Durchstöbern!

In Therwil können alle mitmachen.

- Wir erarbeiten Ziele partizipativ und setzen diese gemeinsam um.
- Wir fördern den aktiven, altersgerechten und wertschätzenden Dialog aller Anspruchsgruppen.
- Wir haben ein offenes Ohr für jede Stimme.

Das gesamte Leitbild ist digital auf www.therwil.ch/de/themen/kinderfreundliche-gemeinde zu finden. In physischer Form liegt es auf der Gemeindeverwaltung und in verschiedenen Institutionen auf. Viel Freude beim Durchstöbern!

VEREINE

FEUERWEHRVEREIN THERWIL

1. Freitag Stammtisch



Am 1. November 2024 treffen wir uns zu unserem traditionellen 1. Freitag Stammtisch um 19.30 Uhr im Restaurant Grossmatt. *der Vorstand*

SAMARITERVEREIN THERWIL



Notfälle bei Kleinkindern

Sa 9.11/Sa 16.11, 9–12.15 Uhr

Beschreibung: Im Kurs erlernen Sie sicheres Handeln im Umgang mit Kindern in Notfallsituationen. Der Unterricht vermittelt auf einfache Art viel praktisches Wissen und basiert auf den Vorgaben von kibesuisse.

Inhalt: Der Unterricht beinhaltet unter anderem folgende Themen:

- Alarmierung, Gefahren, allgemeines Vorgehen in Notfallsituationen
- Patientenbeurteilung beim Kleinkind
- Häufigsten Notfälle im Kindesalter
- Erste Hilfe Massnahmen bei:
 - Atemnot
 - Trauma
 - Magen-Darm-Trakt
 - Wiederbelebung

Zielgruppe: Eltern, Grosseltern, Gotti und Götti. **Voraussetzungen:** Keine. **Dauer:** 6 Stunden **Zertifikat:** Nach Abschluss des Kurses erhalten Sie das Kurs-Zertifikat Notfälle bei Kleinkindern von Samariter Schweiz. **Anmeldeschluss:** 9. November 2024. **Anmeldung und Auskunft:** Telefon +41 79 719 00 82, oder übers **Internet:** www.samariter-therwil.ch

Die Anmeldungen werden in der Reihenfolge des Eingangs berücksichtigt. Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung.

Samariterverein Therwil

VEREINE

D'VEREIN VO DÄRWIL

Jubiläums-GV von «d'Verein vo Därwil»



Vergangenen Freitag hat die 75. Generalversammlung des Vereins «d'Verein vo Därwil» im Clubhaus des FC Therwil stattgefunden. In dieser Vereinigung sind gegenwärtig 43 Therwiler Vereine mit dem Zweck, das kulturelle und sportliche Geschehen in Therwil zu fördern und die Freundschaft zwischen den Vereinen zu pflegen, zusammengeschlossen.

Im Vorfeld an die Jubiläums-GV fand ein gemütlicher Apéro statt, bei welchem sich die Vereinsvertreter:innen in ungezwungener Atmosphäre austauschen konnten. Anschliessend wurde die GV durchgeführt: Ein Anlass, bei welchem die Därwiler Vereine die Möglichkeit haben, das vergangene Vereinsjahr Revue passieren zu lassen und die kommenden Anlässe und Veranstaltungen zu besprechen. Des Weiteren werden in diesem vertrauten Rahmen auch schwierige, spannende und schöne Themen angesprochen und diskutiert.

Auch wenn sich in den letzten 75 Jahren sicherlich einiges verändert hat, so ist doch eines gleich geblieben: das Ziel der Vereine, Därwil zu einem lebhaften Dorf mit einem breiten Angebot an kulturellen und sportlichen Anlässen zu machen. Danke für eure unermüdete Arbeit!

Der Vorstand von «d'Verein vo Därwil»

DORFMUSEUM THERWIL

DORFMUSEUM THERWIL

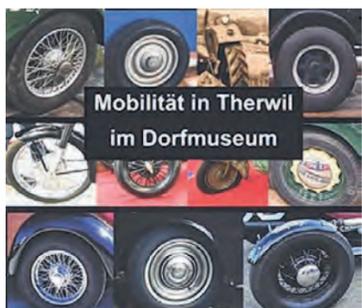


Sonderausstellung «Mobilität in Therwil»

Wir öffnen die Türen des Dorfmuseums am **Sonntag, 27. Oktober 2024**, und begrüßen Sie herzlich zu unserer Sonderausstellung «Mobilität in Therwil».

Kommen Sie vorbei und lassen Sie sich von den Geschichten rund um das Alltagsvelo Smoby von Fredy Zaugg, vormals Inhaber von Velo Schrade in Therwil, den vielen Fotos, Bildern, realen Velos und anderen Gefährten rund um die Mobilität in Therwil begeistern.

Öffnungszeiten: 10–12 Uhr/15–17 Uhr
Die Museumskommission



Museum offen im 2024:
So. 27. Okt., So. 24. Nov. 10–12/15–17 Uhr

THERWILER WUCHEMÄRT

«Madame Frigo» am Therwiler Wuchemärt



Am kommenden Wuchemärt in Therwil, am **30. Oktober 2024**, erwartet Sie am Jokerstand ein spannendes Highlight: Das Planungsteam des Projekts Madame Frigo ist vor Ort! Neben feinem süßem und salzigem Gebäck erhalten Sie wertvolle Informationen über den Madame-Frigo-Standort in Therwil und über das wichtige Thema Foodwaste. Erfahren Sie, was die Regeln für die Nutzung des Kühlschranks

vor der «alti Schrinerei» sind, und wie Sie das Projekt unterstützen können.

Wir freuen uns auf einen regen Austausch über Lebensmittel und nachhaltigen Konsum. Ein Team von freiwilligen Helferinnen und Helfern unterstützt das Projekt. Trotzdem entstehen Kosten für den Unterhalt des Kühlschranks. Danke schon jetzt herzlich für Ihre Spenden. Natürlich bieten auch unsere anderen Marktteilnehmer wieder köstliche regionale und saisonale Spezialitäten an. Besuchen Sie uns – gemeinsam gegen Foodwaste!

Ihr Team vom Therwiler Wuchemärt

VEREIN PHARI



99er MITTAGSPLAUSCH

SAVE THE DATE!

Liebe Bibo-Leserinnen und BiBo-Leser

Wir möchten Sie jetzt schon herzlich zu unserem «99er Mittagsplausch» am **Samstag, 22. März 2025, 11.30–14 Uhr**, in der Mehrzweckhalle in Therwil einladen. Wie dieses Jahr wird wieder feine Pasta mit verschiedenen Saucen angeboten und der Erlös dieses Tages geht an die Armutsbetroffenen.



Reservieren Sie sich also bereits dieses Datum! Wir freuen uns jetzt schon über viele Besucherinnen und Besucher und grüssen Sie alle herzlich!

Das 99er Mittagsplausch OK-Team

www.vereinphari.ch

TURNVETERANEN THERWIL

Besuch bei Emmi Kaltbach



TURNVETERANEN Am 17. Oktober hat eine illustre Reisegruppe die Sandsteinhöhlen

von Emmi Kaltbach besucht. Auf einer informativen Führung durch das riesige Höhlenlabyrinth mit Tausenden Käseleiben erfuhren die Teilnehmer/innen viel Wissenswertes über die Veredelung und Reifung der besten Käsesorten der Schweiz. Abschluss war dann ein ausgiebiges und reichhaltiges Käsebuffet, das keine Wünsche offen liess. Für alle Teilnehmer ein eindrückliches Erlebnis.

Organisation von Fritz Brunner, im Namen der Turnveteranen Therwil.

Jassen und Kegeln

Zur Erinnerung: Morgen **Freitag, 25. Oktober 2024**, treffen wir uns um 15 Uhr im Rest Grossmatt zum Jassen und Kegeln.

Vorstand TVeT

www.turnveteranen-therwil.ch

NATUR-VOGELSCHUTZ-VEREIN THERWIL

Naturschutztag: Ökologische Aufwertung am Veloweg nach Ettingen



Dieses Jahr findet am letzten Oktobersamstag der Basellandschaftliche Naturschutztag bereits zum 30. Mal statt. An diesem zur Tradition gewordenen Anlass werden in vielen Gemeinden des Kantons Naturschutzaktivitäten durchgeführt. So auch bei uns:

Treffpunkt: **Samstag, 26. Oktober 2024, 8.30 Uhr**, Tramhaltestelle Känelmatt, Therwil.

Die Bäume am Veloweg von Therwil nach Ettingen haben wir vor mehr als zehn Jahren gepflanzt. Die Wildbirnen, Wildapfelbäume und Speierlinge haben sich wacker entwickelt. Zwischen diesen Bäumen gibt es grosse Lücken. Diese werden wir am Naturschutztag mit ökologischen Kleinstrukturen schliessen.



Profitiert von der ökologischen Aufwertung: Distelfink. (Foto: H.R. Weiss)

Die Arbeiten finden bei jeder Witterung statt und dauern bis ca. 14 Uhr. Für den Znüni und eine währschafte Mittagsverpflegung ist gesorgt. Gute Schuhe und zweckmässige Kleidung sind empfehlenswert. Arbeitshandschuhe sind vorhanden.

Biodiversität im Siedlungsraum

Von heimlichen Nachbarn – und wie man ihnen auf die Schliche kommt.

Andreas Moser am **5. November 2024** in der Mehrzweckhalle Therwil, 19.30 Uhr. Der bekannte «TV-Biologe der Nation» beleuchtet in seinem Vortrag die Biodiversität als Beziehungen verschiedenster Lebewesen, untereinander, die weit über die Artenschwund-Diskussion hinausgeht.



Andreas Moser: Biologe, Tierfilmer, TV-Moderator (Foto zVg).

Andreas Moser zeigt, wie spannend es ist, die Natur ums Haus zu entdecken, und mit welchen Tricks man über das Verhalten von Tieren heimliche Einzelheiten in Erfahrung bringt. Auf www.nvtherwil.ch gibt es immer aktuelle Informationen.

Natur-Vogelschutzverein Therwil

Auf www.nvtherwil.ch gibt es immer aktuelle Informationen.

Werbung
Der Weg zum Erfolg.

BirsigtalBote

SCHULE

Unser Sportlager Ende August 2024



Alles begann am Montagmorgen um 7 Uhr am Bahnhofli in Therwil: Wir starteten mit dem Tram, stiegen danach in den Zug und fuhren anschliessend mit dem Bus bis nach Aeschi bei Spiez. Das liegt oberhalb des Thunersees. Im Lagerhaus angekommen, machten wir einen Rundgang, packten alles aus und starteten mit der ersten Wanderung zu einem Aussichtspunkt. Am Dienstag besuchten wir den Seilpark mit vielen Ziplines. In der Mitte der Woche waren wir in der Kletterhalle und am Nachmittag in der Badi. Fast alle sprangen in

den Thunersee. Am Donnerstag wanderten wir zum Wiriehorn hinauf und fuhren mit grossen Trottis wieder hinunter. Am Abend machten wir eine Fackelwanderung, assen Schoggibananen und betrachteten den klaren Sternhimmel. Am Freitag, dem letzten Tag des Lagers, packten und putzten wir und gingen noch ins Hallenbad zum Schwimmen.

Es war eine sportliche und tolle Woche! Wir möchten uns bei unseren Lehrerinnen herzlich dafür bedanken.

Nils und Cassian, 4a

REKLAME

Zuverlässige Putzfrau sucht Arbeit
Bügeln, Fenster putzen und Büro, Praxis auch Treppenhaus putzen.
Kontakt: Tel. 076 523 30 93

Kaufe Zinnwaren
Becher, Kannen, Teller. Es lohnt sich bestimmt, rufen Sie mich an.
Frau Mülhauser, Tel. 076 612 19 75

BiBo online:
www.bibo.ch

Für eine Schweiz, die vorwärtskommt

« Der Ausbau der Nationalstrassen verschont die Ortschaften vor Ausweichverkehr. Deshalb sage ich am 24. November Ja zur Sicherung der Nationalstrassen. »

Daniela Schneeberger, Nationalrätin

24. Nov. 2024
JA Sicherung der Nationalstrassen
zusammen-vorwaertskommen.ch

Volg Rezept:



SCHOGGI-NUSS-CHRANZ für 10–12 Stücke

- 400 g Weissmehl
- ½ TL Salz
- 50 g Zucker
- ¼ Würfel Hefe, zerbröckelt
- ca. 1,8 dl Vollmilch
- 70 g Butter, flüssig
- 1 Ei, verquirlt
- Backpapier für das Blech
- 150 g dunkle Schokolade
- 0,5 dl starker Kaffee
- 100 g Zucker
- 2 EL Kakaopulver
- 1 Apfel, geschält, gerieben
- 200 g gemahlene Haselnüsse
- 1 Beutel dunkle Kuchenglasur, geschmolzen



1. Mehl und alle Zutaten bis und mit Ei zu einem glatten, geschmeidigen Teig kneten. Zugedeckt bei Raumtemperatur 1½ Stunden aufs Doppelte aufgehen lassen.
2. Die Hälfte der Schokolade mit dem Kaffee bei kleiner Hitze schmelzen. Zucker, Kakao, Apfel und Nüsse darunterühren.
3. Teig auf wenig Mehl zu einem Quadrat von 44 cm auswallen. Füllung darauf verteilen. Restliche Schokolade daraufstreuen. Ein Drittel des Teigquadrates abschneiden. Die entstandenen Teigrechtecke längs aufrollen. In gleich breite Rollen schneiden, in einem grossen Kranz auf das vorbereitete Blech legen. Kleine Schnecken am inneren Rand des Teigkranzes platzieren. Zugedeckt nochmals ca. 45 Minuten aufgehen lassen.
4. In der unteren Hälfte des auf 200 °C vorgeheizten Ofens (Ober-/Unterhitze) 25–30 Minuten backen, auskühlen lassen. Kuchenglasur darübergiessen.

Zubereitungszeit: ca. 45 Minuten, backen ca. 30 Minuten

BASELBIETER NATURSCHUTZTAG



Zusammen anpacken!

BiBo. Jedes Jahr treffen sich am letzten Samstag des Monats Oktober Naturfreunde und Einwohnerinnen mit ihren Kindern und Freunden in den Gemeinden der ganzen Region. Einen Vormittag oder etwas länger werden Naturobjekte in Wald und Flur gepflegt, aufgewertet und für den Winter vorbereitet. Die Einsätze sind für Gross und Klein geeignet und die Arbeiten sind an das Familienpublikum angepasst.

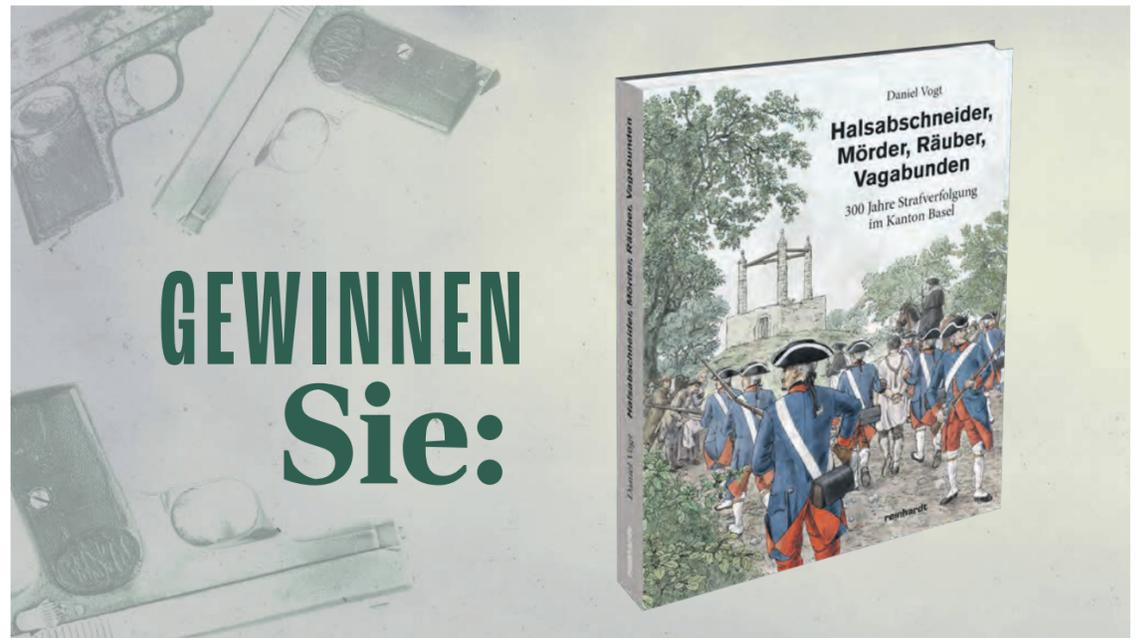
Unter der Anleitung erfahrener Personen werden Hecken gepflegt, Teiche geputzt, Strukturen für gefährdete und seltene Tiere gebaut, Bäume gepflanzt,

der Waldrand geputzt und vieles mehr. Dank der vielen helfenden Hände kann so Wertvolles für Mensch und Natur geleistet werden.

Der Naturschutztag wird von den beiden kantonalen Naturschutzorganisationen BNV und Pro Natura Baselland koordiniert. Die Einsätze in den Gemeinden sind jedoch das Ergebnis des grossen Engagements der Organisationen vor Ort. Dank der vielen positiven Erfahrungen mit dem seit 30 Jahren durchgeführten Naturschutztag arbeiten Einwohner- und Bürgergemeinden mit den kommunalen Natur- und Vogelschutz-

vereinen Hand in Hand. Zusammen mit weiteren Aktiven aus den Bereichen Naturschutz, Forst, Jagd, Fischerei und Landwirtschaft werden die spezifischen kommunalen Programme zusammengestellt und für den Anlass geworben.

Der Naturschutztag findet offiziell am 26. Oktober statt. In gewissen Gemeinden sind die Einsätze jedoch etwas früher oder später angesetzt. Unter der Webseite www.naturschutztag.ch befindet sich eine Übersicht der uns gemeldeten Einsätze mit allen relevanten organisatorischen Informationen.



Mitmachen und einen schönen Preis gewinnen

Schicken Sie uns alle Lösungswörter der Oktober-Ausgaben per E-Mail oder Postkarte am Ende des Monats an die nebenstehende Adresse zu und versuchen Sie Ihr Glück. Wir verlosen ein Exemplar des Buches «Halsabschneider, Mörder, Räuber, Vagabunden» von Daniel Vogt aus dem Reinhardt Verlag. Wir wünschen viel Spass beim Rätseln.

Birsigtal-Bote, «Kreuzworträtsel», Greifengasse 11, 4058 Basel, E-Mail: redaktion@bibo.ch

Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Mit der Einsendung erlauben die Teilnehmenden im Fall des Gewinns, ihren Namen und Wohnort in dieser Zeitung zu veröffentlichen.

Lösungswort 43/2024

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----

Vergessen Sie nicht, die Lösungswörter für die Einsendung am Monatsende aufzubewahren.

ital. Weissbrot-spezialität	Anstren-gung	Gewächs	Toten-gedenk-worte	Nach-hilfe-lehrer	Nah-rungs-ent-haltung	eine Grund-stoffart	Streifen, dünnes Blättchen	dt. Grenz-stadt zur Schweiz: ...-Tiengen	glühende Masse	etwas bedauern
Einfuhr		7			Bruder Kains (A. T.)			Abk.: Allg. Geschäfts-bedin-gungen		
Verhält-niswort			kurz für: auf das	5		schmalste Stelle des Rumpfes				
munter, ver-kehrs-reich					Strassen-bahn			Tonge-schlecht		
Ausruf des Ver-stehens			edle Blume			Zier-latte			10	
Bei-wagen von Dampf-loks					zweit-höchste Karte beim Jass		2	Hochge-birge in Zentral-asien		Anfänge-rin auf einem Gebiet
Feuer-werks-körper	beruf-liche Laufbahn		gehör-los				Stim-mung			
	8									
Ver-sehen, Fehl-schluss	Sport-mantel (Kw.)	Ölschiff		Staat in Nord- u. Mittel-amerika			gütig sein	«Mutter der Armen» † 1997	südfrz. Hafen-stadt	auf-binden, locker machen
					Fluss im Wallis	Abk.: Dakota	Futter-gestell im Stall	Aus-zeichnung		
Nahost-bewoh-ner			3		Zirbel-kiefer	Guetsil-gewürz			Gemein-de am Zuger-see	Haut-öffnung
Wachol-der-schnaps			Schweizer Fussball-spieler (Granit)				Schmet-ter-lings-larve			
Lern-pensum					6	ohne Ende, Grenzen				9
Flächen-mass	4		Falte, Knick				Sonnen-schutz			
erregt, reizbar						intuitiv erfassen		1		

Bücher Top 10 Romane

- Zora del Buono**
Seinetwegen
Roman | Verlag C.H. Beck
- Helen Liebendörfer**
Nicht ohne Regenschirm
Historischer Roman | Friedrich Reinhardt Verlag
- Markus Wüest**
Haarsträubend – Der Coiffeur bekommt Angst
Kriminalroman | Zytglogge Verlag
- Franz Hohler**
Franz Hohler & friends – Begegnungen mit Elias Canetti, Friedrich Dürrenmatt, Klaus Wagenbach u.v.a.
Porträts | Luchterhand Literaturverlag
- Sally Rooney**
Intermezzo
Roman | Claassen Verlag
- Michelle Steinbeck**
Favorita
Roman | Ullstein Verlag
- Raphael Zehnder**
Müller und das letzte Gefecht
Kriminalroman | Emons Verlag
- Charlotte Link**
Dunkles Wasser – Ein Kate-Linville-Thriller
Thriller | Blanvalet Verlag
- Francesca Melandri**
Kalte Füße
Roman | Wagenbach Verlag
- Eveline Hasler**
Der andere Mozart
Novelle | Nagel & Kimche Verlag

Bücher Top 10 Sachbücher

- Elke Heidenreich**
Altern
Lebenshilfe | Hanser Verlag
- Barbara Bleisch**
Mitte des Lebens
Lebensgestaltung | Hanser Verlag
- Helen Liebendörfer, Evelyn Braun, Sara Rüedi**
Frauenperspektiven Basel
Basiliensia | Panima Verlag
- Yotam Ottolenghi, Helen Goh**
Ottolenghi Comfort
Kochbuch | Dorling Kindersley Verlag
- Biyon Kattilathu**
Die Fragen deines Lebens
Lebensgestaltung | Kailash Verlag
- Yuval Noah Harari**
Nexus
Kulturgeschichte | Penguin Verlag
- Andreas Kofler, Goran Mijuk**
Novartis Campus Guide
Basiliensia | Christoph Merian Verlag
- Rolf Dobelli**
Die Not-To-Do-Liste – 52 Wege, die grössten Lebensfehler zu vermeiden
Zeitgenössische Philosophie | Piper Verlag
- Franziska Schutzbach**
Revolution der Verbundenheit – Wie weibliche Solidarität die Gesellschaft verändert
Feminismus | Droemer Verlag
- Hape Kerkeling**
Gebt mir etwas Zeit
Autobiografie | Piper Verlag

Für Bestellungen sind wir auch telefonisch, per E-Mail oder über unseren Webshop für Sie da.

Aeschenvorstadt 2 | 4010 Basel
T 061 206 99 99
info@biderundtanner.ch
www.biderundtanner.ch

Bider&Tanner
Ihr Kulturhaus in Basel

BENEDIKT MEYER

Kurioses von vorgestern

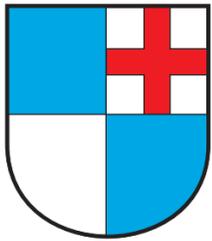
BiBo. Der Therwiler Historiker Benedikt Meyer ist ein Mann mit vielen Talenten: Er hat einen Roman über seine Urgrossmutter geschrieben («Nach Ohio»), ist dafür quer durch Amerika geradelt und hat ein neues Humor-Genre erfunden: das historische Kabarett. Auf der Bühne erzählt er kuriose Geschichten aus der Schweizer Vergangenheit. In seinem ersten Programm berichtete er beispielsweise von den Kuriositäten rund ums Frauenstimmrecht oder von der Schönheitsoperation für den toten Barry. Auf Youtube findet man auch ein Video, wo er erzählt, warum der Basler Bahnhof als einziger zwei grosse Uhren hat. Der humorige Historiker erzählt seine überraschenden Geschichten so gewitzt, dass er nun mit dem Humorpreis 2024 der Walter Pfister Stiftung ausgezeichnet wird.

Verliehen wird ihm die Auszeichnung am 21. November im Theater im Teufelhof anlässlich der Premiere seines neuen Kabarett-Programms. In «Plusquamperfekt – Kurioses von vorgestern» erzählt Meyer von Schmetterlingen, die die Welt verändert haben, nimmt sein Publikum mit auf eine Zeppelifahrt und er beschäftigt sich mit einer mehr als rätselhaften Frage rund ums Bundeshaus. Mehr sei noch nicht verraten! Aber das Publikum verlässt die Veranstaltung garantiert beschwingt und mit vielen witzigen Erkenntnissen.

Der Therwiler spielt sein Stück sechsmal im Theater im Teufelhof (Basel), dann geht er quer durch die Schweiz auf Tournee. Bleibt zu hoffen, dass auch ein Halt im Leimental drinliegt.

Infos unter www.theater-teufelhof.ch.





GEMEINDEINFORMATIONEN

GEMEINDERAT

Ausschreibung für eine Kommissionstätigkeit

In Ettingen existieren neun ständige Kommissionen, welche dem Gemeinderat beratend zur Seite stehen und teilweise auch eigene Projekte entwickeln und realisieren.

Die Kommissionsmitglieder werden für eine Amtsdauer von vier Jahren durch den Gemeinderat gewählt. Die aktuelle Amtsperiode läuft am 31. Dezember 2024 aus, weshalb der Gemeinderat im November 2024 die Erneuerungswahlen für alle Kommissionsmitglieder vornehmen wird (Amtsperiode von 01.01.2025 bis 31.12.2028).

In diesem Zusammenhang macht der Gemeinderat alle Einwohnerinnen und Einwohner Ettingens auf das Bestehen folgender Kommissionen aufmerksam:

- Kinder- und Jugendkommission
• Natur- und Landschaftsschutzkommission
• Recycling- und Entsorgungskommission (zurzeit sistiert)
• Bau- und Planungskommission
• Energiekommission
• Finanzplankommission

- Kommission für Altersfragen
• Kulturkommission
• Verkehrskommission

Sollten Sie sich für eine Kommissionstätigkeit interessieren und bringen dazu die nötige Fachlichkeit mit, stehen Ihnen die Kommissionspräsidenten für weiterführende Auskünfte gerne zur Verfügung.

Der Gemeinderat macht darauf aufmerksam, dass vor allem in den sechs letztgenannten und hervorgehobenen Kommissionen infolge absehbarer Austritte eine Verstärkung gesucht wird.

Interessierte Einwohnerinnen und Einwohner, die sich für eine Kommission neu zur Wahl stellen möchten, bitten wir, ihre Kandidatur bestehend aus Motivationsschreiben, Lebenslauf und Foto bis 4. November 2024 der Gemeindeverwaltung Ettingen, zu Händen Amanda Mendelin, Kirchgasse 13, 4107 Ettingen (oder per E-Mail an amanda.mendelin@ettingen.ch) einzureichen.

Gemeinderat

GRATULATION

Geburtstag

Haberthür René, wohnhaft an der Hauptstrasse 25, feiert am 30. Oktober 2024, seinen 80. Geburtstag.

Der Gemeinderat gratuliert ganz herzlich und wünscht einen schönen Festtag und alles Gute.

WERKHOF

Weihnachtsbaum gesucht

Die Tage werden allmählich kürzer und schon bald steht die Weihnachtszeit vor der Tür.

Für unseren Weihnachtsbaum an der Hauptstrasse 42 (beim alten Werkhof) sowie in der Kirche suchen wir auch dieses Jahr wieder einen passenden Tannenbaum, der ca. 6-9 Meter hoch sein sollte.

Wer also eine grosse Tanne hat, die zum Beispiel zu viel Licht wegnimmt oder einfach zu viel Platz im heimischen Garten beansprucht, kann sich gerne beim Werkhof, Tel. 061 721 50 73, melden. Wir danken Ihnen für die Mithilfe.

Werkhof

GEMEINDEVERWALTUNG

Kirchgasse 13
Telefon 061 726 89 89
www.ettingen.ch

Öffnungszeiten:

Mo 8.30-11.30/14-18.30 Uhr
Di, Do 8.30-11.30 Uhr
Mi, Fr 8.30-11.30/14-16 Uhr

GEMEINDEPRÄSIDENTIN

Sibylle Muntwiler-Stöcklin
Telefon 079 515 01 04
E-Mail: sibylle.muntwiler@ettingen.ch
Sprechstunde nach Vereinbarung

GEMEINDEVERWALTER

Jean-Claude Baumann
Telefon 061 726 89 80

WERKHOF

Landskronweg 28
Telefon 061 721 50 73

ORDNUNGSDIENST/ EVENTMANAGEMENT

Susanne von Allmen
Telefon 061 726 89 74 / 079 109 55 59
Termine nach vorgängiger telefonischer Vereinbarung.
Bei Abwesenheit in dringenden Fällen: Polizei Basel-Landschaft, Telefon 117

BESTATTUNGSWESEN

Einwohnerdienste
Telefon: 061 726 89 89
E-Mail: einwohnerkontrolle@ettingen.ch
Wir bitten um eine telefonische Terminvereinbarung.

WASSERVERSORGUNG/ BRUNNMEISTER

Heinis AG, Biel-Benken
Telefon 061 726 64 22 (tagsüber) und
Telefon 079 218 66 22 (Pikettdienst)

FÖRSTER

Christoph Sütterlin
Telefon 061 731 11 16 / 079 426 11 23

BÜRGERGEMEINDE

Geschäftsstelle: Im Nebengraben 21
Telefon 061 723 19 90
Claudia Thüring-Schaub

AHV-ZWEIGSTELLE

Soziale Dienste
Telefon 061 726 89 66

INFORMATIONEN- UND BERATUNGSSTELLE FÜR BETREUUNG, PFLEGE UND ALTER

Tel. 061 405 45 45
info@bpa-leimental.ch
www.bpa-leimental.ch

Weitere Adressen finden Sie im Telefonbuch oder unter www.ettingen.ch

Gugger-Herbstmarkt vom Samstag, 19. Oktober 2024 – ein grosses Danggenschön an alle Beteiligten



Bei herbstlichem Wetter fand am vergangenen Samstag der legendäre Gugger-Herbstmarkt statt. Viele fleissige Hände stellten Köstlichkeiten wie Zöpfe, Brote, Sirupe, Honig und viele leckere Backwaren her.

menfreuden. Für das leibliche und seelische Wohl war also in jeder Hinsicht gesorgt.

Damit ein Anlass wie der Guggermarkt gelingen kann, braucht es Ausstellende und Besuchende sowie die Mitarbeiter des Werkhofs und fleissige Helfer*innen, die begleiten und tatkräftig unterstützen.

Wir freuen uns bereits heute auf den kommenden Gugger-Frühlingsmarkt am Samstag, 10. Mai 2025. Bei Interesse können Sie sich gerne beim OK unter kultur@ettingen.ch melden.

OK Guggermarkt



Fotos: Susanne von Allmen

RECYCLINGKALENDER

Table with 4 columns: Item, October, November, December. Rows include Hauskehricht/Kleinsperrgut, Altpapier, Biosammlung, Häckseldienst.

ZENTRALE DIENSTE

Zeitumstellung – Ende der Sommerzeit



Dieses Wochenende ist es wieder so weit: Alle Uhren werden am Sonntag, 27. Oktober 2024, um 3 Uhr um eine Stunde auf 2 Uhr zurückgestellt.

Vergessen Sie nicht, alle Ihre Uhren umzustellen!

Die Winterzeit gilt dann bis zum 30. März 2025. Gemeindeverwaltung, Zentrale Dienste

PARTEIEN

SP ETTINGEN

Abstimmungsparolen für den 24. November

2 x Nein zur Schwächung des Kündigungsschutzes

Eine Kündigung wegen Eigenbedarfs ist schon heute möglich. Wer eine Wohnung vermietet und diese für sich selbst oder für nahe Verwandte nutzen möchte, kann den Mieter:innen unter Einhaltung der gesetzlichen Fristen kündigen.

Mit dem neuen Gesetz müsste der Eigenbedarf nicht mehr dringend sein, um Mieterinnen und Mieter zu kündigen. Diese Schwächung des Kündigungsschutzes betrifft vor allem die Schwächeren.

VERANSTALTUNGS-KALENDER

24. Oktober

Liedli- und Värsl-Morge 9.30-10 Uhr, Gemeinde- und Schulbibliothek
Gemeinde- und Schulbibliothek

26. Oktober

Jungschi-Samstag 14-18 Uhr, Rekizet
Jungschar Ettingen Therwil

27. Oktober

Sherlock Holmes und der Crystal Palace Mord – Einladung Buchlesung mit Johanna M. Rieke 17-19 Uhr, Pfarreiheim
Röm.-kath. Kirchengemeinde

28. Oktober

Ettinger Lesekreis – «Martha und die Ihen» von Lukas Hartmann 19.30-21 Uhr, Gemeinde- und Schulbibliothek
Gemeinde- und Schulbibliothek

29. Oktober

Klimatreff: Information Windenergie in der Nordwestschweiz 20-22 Uhr, Rekizet
Klimagruppe Leimental

2. November

Jungschi-Samstag 14-18 Uhr, Rekizet
Jungschar Ettingen Therwil

2. - 17. November

Intuitives Farbenspiel – Gabriele Thüning KulturWerk, Hauptstrasse 40
KulturWerk

8. November

Der Basilisk, der nicht kämpfen will – Solotheater von und mit Denise Racine 19.30-20.30 Uhr, Gemeinde- und Schulbibliothek
Gemeinde- und Schulbibliothek

13. November

Kroggis Bus-Geschichten 14-14.45 Uhr, Gemeinde- und Schulbibliothek
Gemeinde- und Schulbibliothek

Kinonachmittag: Yesterday

14.30-17 Uhr, Rekizet
Reformierte Kirchengemeinde

14. November

Inforveranstaltung zur Wärmetransformation im Leimental 18-21 Uhr, Gempenweg 25, Aula, Trakt 4
Region Leimental Plus

16. November

Kamishibai-Papiertheater 10.30-11 Uhr, Gemeinde- und Schulbibliothek
Gemeinde- und Schulbibliothek

Jungschi-Samstag

14-18 Uhr, Rekizet
Jungschar Ettingen Therwil

Die Verantwortung für die Richtigkeit der publizierten Daten liegt bei den Vereinen bzw. Veranstaltern.

Nein zu noch mehr Autoverkehr

Gibt es mehr Platz auf den Strassen, wird das Autofahren attraktiver, mehr Menschen setzen sich ins Auto. Das führt dazu, dass die neuen Autobahn-Spuren in ein paar Jahren bereits wieder überlastet sein werden...

Machst du auch mit? Infos online auf: www.sp-ettingen.ch

Gemeinsam für den Fall der Fälle



Die Ruhe vor dem Sturm: Vor dem Einsatz steht eine kurze Vorbesprechung vor dem Feuerwehrmagazin an, dann geht es zum Einsatz – ein spektakulärer Unfall zwischen einem Auto und einem Velo.



Foto: Brigitte + Werner Stöcklin



Nach dem Feuer löschten die drei Feuerwehren ihren Durst gemeinsam auf dem Oktoberfest in Biel-Benken, entsprechend ausgelassen war die Stimmung. Foto: zVg

In den Gemeinden Ettingen, Therwil und Biel-Benken ist die Feuerwehr für diverse Aufgaben zuständig. Bei Brandfällen, Verkehrsunfällen, Sturmschäden, bei Öl- und Chemieunfällen, aber auch bei Sanitätseinsätzen kommt stets ein motiviertes und gut ausgebildetes Team zum Einsatz.

Die Feuerwehren Biel-Benken, Ettingen und Therwil entschieden sich, die Hauptübung 2024 gemeinsam zu organisieren. Am Nachmittag führte jede Feuerwehr ihr eigenes Programm durch und bot ihrem Publikum spannende Einblicke in den Alltag der Feuerwehr. Verabschiedungen, Beförderungen und ein anschliessender Apéro gehörten ebenfalls zum Nachmittag.

Vor zahlreichem Publikum demonstrierte die Feuerwehr Ettingen einen Auto-/Velounfall. Hier konnte man sehen, mit welchen Überraschungen die Feuerwehr rechnen muss, wenn sie an einen Unfallort gerufen wird. Zuerst steht

immer die Personensicherheit. Zuerst wurde der Velofahrer in Sicherheit gebracht. Eine der Fahrzeuginsassen war eingeklemmt. Öl floss aus. Das Auto begann zu brennen. Auf all diese Situationen muss die Einsatzleitung sofort reagieren und die Mannschaft an die richtig Stellen befehlen.

Am Abend trafen sich die drei Feuerwehren am Oktoberfest des Feuerwehvereins Biel-Benken um den anstrengenden Tag gebührend ausklingen zu lassen.

Die Bevölkerungszahlen aus den drei Gemeinden widerspiegeln sich im Fahrzeugpark. Therwil mit einer Einwohnerzahl von mehr als 10'000 hat fünf Fahrzeuge. Ettingen mit einer Einwohnerzahl von knapp 5700 hat vier Fahrzeuge. Und Biel-Benken mit einer Einwohnerzahl von etwa 3500 hat drei Fahrzeuge. Alle Fahrzeuge wurden zwischen 2000 und 2016 angeschafft. Die Therwiler Feuerwehrautos haben die Jahrgänge 2006–2020, die Ettinger 2000–2016 und die Biel-Benkemer 2003–2014.



Tanklöschfahrzeug (TLF) vor dem Magazin

Foto: Brigitte + Werner Stöcklin

Im Feuerwehrmagazin Ettingen stehen Fahrzeuge und Gerätschaften, die genau nach den Bedürfnissen unserer Gemeinde abgestimmt sind. Unter den etwa 40 «Feuerwehmännern» stehen aber auch drei Frauen im Einsatz. Bis August hatte die Feuerwehr bereits 15 Einsätze. Der aufregendste war sicher die Unterstützung der Polizei nach der

Sprengung des Postautomaten. Sie mussten aber auch Ölspuren beseitigen, bei Rettungseinsätzen standen sie der Sanität zur Seite und sie wurden bei ungewöhnlichen Rauchentwicklungen, auch in Einstellhallen, beigezogen.

Der Stolz der Feuerwehr Ettingen ist sicherlich das Tanklöschfahrzeug (TLF), welches sie 2016 erwerben durften. Es

kann 2200 l Wasser und 200 l Schaum aufnehmen. Das TLF ist ausser bei Sturm- und Wasserschäden das Ersteinsatzfahrzeug. Auf den vier Rücksitzen befinden sich Atemschutzgeräte, mit denen sich die Feuerwehrleute bereits auf der Fahrt zum Einsatzort ausrüsten können. Zusätzlich befinden sich weitere fünf Atemschutzgeräte und zehn Ersatzflaschen auf dem Fahrzeug.

Je nach Einsatz genügen aber auch die kleineren Fahrzeuge, so zum Beispiel der Rüstwagen (RW) aus dem Jahr 2000, welcher über einen 250 Liter grossen Ölbindertank verfügt. Oder das aus dem Jahr 2011 stammende Pikettfahrzeug, welches als Ersteinsatzfahrzeug bei Kleineinsätzen wie Wasserschäden oder Wespennester eingesetzt wird. Der Transportwagen (TRAWA) aus dem Jahr 2000 dient hauptsächlich als Personentransporter oder als Zugfahrzeug für die Anhängerleiter, Motorspritze oder Schlauchausleger.

Brigitte + Werner Stöcklin

PARTEIEN

GRÜNE LEIMENTAL

Nein zum Ausbau der Megastrassen Übertrieben

Der Autobahn-Ausbau vernichtet über 400'000 m² Kulturland, Grünflächen und Wälder. Eine weitere Zunahme des Autoverkehrs führt dazu, dass noch mehr Menschen von übermässigem Lärm betroffen sind. Der Autoverkehr ist für einen Drittel des Schweizer Treibhausgasausstosses verantwortlich. Jetzt auf Autobahnen zu setzen, ist unverantwortlich.

Überholt

Mehr Autobahnen führen zu mehr Stau, nicht weniger. Das ist wissenschaftlich längst belegt. Zusätzlich wird die Autobahn-Baustelle selbst den Verkehr auf Jahre hinaus behindern und zu viel Ausweichverkehr in Städten, Dörfern und Wohngebieten führen.

Übersteuert

5,3 Milliarden Franken für Autobahnen verschwenden, obwohl der Bund Budgetkürzungen in der Höhe von 4 Milliarden Franken angekündigt hat, widerspricht jeglicher Logik. Diese Milliarden werden anderswo fehlen – auch in Kantonen, die auf den ersten Blick nicht direkt vom Autobahn-Ausbau betroffen sind.

Weitere Hintergründe und Auswirkungen des Autobahnausbaus erfahren Sie an der Informationsveranstaltung am Mittwoch, 6. November, 19.30 Uhr, im katholischen Kirchgemeindsaal, in Binningen.

Mach auch mit bei den Grünen Leimental: www.grueneleimental.ch, kontakt@grueneleimental.ch

VEREINE

FRAUENVEREIN ETTINGEN

Märchennachmittag

Für Kinder im Alter von drei bis sechs Jahren am **Freitag, 25. Oktober, von 14 bis 15.15 Uhr** im katholischen Pfarreiheim Ettingen.

Wir laden die Kinder zusammen mit den Mamis oder Grosis ein, diesen Nachmittag mit uns zu geniessen. Wir erzählen eine Geschichte, basteln etwas dazu, singen, üben Fingerversli und essen zusammen ein kleines Zvierli.

Für Mitglieder des Frauenvereins ist dieser unterhaltende Anlass gratis. Von Nichtmitgliedern verlangen wir einen Kostenbeitrag von Fr. 10.–

Anmeldungen bei Barbara Brodmann Tel. 076 761 36 44. Die Teilnehmerzahl ist leider beschränkt.

Besuch Verein Phari

Donnerstag, 7. November, 19.30 bis ca. 21 Uhr

Der Verein Phari besteht seit 2015 und hat sich zum Ziel gesetzt, Personen und Familien, welche am oder unter dem Existenzminimum leben, schnell und unbürokratisch zu helfen.

Sie verteilen viermal wöchentlich Lebensmittel sowie Hygieneprodukte an über 700 Personen, welche im Leimental oder in Reinach wohnhaft sind. In ihrem Bistro hören sie den Menschen, die Hilfe brauchen, zu und verweisen sie an andere Stellen, wo ihnen fachmännisch geholfen wird.

Wir dürfen einen Blick hinter die Kulissen am Standort Therwil werfen und werden mit den vielen ehrenamtlichen Diensten vertraut gemacht. Anschliessend an den interessanten Vortrag ver-

wöhnt uns Barbara wieder mit ihrem Apéro.

Treffpunkt ist um 19.30 Uhr im Vereinslokal des Vereins Phari in Therwil. Für Mitglieder ist der Anlass kostenlos. Für Nichtmitglieder verlangen wir einen Kostenbeitrag von Fr. 10.–. Anmeldung bei Barbara Brodmann: Tel. 076 761 36 44. Die Teilnehmerzahl ist leider beschränkt.

NATURSCHUTZVEREIN ETTINGEN

Naturschutztag

Am diesjährigen Naturschutztag, **Samstag, 26. Oktober**, findet der vom Naturschutzverein Ettingen (NSVE) organisierte Arbeitseinsatz nicht wie gewohnt in den Stapfenreben statt, sondern oberhalb des «richtigen» Rebberges von Ettingen.

Bei unserem Einsatz wird die grösste und reichhaltigste Hecke von Ettingen, ein kommunales Naturschutzgebiet, stark durchforstet. Dies ist dringend nötig, um die Verlichtung im unteren Bereich der Hecke zu verhindern und sie für die besonderen Vögel, Säuger und Kleintiere dieses Lebensraums attraktiv zu erhalten.

Die Vorarbeiten, das Fällen und Zersägen der grossen Sträucher, werden vom NSVE in Zusammenarbeit mit dem Landwirt durchgeführt, der das Umfeld der Hecke bewirtschaftet. Danach brauchen wir viele tüchtige Arme und Hände, welche die anfallende Masse von Ästen zu Haufen in der Hecke aufschichten (als Unterschlupf für Tiere) und zur Abfuhr an den Weg schleppen.

Wir treffen uns 13.30 Uhr beim Platz des Fasnachtsfeuers auf dem Rebhügel, ausgerüstet mit Arbeitshandschuhen, festem Schuhwerk und geeigneter Kleidung.

Nach dem Arbeitseinsatz laden wir zu einem Zvierli in der Weinkellerei von Ambros Thüring ein.

Die Veranstaltung findet bei jeder Witterung statt und endet gegen 17 Uhr. Auch Gäste sind herzlich willkommen.

BIBLIOTHEK ETTINGEN



«Der Basilisk, der nicht kämpfen will»

Solo-Theater von/mit Denise Racine Ist der Basilisk wirklich so gefährlich, wie alle sagen?

Eine unterhaltsame Zeitreise ins mittelalterliche Basel für die ganze Familie – erzählt, gespielt, gesungen und instrumental begleitet von Denise Racine.

Freitag, 8. November, 19.30–20.30 Uhr



Geeignet für alle ab 8 Jahren.

Ort: Bibliothek Ettingen, Schulhaus Hintere Matte
Eintritt frei/Kollekte

Wir bitten um Anmeldung via info@bibliothek-ettingen.ch, Telefon 061 726 87 79, Facebook oder Instagram.

www.bibliothek-ettingen.ch

LESERBRIEF

Informationsveranstaltung Arealentwicklung

Welche Ettinger wollen einen Platz der Begegnung? Ist das eine Mehrheit der Einwohner? Grosse Ansammlungen von Ettingern kenne ich zum Beispiel an Festen, am Banntag, am Guggermärt und an der Fasnacht. Mit dem alten Schulhausplatz (Parkplatz Gemeindeverwaltung) haben wir schon einen Dorfplatz. Sich auf einem Platz treffen hat doch den Nachteil, dass es regnen kann und fünf Monate im Jahr ist es kalt.

Da wären doch Lokalitäten wie das Kakizet, das Rekizet oder das Clubhaus des FC Ettingen ideal. Da kann die Gemeinde mit zum Beispiel finanzieller Hilfe und Organisation günstig Treffpunkte unterstützen. Im Kakizet finden ja schon verschiedene Begegnungsanlässe statt, die von der Kirche unterstützt werden.

An der Veranstaltung entstand der Eindruck, dass die Grundeigentümer der Nachbarparzellen des Masterplanaareals keine Einsprachen zum Vorgehen haben, das stimmt so nicht. Da der Masterplan auf Grundlagen geplant wurde, die nicht rechtskräftig sind, wird der Widerstand bei Abstimmung zur Zonenplan-Änderung sicher nicht klein sein.

Die Aussagen des Leserbriefes von Felix Andres kann ich voll unterstützen. Der vorgestellte Masterplan würde unsere schönen Dorfkern zerstören. Interessant wäre, was die Denkmalpflege zum Entwurf sagen würde.

Johann Rudolph Thüring, Chieferlis

Die Gemeinde-Webseite www.ettingen.ch

Haushaltsgeräte, ganz persönlich.

Tauschen Sie jetzt Ihren alten Backofen, Kombi-Steamer, Geschirrspüler oder Waschmaschine gegen ein neues V-Zug Gerät aus und profitieren Sie von unserem einmaligen Rabatt. Lassen Sie sich jetzt beraten - ganz persönlich.

* Das Angebot gilt bis zum 31.10.24.

Mühlemattstrasse 25/28 | 4104 Oberwil
061 405 11 66 | baumannoberwil.ch

Die mit de roote Auto!

-20%*



**IMMOBILIEN-TEAM
DANIEL SCHWEIZER**

061 415 30 30

info@immoteam-schweizer.ch

Besser Lernen mit ADHS, ADS, AVWS, Autismusspektrum

Leidet Ihr Kind unter:

- Schulproblemen
- Konzentrationsschwierigkeiten
- Lese-/Rechtschreibschwäche
- Sprachentwicklungsverzögerung



Hörtraining nach Tomatis mit neuestem neurowissenschaftlichen Ansatz (Vernetzung der Hirnhälften) mit Kooperationspartner Prof. Dr. rer. nat. Peter Schneider der Universitäten Heidelberg, Graz (www.musicandbrain.de) in unserem neuen Kinderinstitut (mit Lernwabe).

Vereinbaren Sie ein kostenloses Beratungsgespräch: 079 705 96 97
info@bach-institut.ch; www.bach-institut.ch – KK anerkannt

BACH-Institut AG «Kids and Teens»

Bettina Donzé, Oberer Zielweg 1a, 4143 Dornach

Forschungsergebnis: Annals of New York Academy of Sciences, September 2022 – Verbesserung Hörleistung bis 30dB (MEG nachgewiesen)

Leiden Sie unter:

- Tinnitus
- Demenz
- Burn-out / Stresssymptome
- Depressive Verstimmung



Hörtraining nach Tomatis mit neuestem neurowissenschaftlichen Ansatz (Vernetzung der Hirnhälften) mit Kooperationspartner Prof. Dr. rer. nat. Peter Schneider der Universitäten Heidelberg, Graz (www.musicandbrain.de) in unserem Institut.

Vereinbaren Sie ein kostenloses Beratungsgespräch: 079 705 96 97
info@bach-institut.ch; www.bach-institut.ch – KK anerkannt

BACH-Institut AG

Bettina Donzé, Oberer Zielweg 1a, 4143 Dornach

FAMILIENPASS REGION BASEL



GÜNSTIGER AN DIE HERBSTMESSE

familienpass.ch



Tolle Freizeitvergünstigungen für 30.- im Jahr



Anpflanzen:
Viva Gartenbau
061 302 99 02
Severin Brenneisen, Heinz Gutjahr
www.viva-gartenbau.ch

Kaufe
Kleinigkeiten für den Flohmarkt. Porzellan, Bilder, Antikes, Nippsachen, Musikinstrumente, Fotoapparate, Modeschmuck, Uhren u. a.
Tel. 061 701 86 41

Für ein Inserat im BiBo kontaktieren Sie bitte:
CH Media, Tel. 061 927 26 70, inserate@bibo.ch

Hausmesse im Bettenhaus Bella Luna vom 26.10. bis 09.11.2024

für Schmetterlings-Gefühle im Bett



Die Raumausstatter in Oberwil
Mühlemattstrasse 27, 4104 Oberwil
www.dieraumausstatter.ch

Tram 10/Bus 61 + 64 (Hüslimatt),
Parkplätze vor dem Haus
Mo - Fr 9 - 12 Uhr, 13 - 18 Uhr
Sa 9 - 16 Uhr

**Bettenhaus
Bella Luna**

Telefon 061 692 10 10
bettenhaus-bellaluna.ch



MÖSSINGER AG
PARKETT
BODENBELÄGE
VORHÄNGE

Telefon 061 681 38 38
moessinger-ag.ch



Meinungen der Kunden von Stohler-Bett

Roland Stohler und Brigitte Frei vom Kompetenzzentrum schmerzfrei schlafen erhalten immer wieder Rückmeldungen Ihrer Kunden. Weitere Kundenstimmen finden Sie auch auf der Webseite: www.stohler-bett.ch.

Schulterarthrose/Hüft-Knieschmerzen

Therese Zurbuchen, Muttenz

Wegen einer Schulterarthrose konnte ich relativ schlecht schlafen, d.h. ich erwachte nach etwa vier Stunden mit einer schmerzenden Schulter, durchbewegen, massieren wieder versuchen einzuschlafen, um nach zwei Stunden wieder zu erwachen. Kurz, meine Nächte waren gestört. Dank einer Fernsehsendung wurde ich auf dieses angepasste Schlafsystem aufmerksam und der Arzt, der damals in der Fernsehsendung das Bettssystem vorstellte vermittelte mir die Adresse von Roland Stohler in Pratteln. Schon bald vereinbarte ich einen Termin und es dauerte nicht lange und die neue Matratze und das Kissen wurden geliefert. Von der ersten Nacht an weckte mich der Schulterschmerz nicht mehr – die Arthrose geht zwar davon nicht weg, aber ich kann schmerzfrei durchschlafen. Ich will möglichst keine Schulteroperation (Gelenkersatz). Die sporadischen Hüft – oder Knieschmerzen die vor dem Matratzenwechsel auch auftraten sind komplett weg.

Einen Unterschied spürte ich gut, als ich eine Woche in den Ferien war. Von der ersten Nacht weg meldete sich die Schulter wieder ... Ich freute mich auf mein Bett zu Hause und war froh, dass ich nur eine Woche auswärts schlief.

Die Vermessung durch Frau Frei, die Lieferung und die Entsorgung der alten Matratze verlief sehr kompetent und effizient.

Entspannt und ausgeruht aufstehen

Magda und Fredy Schaub, Sissach

Das neue Bettssystem von Stohler Betten gibt uns ein völlig neues Bettgefühl. Vor allem am Morgen erleben wir den Unterschied, wir fühlen uns ausgeruhter und entspannter. Ich kann sogar wieder auf der rechten Seite liegen, ohne wegen Schmerzen in der Schulter aufzuwachen. Wir sind sehr zufrieden und überzeugt, dass sich die Investition gelohnt hat. Vielen Dank für die kompetente, ausführliche Beratung und die Einrichtung bei uns zu Hause.



Stohler Bett
Hauptstr. 32, 4133 Pratteln
Telefon 061 821 53 95
info@stohler-bett.ch
www.stohler-bett.ch

